

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Agriculture Division — Division de l'agriculture

QUARTERLY BULLETIN
OF AGRICULTURAL STATISTICS

BULLETIN TRIMESTRIEL
DE LA STATISTIQUE AGRICOLE

APRIL - JUNE

AVRIL - JUIN

1962

Published by Authority of
The Honourable George Hees, Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par
l'honorable George Hees, ministre du Commerce

September - 1962 - Septembre
5501-501

Price: \$4.00 per year
Prix: \$4.00 par année

Vol. 55—No. 2
Vol. 55—no 2

ROGER DUHAMEL, F.R.S.C.
Queen's Printer and Controller of Stationery
Ottawa, 1962

ROGER DUHAMEL, M.S.R.C.
Imprimeur de la Reine et Contrôleur de la Papeterie
Ottawa, 1962

TABLE OF CONTENTS

	Page
Review of Agricultural Conditions	95
Index Numbers of Physical Volume of Agricultural Production	98
 Farm Finance:	
Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products	99
Farm Wages as at May 15	100
Value of Farm Capital	102
Farm Cash Income, January to March, 1962	103
 Field Crops:	
Review of Crop and Weather Conditions	108
Precipitation in the Prairie Provinces	115
Winterkilling and Condition of Over-Winter Crops and Pastures	118
Progress of Spring Seeding and Rates of Seeding	119
Grindings and Output of Flour Mills	120
Visible Supplies of Canadian Grain	120
 Dairying:	
Review of the Dairy Situation, Milk Production and Utilization, and Domestic Disappearance of Dairy Products	121
 Poultry Products:	
Production, Value and Disappearance	124
 Special Crops:	
Fruits:	
First Estimate of Production, 1962	129
Vegetables:	
Contracted Acreages	131
Honey, Production and Value	132
Production and Value of Forage Seed Crops	134
Production and Value, Manufactures, Consumption, Exports and Imports of Tobacco	136
Meteorological Records	139
Prices of Agricultural Produce	140

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Revue de la situation agricole	95
Nombre-indices du volume physique de la production agricole	98
 Finances agricoles:	
Nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles	99
Salaires agricoles au 15 mai	100
Valeur-capital des fermes	102
Revenu monétaire des fermes, janvier à mars 1962	103
 Grandes cultures:	
État des cultures et température	108
Précipitation dans les Provinces des Prairies	115
Dégâts dus à l'hiver et état des cultures d'hivernage	118
Progrès des semaines de printemps et taux d'ensemencement à l'acre	119
Mouture et production des moulins à farine	120
Approvisionnements visibles de grain canadien	120
 Industrie laitière:	
Revue de la situation laitière, production et utilisation du lait et disparition domestique de produits laitiers	121
 Produits de la volaille:	
Production, valeur et disparition	124
 Cultures spéciales:	
Fruits:	
Première estimation de la production, 1962	129
Légumes:	
Superficies commandées	131
Miel, production et valeur	132
Production et valeur des récoltes de graines de plantes fourragères	134
Production et valeur, conditionnement, consommation, exportations et importations de tabac	136
Données météorologiques	139
Prix des produits agricoles	140

SYMBOLS

The interpretation of the symbols used in the tables throughout this publication is as follows:

- .. figures not available.
- nil or zero.
- ^P preliminary figures.
- ^R revised figures.

SIGNES CONVENTIONNELS

Signification des signes utilisés dans les tableaux de la présente publication:

- .. nombres indisponibles.
- néant ou zéro.
- ^P nombres provisoires.
- ^R nombres rectifiés.

REVIEW OF AGRICULTURAL CONDITIONS,
APRIL-JUNE, 1962

REVUE DE LA SITUATION AGRICOLE
AVRIL-JUIN 1962

Snowfall was above normal in the Prairie Provinces and surface moisture supplies were generally adequate to germinate crops, but because of last season's severe drought, subsoil reserves were low. Good progress was made with seeding in Saskatchewan and by May 31 the bulk of the crop was in the ground. This was followed by fairly heavy precipitation in early June and, as a result, germination was excellent and stooling heavy. Although delays in seeding occurred in some of the more northerly districts of Alberta, the bulk of the planting had been completed in that province by the end of May. Apart from the southeast corner where severe drought conditions continued unabated from last season, crops got off to a good start. A large area in Manitoba, centred around the Red River Valley, received persistent and heavy rainfall which seriously delayed planting and many farmers were unable to complete seeding until the last two weeks in June. In most other sections only minor delays were experienced and crops got off to a good start.

Spring weather was ideal for field work in Ontario and spring-sown grains were virtually all in the ground by May 31. Moisture conditions were only fair, however, and crop development was slow during much of June. Planting conditions were about normal in the province of Quebec and in the Maritimes but cool conditions in June also retarded crop development. Planting conditions and crop development were normal in British Columbia.

The first estimate of the commercial production of all fruits placed the 1962 apple crop at 15.7 million bushels, moderately below the 1961 output of 16.5 million. The anticipated drop in production was due to smaller crops in prospect in Nova Scotia, New Brunswick and Ontario. However, present indications point to growers in Quebec and British Columbia harvesting more apples this year than last. This year's sweet cherry crop, at 391,000 bushels was considerably greater than that of last year. It is expected that the 1962 pear and apricot crops will also be larger than those of 1961. On the other hand, the anticipated 1962 outturn of plums and prunes, peaches and sour cherries was below that of 1961. Production of strawberries in 1962 was estimated at 20.6 million quarts, about 2.4 million quarts below the volume harvested in 1961. Raspberry production, at 7.9 million quarts was substantially below last year's 9.5 million. Latest indications point to a grape crop of 84.9 million pounds, very close to the 85.2 million pounds harvested in 1961.

During the first half of 1962, exports of live slaughter and feeder cattle to the United States at 77,915 were more than double the previous half year figure of 34,472. Shipments of calves increased about 49 per cent to 29,891 but exports of dairy cattle, including bulls, decreased by 17 per cent to 17,428 head. The movement of sheep and lambs for export rose from a low of 107 in the first six months of 1961 to 1,455 in the first half of 1962 and in the corresponding period hogs declined from 4,973 to 1,379. Imports of cattle to the end of June 1962 were 827 compared with only 81 head for the same period a year ago. Calf imports were nil while sheep and lamb imports decreased about 40 per cent.

Inspected slaughter of cattle during the second quarter of 1962 decreased 2.6 per cent from the year earlier period whereas the half year total showed a fractional increase. In the second quarter calf slaughter showed a fractional increase over the same period a year ago but remained unchanged for the half year. Over the same periods hog slaughter at inspected plants increased 5.7 and 12.6 per cent, respectively. Sheep and lamb slaughter declined over the corresponding periods by 23.5 and 15.8 per cent.

According to preliminary estimates, egg production in the first six months of 1962 was 233.7 million dozen, an increase of 1.8 per cent from the 229.6 million dozen produced

La chute de neige a été supérieure à la normale dans les provinces des Prairies et les réserves d'humidité, dans l'ensemble, ont suffi pour la germination des cultures; les réserves de sous-sol étaient peu abondantes, toutefois, à cause de la grave sécheresse de l'année dernière. Les semaines allaient bon train en Saskatchewan et au 31 mai elles étaient à peu près achevées. Il a plu passablement au début de juin et la germination a été excellente et la pousse drue. Bien que les semaines aient été retardées dans certaines régions du nord de l'Alberta, elles étaient presque terminées dans toute la province à la fin de mai. Sauf dans le Sud-Est, où une grave sécheresse persiste depuis la saison dernière, les cultures ont bien débuté. Sur une vaste étendue au Manitoba, aux environs de la vallée de la rivière Rouge, les lourdes pluies interrompues ont gravement retardé les semaines que plusieurs cultivateurs n'ont pu terminer avant les deux dernières semaines de juin. Dans la plupart des autres secteurs il n'y a presque pas eu de retard et les cultures ont bien débuté.

Le temps au printemps a été idéal pour les travaux champêtres en Ontario et les céréales étaient presque toutes en terre au 31 mai. Il n'y avait pas beaucoup d'humidité, toutefois, et les cultures se sont développées lentement durant une bonne partie du mois de juin. Les semaines se sont faites dans des conditions presque normales dans la province de Québec et les Maritimes, mais le temps frais en juin a aussi retardé la végétation. Les conditions de semaines et de végétation ont été normales en Colombie-Britannique.

D'après la première estimation de la production commerciale de tous les fruits, les pommes en 1962 donneront 15,700,000 boisseaux, soit un peu moins que les 16,500,000 de l'année 1961. On avait prévu la diminution en raisons de perspectives d'une récolte moins abondante en Nouvelle-Écosse, au Nouveau-Brunswick et en Ontario. Dans le Québec et la Colombie-Britannique, cependant, la récolte de pommes s'annonce plus abondante que l'année dernière. La récolte de cerises douces de cette année (391,000 boisseaux), est beaucoup plus abondante que celle de l'année dernière. Celles de poires et d'abricots le seront elles aussi d'après les perspectives. En revanche, il y a moins de prunes et de pruneaux, de pêches et de cerises sures. La production de fraises est estimée à 20,600,000 pintes cette année, soit 2,400,000 pintes de moins qu'en 1961. Celle de framboises (7,900,000 pintes) est beaucoup moins élevée que l'année dernière (9,500,000). D'après les indices les plus récents, la récolte de raisin (84,900,000 livres) se rapproche de très près des 85,200,000 livres récoltées en 1961.

Les exportations de gros bovins de boucherie et d'engraissement aux États-Unis au cours du premier semestre de 1962, soit 77,915 têtes, ont plus que doublé celles du semestre précédent (34,472). Les expéditions de veaux, à 29,891, ont augmenté d'environ 49 p. 100, mais les exportations de vaches laitières, les boeufs compris à 17,428 têtes, ont diminué de 17 p. 100. Celles de moutons et d'agneaux sont passées d'autant peu que 107 au cours des six premiers mois de 1961 à 1,455 durant la première moitié de 1962; les porcs ont diminué de 4,978 à 1,379 durant la période correspondante. Les importations de gros bovins à la fin de juin 1962 s'établissaient à 827, au regard de 81 seulement durant la même période il y a un an. Il n'y a pas eu d'importations de veaux, et celles de moutons et d'agneaux ont diminué de 40 p. 100 environ.

Les abatages inspectés de bovins durant le deuxième trimestre de 1962 ont diminué de 2.6 p. 100 par rapport à la même période l'année dernière, tandis que ceux du semestre ont augmenté d'une fraction. Durant le deuxième trimestre les abatages de veaux ont augmenté d'une fraction par rapport à la même période il y a un an, mais ils n'ont pas changé pour le semestre. Les abatages de porcs dans les établissements inspectés durant les mêmes périodes ont augmenté, respectivement, de 5.7 et de 12.6 p. 100. Ceux de moutons et d'agneaux ont diminué de 23.5 et 15.8 p. 100.

La production d'oeufs au cours des six premiers mois de 1962 d'après les estimations provisoires, s'est établie à 233,700,000 douzaines, soit à 1.8 p. 100 de plus que les

during the corresponding period of 1961. April to June production was 4.7 per cent higher than a year earlier while January to March production was 1.1 per cent less than for the same period in 1961.

Milk production in Canada during the second quarter of 1962 amounted to 5,715,000,000 pounds, about the same as production in the second quarter of 1961. Dairy factories used 3,604,000,000 pounds of milk for their products, 1.0 per cent less than in the corresponding three months last year. Milk utilization for creamery butter increased 2.8 per cent to 2,696,000,000 pounds. The utilization of milk for cheese, concentrated whole milk products and ice cream mix, however, was lower than in the second quarter of 1961. Fluid sales of milk and cream accounted for 1,489,000,000 pounds of milk during the April-June period, an increase of 2.1 per cent from last year. About 622,000,000 pounds of milk were used on farms. The quantity fed to livestock was about 4 per cent greater than last year, and amounted to 318,000,000 pounds, while that consumed in farm homes was 2.6 per cent less than last year. Quebec and Ontario together accounted for 69 per cent of total milk produced in Canada during the quarter. Milk production in Quebec and Ontario increased 1.7 and 1.5 per cent, respectively, compared to the same period a year earlier. Production during the quarter in all other provinces was lower than in the same period a year earlier.

In the first quarter of 1962 farmers' cash income from farming operations amounted to \$605.3 million dollars, 9 per cent below the all-time high for this period of \$665 million dollars established in 1961. In addition, farmers received \$5.9 million dollars in the form of supplementary payments during the quarter, bringing the total cash income to \$671.1 million dollars, practically unchanged from the comparable figure of \$671.9 million dollars in 1961. All provinces shared in the reduction in farm income except Nova Scotia, Quebec and British Columbia where increases of 6 per cent, 3.5 per cent and slightly over 1 per cent, respectively, were recorded. The declines ranged from approximately 30 per cent in Saskatchewan and 20 per cent in Manitoba to about 8 per cent in Alberta and New Brunswick and about 5 per cent in Ontario and Prince Edward Island.

INDEX NUMBERS OF PHYSICAL VOLUME OF AGRICULTURAL PRODUCTION

The index of physical volume of agricultural production for Canada is estimated at 126.5 for 1961, about 18 per cent below the revised estimate of 154.4 for 1960. This decline was due almost entirely to drought conditions in the Prairie Provinces and the resultant sharp drop in grain production in that area. A less important reduction in production was recorded for tobacco. Little change was noted in the output of eggs, and sugar beets. For the remaining products considered in the index, production in 1961 was above the 1960 level.

On a provincial basis the most important decline in farm output occurred in Saskatchewan where total production in 1961 was more than 60 per cent below that of a year earlier as a result of the significant decline in grain production. The index of farm production was down by about one-third in Manitoba and by about five per cent in Alberta. No significant change was noted for Prince Edward Island. Production in the remaining provinces increased by 2.4 per cent in New Brunswick, 4.5 per cent in British Columbia, 6.5 per cent in Nova Scotia and approximately 7 per cent in Quebec and Ontario.

In constructing the index, no consideration is normally given to changes occurring in the quality of production from year to year; it is generally assumed that the influence of this factor is negligible. However, when extremely low quality is associated with an item as important to the index as the western wheat crop, it is felt that its effect on the index merits some consideration. Consequently, when adverse

229,600,000 douzaines de la période correspondante de 1961. Celle d'avril à juin a été de 4.7 p. 100 plus élevée qu'un an plus tôt, tandis que pour la période janvier-mars elle a été de 1.1 p. 100 moins élevée qu'un 1961.

La production de lait au Canada au cours du deuxième trimestre de 1962 s'est établie à 5,715 millions de livres; elle a été pratiquement la même que durant le deuxième trimestre de 1961. Les fabriques laitières ont utilisé 3,604 millions de livres de lait dans leurs produits, soit 1.0 p. 100 de moins que durant les trois mois correspondants de l'année dernière. La quantité de lait utilisée pour le beurre de beurrerie, à 2,696 millions de livres, a augmenté de 2.8 p. 100. Celle qui a servi à la fabrication du fromage, de produits concentrés de lait entier et de mélanges pour crème glacée, toutefois, n'a pas été aussi élevée que durant le deuxième trimestre de 1961. Les ventes de lait nature et de crème ont atteint 1,489 millions de livres durant la période avril-juin, soit 2.1 p. 100 de plus que l'année dernière. Les fermes ont utilisé environ 622 millions de livres de lait. La quantité donnée aux animaux a été d'environ 4 p. 100 plus élevée que l'année dernière (318 millions de livres), mais les maisons de ferme en ont consommé 2.6 p. 100 de moins. Le Québec et l'Ontario ont fourni ensemble 69 p. 100 de toute la production de lait au Canada durant le trimestre. La production du Québec et de l'Ontario a augmenté, respectivement, de 1.7 et 1.5 p. 100 par rapport à la même période un an plus tôt. Dans toutes les autres provinces elle a été plus faible que durant la même période un an auparavant.

Le revenu monétaire réalisé par les cultivateurs durant le premier trimestre de 1962 et provenant de leur exploitation agricole s'est élevé à \$605,300,000 ou 9 p. 100 de moins que le chiffre sans précédent de 665 millions pour cette période de 1961. De plus, les cultivateurs ont reçu \$65,900,000 en paiements supplémentaires au cours du trimestre, éllevant le revenu monétaire total à \$671,100,000, soit à peu près au même niveau que le chiffre comparable de \$671,900,000 en 1961. Toutes les provinces ont participé à la réduction du revenu agricole sauf la Nouvelle-Écosse, le Québec et la Colombie-Britannique où des augmentations respectives de 6, 3.5 et un peu plus de 1 p. 100 ont été enregistrées. Les diminutions variaient d'environ 30 p. 100 en Saskatchewan et 20 p. 100 au Manitoba, à près de 8 p. 100 en Alberta et au Nouveau-Brunswick et approximativement 5 p. 100 en Ontario et en île-du-Prince-Édouard.

NOMBRES-INDICES DU VOLUME PHYSIQUE DE LA PRODUCTION AGRICOLE

L'indice du volume physique de la production agricole au Canada en 1961 est estimé à 126.5, soit à 18 p. 100 de moins que l'estimation rectifiée de 154.4 de 1960. Cette baisse est presque entièrement attribuable à la sécheresse dans les provinces des Prairies et à la chute de la production de céréales qui a suivi dans ce secteur. La production de tabac a fléchi un peu moins. La production d'oeufs et de betteraves à sucre a légèrement changé. La production de 1961 a été supérieure à celle de 1960 en ce qui concerne les autres produits qui composent l'indice.

Sur une base provinciale, la baisse la plus importante de la production agricole est celle de la Saskatchewan, où la production totale en 1961 s'est établie à plus de 60 p. 100 de moins que celle d'un an plus tôt par suite de la baisse sensible de la production de céréales. L'indice de la production agricole a fléchi du tiers environ au Manitoba, et de 5 p. 100 environ en Alberta. Dans l'île-du-Prince-Édouard il a peu varié. Dans les autres provinces, la production a augmenté de 2.4 p. 100 au Nouveau-Brunswick, de 4.5 p. 100 en Colombie-Britannique, de 6.5 p. 100 en Nouvelle-Écosse et de 7 p. 100 environ dans le Québec et l'Ontario.

En établissant l'indice, on ne tient normalement pas compte des changements qui surviennent d'une année à l'autre dans la qualité de la production. On croit généralement que l'influence de ce facteur est négligeable. Toutefois, quand une qualité extrêmement basse se joint à un article aussi important pour l'indice que la récolte de blé de l'Ouest; il semble que son effet doive être pris en considération. Conséquemment, lorsque

weather conditions in 1950, wet weather and frost in 1951, and the worst rust epidemic on record plus unfavourable weather conditions in 1954 significantly reduced the quality of the wheat crop in those years, some attempt was made to measure the extent to which quality considerations would reduce the index. Although available data did not permit a thorough study, there is evidence to indicate that these considerations would reduce the index for Canada in 1950 by about 3 points. Provincially the reductions would be nil for Manitoba, nearly 13 points for Saskatchewan and about 2 points for Alberta. For 1951 the downward adjustments would be of the order of 3.5 points for Canada, 2 for Manitoba, 8.5 for Saskatchewan, and about 8.5 for Alberta. For 1954 the downward adjustments would be approximately 3 points for Canada, about 3 points for Manitoba, 8.5 points for Saskatchewan, and nearly 5 points for Alberta. It should be emphasized that these adjustments have not been made to the published indexes; they are merely presented here as a guide to those who wish to make adjustments for the quality factor.

In construction of the index, provision was made to avoid the double-counting of farm production. Within a province, such double-counting could occur when feed grains, credited to field crop production, are fed to livestock and appear later as livestock and livestock products. Interprovincially, this duplication could occur when feed grains produced in one province are fed in another and when feeder cattle raised in one section of the country are shipped to another for finishing.

The commodities included in the index are the major items of agricultural production which are sold through commercial channels (ex. interfarm transfers) and/or consumed in farm homes. Omitted for the most part, are commodities which are used almost entirely as feed for livestock and those relatively insignificant products for which there is little reliable information regarding production and prices. The formula used was the fixed base weighted aggregative.

The base period used in the construction of the index is the five-year period 1935 to 1939. This base period was selected at the time when most of the other Bureau indexes were on the same base. Since then, some Bureau indexes have been converted to a more current base period. Conversion of the index of farm production to an interim time base of 1949=100 and a weight base of 1947-51=100 is nearing completion and the results will be published in the near future.

le mauvais temps en 1950, l'humidité et la gelée en 1951, et la pire épidémie de rouille de l'histoire ajoutée au temps défavorable en 1954 ont réduit de façon importante la qualité des cultures de ces années, on a tenté d'établir combien la qualité pouvait réduire l'indice. Bien que les données disponibles n'aient pu permettre une étude approfondie, elles ont suffi à indiquer que l'indice national pour 1950 baîsserait d'environ 3 points, que celui des provinces ne changerait guère au Manitoba, et qu'il baîsserait de près de 13 points en Saskatchewan et d'environ 2 points en Alberta. En 1951, l'ajustement de l'indice le ferait baîsser de 3.5 points pour le Canada, de 2 points pour le Manitoba et d'environ 8.5 points chacune pour la Saskatchewan et l'Alberta. En 1954, les rectifications apportées à l'indice le ferait baîsser d'approximativement 3 points pour le Canada, d'environ 3 points pour le Manitoba, de 8.5 pour la Saskatchewan et de près de 5 points pour l'Alberta. Ces rectifications n'ont pas été faites pour les indices publiés et peuvent tout juste servir de guide pour ceux qui désirent faire des rectifications qui tiennent compte du facteur qualité.

En établissant l'indice, le Bureau a pris soin d'éviter de compter deux fois la production des fermes. A l'intérieur d'une province, un tel double emploi peut arriver lorsque des céréales fourragères comptées avec la production des grandes cultures sont données en pâture aux animaux pour paraître plus tard sous bestiaux ou produits animaux. Entre les provinces, le double emploi peut survenir lorsque des céréales fourragères produites dans une province servent à l'alimentation du bétail dans une autre ou lorsque des bêtes à cornes d'engraissement élevées dans une partie du pays sont envoyées dans une autre partie pour le finissage.

Les denrées faisant partie de l'indice sont les principaux produits agricoles vendus sur les marchés commerciaux, sauf les transferts entre fermes, et (ou) consommés dans les maisons de ferme. Les denrées servant presque totalement à l'alimentation du bétail et les produits, en somme, de peu d'importance, au sujet desquels il n'existe, sur la production et les prix, que peu de renseignements sûrs, sont omis pour la plupart. La formule utilisée dans l'indice est celle de l'ensemble pondéré à base fixe.

La période de base utilisée pour l'indice de la construction est celle de 1935 à 1939. Cette période a été choisie à l'époque où la plupart des autres indices du Bureau reposaient sur la même base. Depuis, certains indices du Bureau ont été ramenés à une période de base plus actuelle. La conversion de l'indice de la production agricole à une base de temps intérimaire de 100 en 1949, et à une base pondérée de 100 en 1947-1951, s'achève et les résultats paraîtront prochainement.

TABLE 1. Index Numbers of Physical Volume of Agricultural Production, Canada, by Province, 1950-1961

TABLEAU 1. Nombres-indices du volume physique de la production agricole, Canada, par province, 1950-1961
(1935-39=100)

Year — Année	Canada	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse	New Brunswick — Nouveau- Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique
1950	137.8 ¹	148.2	105.2	140.2	136.3	128.1	137.8 ¹	168.3 ¹	121.8 ¹	134.2
1951	154.7 ¹	119.5	87.7	110.4	139.0	128.6	146.4 ¹	218.1 ¹	157.1 ¹	126.9
1952	166.2	142.3	80.6	109.4	124.7	119.6	164.6	267.4	174.8	133.3
1953	157.9	142.8	80.6	121.6	132.9	129.5	131.3	237.5	158.6	136.3
1954	119.7 ¹	150.3	88.7	114.1	129.8	129.1	102.1 ¹	108.8 ¹	119.4 ¹	131.4
1955	150.4	150.0	93.3	135.9	143.8	129.6	127.3	210.8	141.2	131.2
1956	169.5	139.6	94.5	127.5	138.4	137.5	171.5	251.4	168.7	127.8
1957	133.9	161.8	93.6	126.7	132.9	142.7	126.1	141.1	118.8	143.7
1958	145.3	154.7	88.6	118.2	139.0	158.5	159.7	144.5	132.4	145.1
1959 ^r	144.6	138.5	94.3	114.4	139.0	145.7	150.3	155.0	141.0	146.9
1960 ^r	154.4	142.2	96.2	122.8	142.5	150.3	147.1	200.1	131.8	150.6
1961	126.5	141.2	102.5	125.8	152.7	160.6	92.9	77.1	125.5	157.4

¹ See paragraph 3 of text.¹ Voir paragraphe 3 du texte.

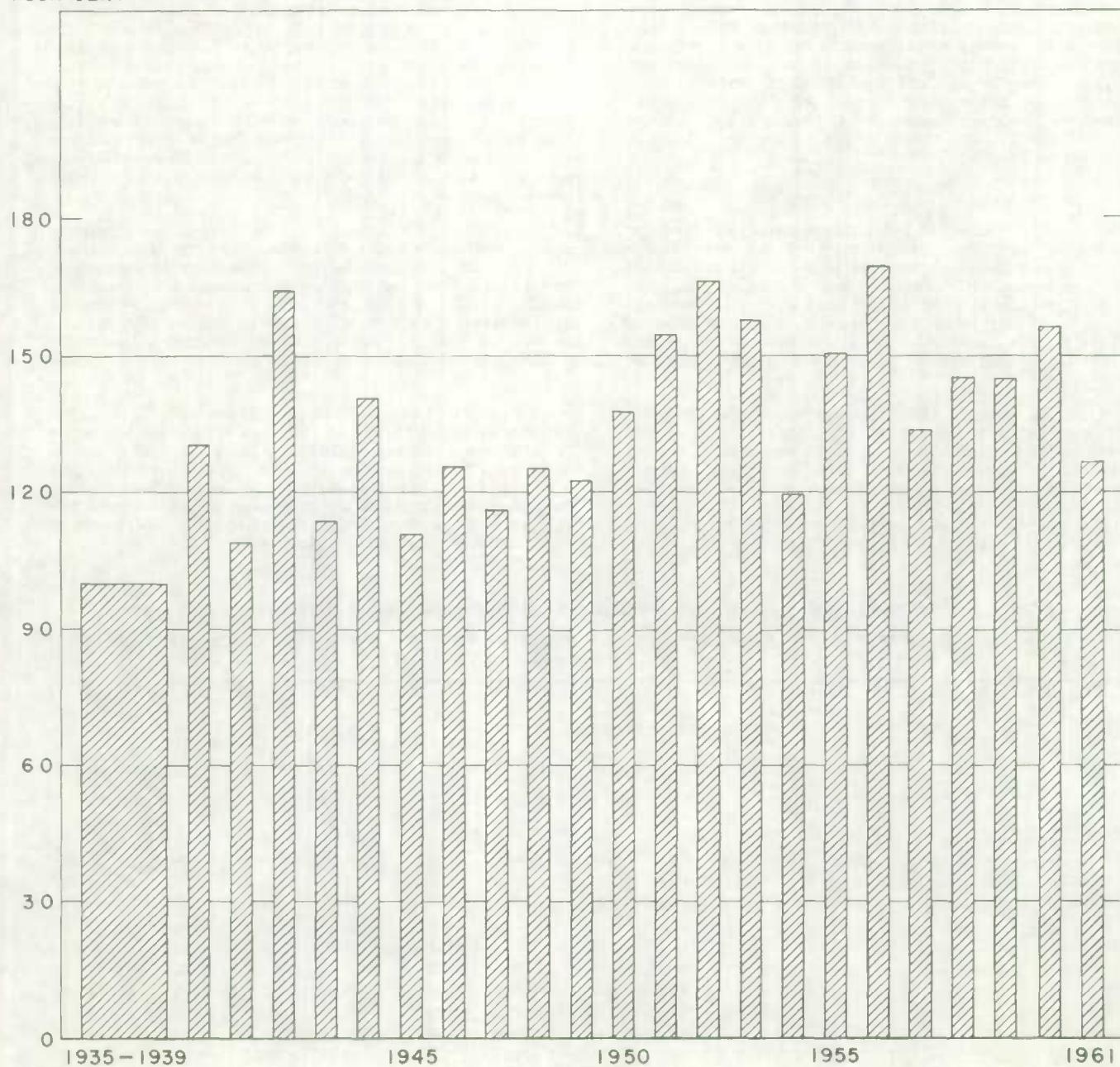
INDEX NUMBERS
OF THE PHYSICAL VOLUME
OF AGRICULTURAL PRODUCTION
CANADA, 1935-61

1935-39=100

PERCENT
POUR-CENT

NOMBRES— INDICES
DU VOLUME PHYSIQUE
DE LA PRODUCTION AGRICOLE
CANADA, 1935-1961

1935-1939=100



FARM FINANCE

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

FINANCES AGRICOLES

Nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles

Le tableau suivant donne les nombres-indices des prix à la ferme des produits agricoles. Il renferme les chiffres du trimestre sous revue et toutes les révisions faites au cours du trimestre dans les chiffres précédemment publiés.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Province,
January, 1960 - June, 1962

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix dans la ferme des produits agricoles, Canada, par province
janvier 1960 - juin 1962
(1935-39 = 100)

Year and month — Année et mois	Canada	Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique
1960										
January — Janvier	240.9	263.1	230.6	257.2	268.3	280.9	230.0	210.4	224.3	263.5
February — Février	237.7	251.6	230.6	259.5	268.9	255.8	227.9	207.9	219.8	260.1
March — Mars	237.9	263.3	232.8	269.4	265.9	253.3	229.4	209.6	220.8	265.7
April — Avril	244.9	321.5	246.3	309.2	273.0	260.2	233.5	214.5	225.6	267.8
May — Mai	246.5	337.6	254.1	317.7	275.4	262.4	233.1	213.3	227.7	269.5
June — Juin	250.6	341.2	259.9	317.8	279.0	268.1	236.2	215.6	232.3	273.2
July — Juillet	252.3	308.8	256.2	302.8	278.9	272.7	239.2	217.7	234.3	272.6
August — Août	254.6	216.8	221.8	220.9	270.4	266.3	250.9	236.9	253.1	271.2
September — Septembre	258.0	217.5	232.2	219.8	272.7	268.7	252.6	242.2	259.5	278.7
October — Octobre	258.3	220.6	232.7	232.9	277.6	267.2	252.6	242.4	255.5	279.4
November — Novembre	257.9	218.4	232.2	237.8	273.8	267.2	253.1	240.9	256.9	278.1
December — Décembre	260.4	219.6	227.0	231.6	279.1	270.6	256.2	244.0	258.1	277.1
Averages — 1960 — Moyennes	250.0	265.0	238.0	264.7	273.6	264.3	241.2	224.6	239.0	271.4
1961										
January — Janvier	261.3	218.9	225.6	235.1	282.3	270.0	256.7	244.7	260.7	278.0
February — Février	262.1	214.5	228.8	232.3	283.7	270.9	256.4	245.1	262.8	275.6
March — Mars	259.8	201.0	226.2	227.9	278.4	267.7	256.7	244.4	261.3	274.6
April — Avril	255.6	209.5	225.3	226.1	286.6	261.4	254.4	242.4	259.1	272.1
May — Mai	254.5	187.9	222.7	222.1	287.3	262.5	252.2	240.7	257.8	270.2
June — Juin	257.1	221.0	230.7	236.0	275.1	265.0	252.3	240.1	257.9	273.4
July — Juillet	257.4	202.5	226.9	226.8	277.4	266.6	252.2	240.2	257.0	277.5
August — Août	244.7	212.4	223.8	228.3	273.1	260.1	233.9	221.4	232.7	273.8
September — Septembre	247.1	186.8	216.4	207.3	276.0	264.6	236.9	221.3	238.0	282.1
October — Octobre	245.7	172.4	212.6	203.2	275.3	265.2	237.7	216.6	236.2	283.9
November — Novembre	245.9	169.3	214.2	201.0	278.2	266.6	236.2	218.0	233.2	282.1
December — Décembre	247.0	176.7	214.2	200.5	276.5	266.1	240.9	219.3	236.8	281.9
Averages — 1961 — Moyennes	253.2	197.7	222.3	220.6	276.0	265.6	247.2	232.6	249.5	277.1
1962^r										
January — Janvier	247.7	176.5	216.8	202.2	276.0	268.1	240.2	219.4	236.5	283.1
February — Février	246.6	172.0	215.6	202.0	276.0	264.9	241.0	219.6	236.0	280.8
March — Mars	248.6	176.1	212.7	205.8	274.7	264.6	241.8	219.4	237.1	281.9
April — Avril	247.0	168.3	215.7	199.3	270.8	265.5	241.7	220.2	239.8	283.0
May — Mai	248.8	189.4	215.6	202.1	270.5	266.9	243.2	222.0	242.9	283.9
June — Juin	252.5	195.1	217.6	218.6	275.3	273.4	245.5	221.1	246.4	287.7

Farm Wages

The data on wage rates in the following tables were compiled from reports of farm correspondents located in all the provinces of Canada, excluding Newfoundland. The rates as shown purport to reflect the average of wages paid to all male farm help, regardless of age and skill.

In addition to the regular daily and monthly rates for which information extends back to 1940, data are now available concerning hourly and yearly rates for the years 1953 to 1962. In all cases rates are shown with and without board provided by the employer. As in the case of daily and monthly rates, hourly rates are shown for the Maritimes and for each of the remaining provinces. Reports of annual rates were not sufficient to provide reliable provincial estimates, with the result that these rates are presented only for Eastern and Western Canada.

Because the wage rates reported to the Bureau may cover a wide range of skills, types of work and ages of hired workers, it is felt that the chief value of the following data is as an indicator of trends rather than a measure of absolute levels. No attempt has been made to have the wage rates reflect such perquisites as separate housing accommodation, fuel, electricity and certain food supplies which under some conditions of hiring are supplied by employers to their hired farm help.

Salaires agricoles

Les salaires agricoles consignés aux tableaux qui suivent sont tirés de rapports soumis par des correspondants agricoles répartis dans toutes les provinces du Canada, sauf Terre-Neuve. Les salaires indiqués visent à refléter la moyenne des salaires de toute la main-d'œuvre agricole masculine, sans tenir compte de l'âge ou de l'habileté.

En plus des salaires quotidiens et mensuels réguliers, connus depuis 1940, il existe maintenant des données sur les salaires horaires et annuels pour les années 1953 jusqu'à 1962. Dans tous les cas, les salaires sont indiqués avec pension fournie ou non par l'employeur. Comme dans le cas des salaires journaliers et mensuels, les salaires horaires sont indiqués pour les Maritimes et pour chacune des autres provinces. L'insuffisance des données relatives aux salaires annuels ne permettant pas d'établir des estimations provinciales dignes de foi, les salaires ne sont indiqués que pour l'Est et l'Ouest du Canada.

Vu que les salaires déclarés au Bureau peuvent viser un grand nombre de spécialités, de genres d'occupations et l'âge des travailleurs embauchés, on est d'avis que les données suivantes servent surtout à indiquer les tendances plutôt qu'à établir des niveaux absolus. On n'a pas tenté de démontrer que les salaires ont contribué à procurer des avantages tels que les logements individuels, le chauffage, l'électricité et certains aliments, car les employeurs, dans certains cas, fournissent ces commodités à la main-d'œuvre qu'ils embauchent.

TABLE 1. Average Wages of Male Farm Help in Canada as at May 15, 1946 - 1962

TABLEAU 1. Salaire moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, le 15 mai 1946 - 1962

Year — Année	Per hour — Horaire		Per day — Quotidien		Per month — Mensuel		Per year — Annuel	
	With board — Avec pension	Without board — Sans pension	With board — Avec pension	Without board — Sans pension	With board — Avec pension	Without board — Sans pension	With board — Avec pension	Without board — Sans pension
					dollars			
1946 .....	..	..	3.25	4.15	71.36	96.27	..	..
1947 .....	..	..	3.59	4.55	77.01	103.96	..	..
1948 .....	..	..	3.93	4.89	83.26	113.07	..	..
1949 ¹ .....	..	..	4.04	5.06	83.73	113.89	..	..
1950 ¹ .....	..	..	3.80	4.80	85.00	114.00	..	..
1951 ¹ .....	..	..	4.40	5.40	95.00	127.00	..	..
1952 ¹ .....	..	..	4.90	6.00	101.00	135.00	..	..
1953 ¹ .....	.64	.78	5.00	6.20	105.00	138.00	1,090	1,450
1954 ¹ .....	.65	.80	4.80	6.00	102.00	133.00	1,050	1,470
1955 ¹ .....	.63	.79	4.90	6.10	103.00	133.00	995	1,445
1956 ¹ .....	.71	.88	5.30	6.50	109.00	143.00	1,115	1,525
1957 ¹ .....	.76	.92	5.60	6.90	118.00	156.00	1,175	1,640
1958 ¹ .....	.79	.94	5.80	7.10	118.00	156.00	1,240	1,685
1959 ¹ .....	.82	.96	5.80	7.20	123.00	159.00	1,275	1,755
1960 ¹ .....	.85	.99	5.90	7.50	128.00	165.00	1,300	1,770
1961 ¹ .....	.87	1.02	6.10	7.70	131.00	172.00	1,340	1,870
1962 ¹ .....	.88	1.01	6.20	7.70	132.00	174.00	1,390	1,890

¹ Excluding Newfoundland.¹ Sans Terre-Neuve.

TABLE 2. Average Wages per Hour of Male Farm Help in Canada, by Province, as at May 15, 1960, 1961 and 1962

TABLEAU 2. Salaire horaire moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 mai 1960, 1961 et 1962

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension		
	1960	1961	1962	1960	1961	1962
				dollars		
Maritime Provinces — Provinces Maritimes .....	.65	.70	.73	.74	.79	.78
Québec .....	.73	.74	.76	.90	.91	.90
Ontario .....	.88	.91	.94	1.04	1.08	1.09
Manitoba .....	.88	.93	.89	1.01	1.08	1.04
Saskatchewan .....	.94	.97	.95	1.07	1.14	1.15
Alberta .....	.95	.96	.97	1.10	1.12	1.13
British Columbia — Colombie-Britannique	1.10	1.12	1.09	1.18	1.20	1.20
Canada ¹ .....	.85	.87	.88	.99	1.02	1.01

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 3. Average Wages per Day of Male Farm Help in Canada, by Province, as at May 15, 1960, 1961 and 1962

TABLEAU 3. Salaire quotidien moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 mai 1960, 1961 et 1962

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension		
	1960	1961	1962	1960	1961	1962
	dollars					
Maritime Provinces — Provinces Maritimes	5.00	5.10	5.10	6.40	6.50	6.50
Québec	5.80	6.00	6.00	7.10	7.30	7.30
Ontario	6.30	6.40	6.70	8.10	8.10	8.30
Manitoba	6.20	6.40	6.50	8.00	8.10	8.20
Saskatchewan	6.70	6.90	7.00	8.60	8.80	9.10
Alberta	6.90	7.00	7.10	8.80	8.90	8.80
British Columbia — Colombie-Britannique	7.40	7.80	7.80	9.50	9.90	9.90
Canada¹	5.90	6.10	6.20	7.50	7.70	7.70

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 4. Average Wages per Month of Male Farm Help in Canada, by Province, as at May 15, 1960, 1961 and 1962

TABLEAU 4. Salaire mensuel moyen de la main-d'œuvre agricole masculine au Canada, par province, le 15 mai 1960, 1961 et 1962

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension		
	1960	1961	1962	1960	1961	1962
	dollars					
Maritime Provinces — Provinces Maritimes	105	107	108	134	144 ^r	143
Québec	111	110	113	149	149	154
Ontario	117	119	120	156	162	165
Manitoba	133	135	136	160	165	166
Saskatchewan	143	145	147	181	185 ^r	184
Alberta	142	143	145	180	188	186
British Columbia — Colombie-Britannique	139	144	147	196	201	208
Canada¹	128	131	132	163	172	174

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

TABLE 5. Average Wages per Year of Male Farm Help in Canada, Eastern Canada and Western Canada, as at May 15, 1960, 1961 and 1962

TABLEAU 5. Salaire annuel moyen de la main-d'œuvre agricole masculine dans l'Est et dans l'Ouest canadiens, le 15 mai 1960, 1961 et 1962

Province	With board — Avec pension			Without board — Sans pension		
	1960	1961	1962	1960	1961	1962
	dollars					
Eastern Canada — Est du Canada	1,250	1,290	1,315	1,700	1,790	1,820
Western Canada — Ouest du Canada	1,360	1,405	1,485	1,850	1,965	1,980
Canada¹	1,300	1,340	1,390	1,770	1,870	1,890

¹ Excluding Newfoundland for which data are not available.¹ Sans Terre-Neuve à cause du manque de données.

Value of Farm Capital

Estimates of farm capital consist of lands and buildings, implements and machinery, including motor trucks and automobiles, and livestock, including poultry and animals on fur farms. They are based on Census of Agriculture data concerning values of farm land, buildings and machinery and the numbers of livestock on farms. Changes in the values of lands and buildings for the intercensal years are made on the basis of changes in the values per acre of farm lands as reported annually by farmer correspondents. Changes in the annual values of farm implements and machinery are made by taking into consideration estimated depreciation and values of purchases of farm machinery. The annual total value of livestock is derived by applying the average values per head, as reported by farmer correspondents, to the numbers estimated from the June Livestock Survey.

The following estimates represent revisions and an extension of the historical series for the years 1941 to 1958, inclusive, published in the January - March, 1959 issue of this Bulletin.

Valeur-capital des fermes

L'évaluation de la valeur-capital des fermes comprend les terres agricoles et les bâtiments, les instruments et les machines agricoles, y compris les camions et les automobiles, et les animaux, y compris la volaille et les animaux dans les fermes à fourrure. Cette évaluation se fonde sur les chiffres du recensement de l'agriculture visant la valeur des terres, des bâtiments et des machines, et le nombre d'animaux dans les fermes. Les changements dans la valeur des terres et des bâtiments durant les années intercensales se fondent sur les changements survenus dans la valeur, à l'acre, des terres agricoles, selon les rapports annuels des correspondants agricoles. Les changements dans la valeur annuelle des instruments et les machines agricoles s'obtiennent en tenant compte de la dépréciation estimative et de la valeur des achats de machines agricoles. La valeur totale annuelle du bétail s'obtient en appliquant la valeur moyenne, l'unité, selon les rapports des correspondants agricoles, au nombre estimatif établi à l'enquête de juin sur le bétail.

Les estimations suivantes sont une révision et un prolongement de la série historique pour les années 1941 à 1958 inclus, publiée dans le numéro de janvier-mars 1959 du présent bulletin.

TABLE 1. Current Values of Farm Capital in Canada, by Province and Item, 1959, 1960 and 1961**TABLEAU 1. Valeur courante du capital des fermes au Canada, par province et poste, 1959, 1960 et 1961**

Year and province — Année et province	Livestock and poultry ¹	Lands and buildings	Implements and machinery	Total
	Bétail et volaille ¹	Terrains et bâtiments	Outilage et machinerie	
thousand dollars — milliers de dollars				
1959^r				
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	17,204	53,442	20,484	91,130
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	27,009	120,281	33,096	180,386
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	25,548	119,645	33,303	178,496
Québec	335,733	1,052,787	292,950	1,681,470
Ontario	611,543	2,097,820	592,496	3,301,859
Manitoba	157,255	604,502	227,426	989,183
Saskatchewan	303,148	1,436,047	516,903	2,256,098
Alberta	433,484	1,289,417	403,952	2,126,853
British Columbia — Colombie-Britannique	77,937	389,851	68,061	535,849
Canada	1,988,861	7,163,792	2,188,671	11,341,324
1960^r				
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	16,863	53,442	20,785	91,090
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	26,905	118,580	33,948	179,433
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	24,176	117,671	33,501	175,348
Québec	340,290	1,087,513	305,408	1,733,211
Ontario	599,818	2,082,207	612,719	3,294,744
Manitoba	148,669	654,745	231,777	1,035,191
Saskatchewan	285,182	1,521,216	521,654	2,328,052
Alberta	406,152	1,371,655	417,973	2,195,780
British Columbia — Colombie-Britannique	73,711	402,086	70,114	545,911
Canada	1,921,766	7,409,115	2,247,879	11,578,760
1961				
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	16,904	53,442	21,393	91,739
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	27,174	125,383	35,334	187,891
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	23,916	125,272	34,158	183,346
Québec	343,979	1,121,392	316,703	1,782,074
Ontario	613,322	2,224,143	630,071	3,467,536
Manitoba	162,844	680,131	237,839	1,080,814
Saskatchewan	319,439	1,562,618	534,222	2,416,279
Alberta	449,326	1,399,068	426,866	2,275,260
British Columbia — Colombie-Britannique	76,871	402,086	71,733	550,690
Canada	2,033,775	7,693,535	2,308,319	12,035,629

¹ Includes value of animals on fur farms.¹ Comprend la valeur des animaux dans les fermes à fourrure.

Farm Cash Income, January-March, 1962

The estimates contained herein are based on reports of marketings and prices received by farmers for principal farm products and are subject to revision as more complete data become available. The estimates include the amounts paid by the Canadian Wheat Board in the form of participation payments. They also include deficiency payments made under the farm prices support program and net cash advances on farm-stored grains. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act, the Western Grain Producers' Acreage Payment Plan and the Federal-Provincial Emergency Unthreshed Grain Assistance Policy are not included with cash income from farming operations but are included in total cash income in the year in which payments were made, being classified as "Supplementary Payments". No allowance is made for costs incurred by farmers in the production of the items sold.

In Table I below, is summarized the preliminary estimates of cash income from the sale of farm products, by provinces, for the first quarter of 1961 and 1962, and revised estimates for 1960. Table 2 presents farm cash income by commodity sources for Canada as a whole in the three years and includes supplementary payments. Readers desiring detailed provincial information on farm income will find it in the mimeographed report, "Farm Cash Income, January to March, 1962" published by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. Also, for information on how net cash advance payments are handled in arriving at farm income estimates, please refer to the January-March, 1961 issue of this bulletin. No information is available for Newfoundland.

Farmers' cash income from farming operations (excluding supplementary payments) for the first quarter of 1962, amounted to \$605.3 million dollars. This estimate was 59.7 million dollars, or 9 per cent below the all-time high for this period of \$665 million dollars, established in 1961, but 1.6 per cent above the revised estimate of \$595.8 million dollars for the first quarter of 1960. In addition to these returns, farmers received, during the first three months of 1962, 65.9 million dollars in the form of supplementary payments paid out under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act and the Western Grain Producers' Acreage Payment Plan. This was in contrast with the supplementary payments during the first quarter of 1961 of 6.9 million dollars, most of which was paid out under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act. When added together, farmers' income from farming operations and supplementary payments, totalled \$671.1 million dollars for the January-March period of 1962, practically unchanged from the comparable figure of \$671.9 million dollars for the previous year.

The decline in farm cash income from farming operations between the first quarter of 1961 and the first quarter of 1962 can be attributed, almost entirely, to substantially lower returns from the sale of field crops, particularly wheat, flaxseed and tobacco, and to smaller Canadian Wheat Board participation payments. On the other hand, returns from the sale of livestock and livestock products, during the first three months of 1962, were above the level of income from this source for the same period a year ago, largely as a result of an increase in income from the sale of cattle and calves. Lesser increases were also estimated for hogs and dairy products.

Farm cash income from the sale of field crops for the first quarter of 1962 was estimated at \$189 million dollars, as against \$270.8 million dollars for the first quarter of the previous year. Participation payments made by the Canadian Wheat Board on previous years' grain crops, declined sharply from \$41.6 million dollars for the first quarter of 1961, to \$7.2 million dollars for the corresponding period of 1962.¹ Returns from the sale of wheat, at \$6 million dollars for the first three months of 1962, were well below the level of \$23.3 million dollars esti-

Revenu monétaire des fermes, janvier-mars 1962

Les estimations du présent rapport sont fondées sur les ventes et les prix reçus par les cultivateurs pour les principaux produits agricoles et rectifiés à mesure que des données plus complètes nous parviennent. Les estimations comprennent les paiements de participation versés par la Commission canadienne du blé. Elles comprennent aussi les paiements d'appoint en vertu du programme du soutien des prix agricoles et les avances nettes sur les céréales emmagasinées dans les fermes. Les paiements versés en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies, du projet de paiement de superficie versé aux producteurs de céréales de l'Ouest et du programme d'urgence relatif au grain non battu des Prairies ne sont pas compris avec le revenu monétaire des ventes de produits agricoles mais ils sont inclus dans le revenu monétaire total de l'année des paiements et classés comme "Paiements supplémentaires". Compte n'est pas tenu des frais de production des produits vendus.

Le tableau I ci-dessous résume les estimations provisoires du revenu monétaire découlant de la vente des produits agricoles, par province, durant les premiers trimestres de 1961 et de 1962, et les estimations revues de 1960. Dans le tableau 2 figure le revenu monétaire, selon le produit, pour l'ensemble du Canada, durant les trois années, et les paiements supplémentaires. Le lecteur qui voudrait des renseignements provinciaux détaillés sur le revenu des fermes n'aura qu'à consulter le rapport mimeographié intitulé "Revenu monétaire des fermes, de janvier à mars 1962", que publie la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique. Si l'on désire savoir aussi comment se fait le calcul des paiements nets par anticipation en argent comptant pour établir l'évaluation du revenu des fermes, on n'aura qu'à se reporter au numéro de janvier-mars 1961 du présent bulletin. On ne possède aucun renseignement pour Terre-Neuve.

Le revenu monétaire des cultivateurs provenant de leur exploitation agricole (sans les paiements supplémentaires) se sont élevés à \$605,300,000 durant le premier trimestre de 1962. Cette estimation est de \$59,700,000 ou 9 p. 100 inférieure à la cime, pour cette période, de \$665 millions de dollars atteinte en 1961, mais de 1.6 p. 100 supérieure à l'estimation revisée de \$595,800,000 pour le premier trimestre de 1960. En plus de ces revenus, les cultivateurs ont reçu, au cours du premier trimestre de 1962, \$65,900,000 en paiements supplémentaires versés en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies et du projet de paiement de superficie versé aux producteurs de céréales de l'Ouest, contrairement aux paiements supplémentaires du premier trimestre de 1961 (\$6,900,000) dont la majeure partie fut versée en vertu des dispositions de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies. Le revenu des cultivateurs provenant de leur exploitation agricole et les paiements supplémentaires, lorsqu'ils sont réunis, sont de \$671,100,000 pour la période de janvier-mars 1962, soit presque au niveau du chiffre comparable de \$671,900,000 l'année précédente.

La baisse du revenu monétaire des cultivateurs provenant de leur exploitation agricole, entre le premier trimestre de 1961 et celui de 1962, est attribuable presque entièrement aux revenus fort réduits provenant de la vente des grandes cultures, en particulier du blé, de la graine de lin et du tabac, et aux paiements diminués de la Commission canadienne du blé. D'autre part, les revenus provenant de la vente du bétail et des produits animaux durant les trois premiers mois de 1962 ont dépassé le revenu de même source durant la période correspondante de 1961, en grande partie à cause de l'augmentation du revenu de la vente des gros bovins et des veaux. Des avances moins importantes ont aussi été estimées pour les porcs et les produits laitiers.

Le revenu monétaire provenant de la vente des grandes cultures durant le premier trimestre de 1962 a été évalué à 189 millions de dollars contre \$270,800,000 pour le premier trimestre de 1961. Les paiements de participation versés par la Commission canadienne du blé pour les récoltes de grain des années antérieures ont diminué fortement de \$41,600,000 pour le premier trimestre de 1961 à \$7,200,000 durant la période correspondante de 1962¹. Les revenus tirés de la vente du blé (66 millions de dollars pour le premier trimestre de 1962), étaient très inférieurs

¹ Final payments on the 1960 wheat crop amounting to about 125 million dollars were announced the latter part of March for payment during the second quarter of 1962.

¹ Les paiements définitifs pour la récolte de blé de 1960, au montant approximatif de 125 millions de dollars, ont été annoncés à la fin de mars et seront versés au cours du deuxième trimestre de 1962.

mated for the same period of 1961. This situation reflects a substantial reduction in grain stocks on farms at the beginning of 1962, as a result of drought conditions and a consequent smaller crop harvested in the Prairie Provinces during the past year. Returns from flaxseed declined from 14.3 million dollars in 1961 to about 4 million dollars in 1962; somewhat lower returns were also estimated for oats, barley and rye. Although tobacco production remained at a high level in 1961, marketings during the first three months of 1962 were much lower than during the same period of 1961, with the result that income from this source dropped from 87.2 million dollars a year ago to 68.7 in 1962. Marketings were somewhat higher, but prices were down substantially to provide an income from the sale of potatoes of just over 8 million dollars to the end of March this year, as compared with 11.5 million dollars a year earlier.

Income from the sale of livestock and livestock products for the first quarter of 1962 has been estimated at 409.5 million dollars, 21.7 million dollars above the level for the first quarter of a year ago. Of this increase, 15.6 million dollars were contributed by cattle and calves, as a result of increased marketings and slightly higher prices. Higher marketings of hogs more than offset the effect of lower prices to provide an increase of approximately three million dollars over the returns of 80 million dollars realized during the first three months of 1961. Returns from the sales of dairy products also increased by about 3 million dollars during the first quarter of 1962, to reach a total of 104 million dollars for this quarter; this increase was due entirely to increased sales. Income from the sale of eggs at 35 million dollars was one million dollars above the 1961 level, as a result of slightly higher prices. Returns to farmers from the sale of poultry meat were estimated to be slightly below the income level of the previous year.

à l'estimation de \$82,300,000 pour la période correspondante de 1961. Cette situation indique une réduction considérable des stocks de grain au début de 1962, résultant de la sécheresse et de la récolte partant réduite des provinces des Prairies l'année dernière. Les revenus provenant de la graine de lin ont diminué de \$14,300,000 en 1961 à près de quatre millions de dollars en 1962; des revenus tant soit peu inférieurs ont été estimés de même pour l'avoine, l'orge et le seigle. Bien que la production de tabac soit demeurée à un niveau élevé en 1961, les ventes des premiers trois mois de 1962 étaient très inférieures à celles de la période correspondante de 1961, si bien que le revenu provenant de cette source est tombé brusquement de \$87,200,000 un an plus tôt à \$68,700,000 en 1962. Les ventes de pommes de terre ont été un peu plus considérable mais les prix avaient sensiblement baissé, donnant un revenu pour la vente d'à peine plus de huit millions de dollars à la fin de mars 1962, au regard de \$11,500,000 un an plus tôt.

Le revenu provenant de la vente de bétail et produits animaux durant le premier trimestre de 1962 a été évalué \$409,500,000, soit \$21,700,000 de plus que pour le premier trimestre de 1961. De cette augmentation, \$15,600,000 provenaient de la vente des gros bovins et des veaux, grâce aux ventes accrues aux prix légèrement plus élevés. Le plus grand nombre de porcs vendus a plus que contre-balancé l'effet des prix réduits, assurant une avance d'environ trois millions de dollars sur les revenus de 80 millions de dollars réalisés durant le premier trimestre de 1961. Les revenus de la vente de produits laitiers ont aussi augmenté de près de trois millions de dollars au cours du premier trimestre de 1962, atteignant un total de 104 millions de dollars pour le trimestre et provenant entièrement des ventes accrues. Le revenu provenant de la vente des œufs (35 millions de dollars) était d'un million de dollars plus élevé que celui de 1961, grâce à la hausse légère des prix. Les revenus des cultivateurs provenant de la vente de viande de volaille étaient estimés légèrement inférieurs au revenu de l'année précédente.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Province, January to March, 1960-1962¹

TABLEAU 1. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada, par province, de janvier à mars, 1960-1962¹

Province	1960 ^r	1961 ^p	1962 ^p
thousand dollars — milliers de dollars			
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard	7,367	5,411	5,093
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	8,898	9,612	10,193
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	11,135	10,064	9,339
Québec	77,760	86,954	90,032
Ontario	227,255	250,417	238,560
Manitoba	40,093	44,649	35,559
Saskatchewan	92,468	112,395	79,928
Alberta	106,995	117,963	108,718
British Columbia — Colombie-Britannique	24,009	27,512	27,874
Canada	585,780	664,977	605,296

¹ Excludes supplementary payments.

¹ Sans les paiements supplémentaires.

TABLE 2. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodity, January to March, 1960-1962

TABLEAU 2. Revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles au Canada, par denrée,
de janvier à mars, 1960-1962

Commodity — Denrée	1960 ^P	1961 ^P	1962 ^P
thousand dollars — milliers de dollars			
Wheat — Blé	61,917	82,336	66,026
Wheat, Canadian Wheat Board payments — Blé, paiements de la Commission canadienne du blé	36,715	37,750	17
Oats — Avoine	3,054	3,735	2,986
Oats, Canadian Wheat Board payments — Avoine, paiements de la Commission canadienne du blé	—	3,853	—
Barley — Orge	9,264	9,487	6,587
Barley, Canadian Wheat Board payments — Orge, paiements de la Commission canadienne du blé	—	—	7,207
Canadian Wheat Board net cash advance payments — Paiements nets comptants anticipés de la Commission canadienne du blé	— 3,689	— 8,820	— 3,188
Rye — Seigle	265	1,193	433
Flaxseed — Graine de lin	3,447	14,320	3,956
Rapeseed — Graine de colza	—	—	1,114
Soybeans — Soya	—	—	1,855
Potatoes — Pommes de terre	14,569	11,464	8,121
Fruits	2,730	3,953	3,747
Vegetables — Légumes	7,151	7,755	8,095
Tobacco — Tabac	69,191	87,179	68,677
Other crops — Autres cultures	15,549	16,593	13,409
Crops — Total — Cultures	220,163	270,798	189,042
Cattle and calves — Bêtes à cornes et veaux	137,126	135,424	150,987
Hogs — Porcs	69,963	80,005	83,331
Sheep and lambs — Moutons et agneaux	1,645	1,806	1,680
Dairy products — Produits laitiers	99,965	101,132	103,992
Poultry — Volailles	19,480	24,010	23,733
Eggs — Oeufs	29,492	33,992	34,975
Other livestock and products — Autres bestiaux et produits	9,749	11,443	10,849
Livestock and products — Total — Bestiaux et produits	367,420	387,812	409,527
Forest and maple products — Forêts et produits de l'érable	6,724	6,360	8,531
Deficiency Payments ¹ — Paiements d'appoint ¹ :			
Eggs — Oeufs	—	7	—
Potatoes — Pommes de terre	—	—	196
Sugar beets — Betteraves à sucre	1,473	—	—
Cash income from farm products — Revenu monétaire provenant des produits agricoles	595,780	664,977	605,296
Supplementary payments ² — Paiements supplémentaires ²	23,840	6,876	65,852
Cash income — Total — Revenu monétaire	619,620	671,853	671,148

¹ Made under authority of the Agricultural Stabilization Act.² Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act, Western Grain Producers' Acreage Payment Plan and the Federal-Provincial Emergency Unthreshed Grain Assistance Policy. Also, payments made to P.E.I. potato growers in connection with losses sustained as a result of fusarium rot in the 1960 potato crop.¹ En vertu de la loi sur la stabilisation des prix agricoles.² Paiements effectués en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies, du projet de paiement de superficie versé aux producteurs de céréales de l'Ouest et du programme fédéral-provincial d'aide d'urgence aux producteurs de céréales non battues. Des paiements ont été aussi versés aux producteurs de pommes de terre de l'Île-du-Prince-Édouard pour les pertes occasionnées par la pourriture fusarienne des pommes de terre de 1960.

FIELD CROPS

Crop and Weather Conditions, April - June, 1962

Prince Edward Island. — Almost 6 inches of rain during April, combined with below normal temperatures, delayed farm operations. However, at May 2, a limited amount of cultivation was done in some light soil areas and a few field of grain and early potatoes were seeded in the southeastern part of the province. Winterkilling of legumes and grasses was reported from many areas. Some snow remained in sheltered locations.

The weather continued cool up to mid-May and, as a result, farm work was hampered with progress largely confined to the more favoured areas. Hay and pasture fields in the province were just beginning to show green. Potato planting was under way on some light soils and was expected to be general in about a week's time.

A heavy rainfall on June 2 ended the dry, cool weather which had prevailed over the province since mid-May. At June 6 grasses were reported to be doing fairly well although very little clover was showing in new meadows. More than half of the grain and potatoes had been planted and grain crops were coming up in many areas. However, warmer weather was needed to promote crop development.

A week of warm, dry weather improved crop prospects at June 20. Crops were growing well and farmers had practically finished seeding and planting operations. Most of the grain and early potatoes were showing above ground. Early turnips were also doing well and transplanting of tobacco was almost completed. In general, crops were late but moisture supplies were adequate. Warmer weather was required for optimum growth.

Nova Scotia. — With the exception of the Annapolis Valley, where a considerable amount of potato planting had taken place, very little work was done on the land at May 2. A few young cattle were out on pasture in the Truro area but they were still being fed hay. Except for peaches which suffered considerable injury, fruit trees wintered well and a good bloom was in prospect.

Plant development in the Annapolis Valley was still reported to be slow at May 16. Pastures were poor and livestock were still in the barns. Grasses and legumes, however, appeared to be in good condition. Around Truro fine, warm weather was rapidly drying the soil and work on the land was progressing, with some grains and early potatoes in the ground. Most livestock in this area were out of the barns but feed was scarce. Strawberries and blueberries wintered well.

With the exception of those on extremely heavy soils, farmers had almost completed seeding operations by June 6. Very dry weather was reported from most areas and quite low night temperatures. As a result growth was slow. Strawberries were in blossom throughout the province and a fairly good crop was in prospect. Rain was very definitely required.

Farmers had commenced haying and silage-making by June 20 but the crop was light reflecting the lack of moisture during the month of May. However, well fertilized fields had fair stands. Grain and root crops were making good growth and the first local strawberries were expected within a week's time with a good crop anticipated. Livestock were out on pasture. Rain was required.

New Brunswick. — At May 2 some winter damage to new seedings was reported, but growth was not sufficiently advanced to estimate the extent of the damage. Some potatoes were planted late in March and the first part of April on early land but little other work had been done. Orchards wintered

GRANDES CULTURES

État des cultures et température, avril - juin 1962

Île-du-Prince-Édouard. — Près de 6 pouces de pluie en avril, accompagnées de températures sous la normale, ont retardé les travaux. Toutefois, le 2 mai, quelques travaux ne sont faits dans certaines terres légères et quelques champs de céréales et de pommes de terre hâties ont été ensemencés dans le sud-est de la province. Plusieurs régions ont signalé des pertes dues à l'hiver dans les légumineuses et les herbages. Il y avait encore de la neige dans les endroits protégés.

Le temps est demeuré frais jusqu'à la mi-mai, de sorte que les travaux champêtres ont retardé et n'ont pu se faire que dans les régions les plus favorisées. Les champs de foin et les pâturages de la province ne commençaient qu'à verdir. Le plantage des pommes de terre avait débuté dans certains sols légers et l'on prévoyait qu'il serait général dans à peu près une semaine.

Le 2 juin, une pluie abondante a mis fin au temps sec et frais que la province avait connu depuis la mi-mai. Le 6 juin, on signalait que les herbages étaient en bon état, mais bien peu de trèfle avait percé dans les nouvelles prairies. Plus de la moitié des céréales et des pommes de terre avaient été mises en terre et les cultures céréalières émergayaient dans plusieurs régions. Toutefois, un temps plus chaud aurait aidé au développement des cultures.

Une semaine de temps chaud et sec a amélioré les perspectives des cultures, le 20 juin. Les cultures poussaient bien et les cultivateurs avaient presque terminé semaines et plantages. La plupart des céréales et des pommes de terre hâties émergayaient de terre. Les premiers navets étaient en bon état et le repiquage du tabac était presque terminé. En général, les cultures étaient tardives, mais les réserves d'humidité étaient suffisantes. Il aurait fallu un temps plus chaud pour obtenir une croissance optimum.

Nouvelle-Écosse. — A l'exception de la vallée d'Annapolis, où l'on avait planté une bonne quantité de pommes de terre, il s'était fait bien peu de travaux champêtres le 2 mai. Quelques jeunes animaux étaient aux pâturages dans la région de Truro, mais on leur donnait encore du foin. A l'exception des pêches, qui ont beaucoup souffert de l'hiver, les arbres fruitiers s'en sont bien tirés et l'on attendait une belle floraison.

On signalait que le développement des plantes dans la vallée d'Annapolis était lente au 16 mai. Les pâturages étaient pauvres et le bétail était encore à l'étable. Toutefois, les herbages et les légumineuses semblaient en bon état. Aux environs de Truro, le temps chaud a vite séché le sol et les travaux des champs progressaient; une partie des céréales et des pommes de terre hâties a été mise en terre. La plupart des animaux dans la région étaient dehors, mais le fourrage était rare. Les fraises et les bleuets ont bien passé l'hiver.

A l'exception de ceux qui se trouvent dans des terres très lourdes, les cultivateurs avaient presque terminé leurs semaines le 6 juin. Le temps a été très sec dans la plupart des régions et la température a beaucoup descendu durant la nuit. Aussi, la croissance a été lente. Les fraises étaient en floraison dans toute la province et l'on en attendait un assez bon rendement. Le besoin de pluie était urgent.

Le 20 juin, les cultivateurs avaient commencé la fenaison et l'ensilage, mais la récolte était pauvre à cause du manque d'humidité en mai. Toutefois, les champs bien engrangés étaient assez fournis. La croissance des céréales et des plantes-racines était bonne et l'on attendait les premières fraises locales dans une semaine, prévoyant une bonne récolte. Le bétail était aux champs. On avait besoin de pluie.

Nouveau-Brunswick. — Le 2 mai, on signalait des dégâts dus à l'hiver dans les nouveaux semis, mais la végétation n'était pas assez avancée pour permettre d'évaluer les pertes. On a planté une partie des pommes de terre à la fin de mars et au début d'avril dans les terres déjà prêtes, mais bien peu des autres travaux

well and pastures were normal for the time of year. Covered strawberry plantings wintered well but some injury was reported on unprotected plantings. Weather conditions limited activity of insects but aphid eggs were hatching on woody plants.

With the exception of the Grand Lake and Hartland areas where early potato and pea plantings had been completed, very little work had been done on the land at May 16. Grasses and legumes were about two weeks behind average with some winterkilling evident. However, growth was insufficient to permit an estimate of the amount of damage.

Reports received on June 6 indicated that three weeks of dry weather enabled farmers to proceed rapidly with planting and seeding. Development of hay was slow and prospects were far below average crop. However, a good rain could improve the crop outlook. Severe winter damage of legumes was reported. Pastures were backward due to lack of rain.

More favourable growing conditions improved hay and pastures by June 20, but more rain was required. Grain crops germinated well and potatoes were showing even emergence. Grass silage operations were expected to start within a few days' time. Although crops were not suffering, rain would be beneficial. Fruit development in apple orchards was about normal although there was some evidence of winter injury.

Quebec. — Below normal temperatures prevailed throughout the province during April and at May 2 grass growth was just commencing but no seeding of field crops had been done. Meadows and pastures came through the winter in good condition. Livestock were doing well as the result of sufficient reserves of forage. A few market gardeners in the Montreal area profited by a few warm days towards April 20 and made some plantings of potatoes and some transplanting of early lettuce and cabbage. In the Quebec area it was only possible to accomplish some transplanting of onions.

At May 16 seeding had begun only on early soils in the Montreal area, the Eastern Townships and in Abitibi-Temiscamingue. Elsewhere in the province farmers were awaiting warmer weather. With few exceptions livestock were still being stable fed. In the Montreal district planting of early potatoes, cabbage and lettuce had been completed but seeding of later varieties was still little advanced. In the Quebec region some market gardeners risked early plantings of onions and potatoes. Raspberry and strawberry plantations came through the winter in good condition.

From mid-May to the first week of June weather was variable over the province but farmers in the south were able to complete seeding. Elsewhere field work was progressing rapidly. Cereal crops showing above ground had a good stand. Pastures were good and meadows promising, except first-year seedings in some areas which had been damaged by frost. Milk production was increasing and in some regions was even greater than normal for the time of year. Early-seeded potatoes were growing rapidly. Although growth was somewhat uneven, market garden crops generally looked promising. Strawberry planting was completed in the regions of Quebec, La Mauricie and Montreal. Thinning of sugar beets had just commenced. Planting of flue-cured tobacco was well advanced in the Three Rivers and Joliette areas, but setting out of cigar tobacco had only begun.

Two weeks of warm, dry weather over the greater part of the province enabled farmers to complete seeding by June 20. Development of cereal crops was good although slow in the drier areas. Ensiling of forage crops was getting under way in the Montreal and Quebec districts. Haying had begun in the

étaient commencés. Les vergers ont bien passé l'hiver et les pâtures étaient normaux pour la saison. Les plants de fraises protégés n'ont pas souffert de l'hiver mais il n'en a pas été de même des autres. Les conditions atmosphériques ont restreint les dégâts des insectes, mais les oeufs de puceron ont éclos sur les tiges ligneuses.

A l'exception des régions de Grand Lake et de Hartland, où le plantage hâtif des pommes de terre et des pois est terminé, bien peu des travaux champêtres étaient commencés le 16 mai. Les herbages et les légumineuses étaient à peu près deux semaines en retard sur la normale et l'hiver avait causé des dégâts. La croissance n'était cependant pas encore assez poussée pour permettre d'évaluer les dégâts.

Les rapports reçus le 6 juin indiquaient que trois semaines de temps sec avaient permis aux cultivateurs de procéder rapidement au plantage et aux semaines. Le développement du foin était lent et l'on prévoyait une récolte bien inférieure à la normale. Une bonne pluie, cependant, pouvait améliorer la situation. On a signalé des dommages considérables attribuables à l'hiver dans les légumineuses. Les pâtures retardaient à cause du manque de pluie.

Des conditions plus favorables à la croissance avaient amélioré le foin et les pâtures, le 20 juin, mais il aurait fallu plus de pluie. Les céréales ont bien germé et les pommes de terre perçaient de façon égale. On prévoyait que l'ensilage des herbages débuterait dans quelques jours. Bien que les cultures n'aient pas souffert d'un manque d'humidité, une pluie aurait fait du bien. Le développement des fruits dans les pommeraies était à peu près normal, bien que certains aient souffert de l'hiver.

Québec. — La température est demeurée sous la normale dans toute la province au cours d'avril et, le 2 mai, les herbages commençaient à peine à pousser; les semaines n'étaient cependant pas encore commencées. Les prairies et les pâtures ont passé l'hiver en bon état. Le bétail se portait bien grâce aux réserves suffisantes de fourrage. Quelques jardiniers de la région de Montréal ont profité des quelques jours de chaleur, vers le 20 avril, pour planter les pommes de terre et repiquer une partie de la laitue et des choux hâtifs. Dans la région de Québec, on n'avait pu que repiquer des oignons.

Le 16 mai, les semaines n'étaient entreprises que dans les sols hâtifs de la région de Montréal, des cantons de l'Est et d'Abitibi-Témiscamingue. Ailleurs, dans la province, les cultivateurs attendaient du temps plus chaud. Sauf de rares exceptions, le bétail était toujours nourri à l'étable. Dans la région de Montréal, les pommes de terre, les choux et la laitue hâtifs étaient plantés mais peu des variétés tardives l'étaient. Dans la région de Québec, des jardiniers ont risqué le plantage hâtif des oignons et des pommes de terre. Les plantations de fraises et framboises ont bien résisté à l'hiver.

De la mi-mai à la première semaine de juin, le temps a varié dans la province, mais les cultivateurs du Sud ont pu terminer les semaines. Ailleurs, les travaux des champs avançaient rapidement. Les céréales émergeaient assez serrées. Les pâtures étaient en bon état et les prairies, à l'exception des semis de première année dans certaines régions atteintes par la gelée, étaient prometteuses. La production de lait augmentait et, à certains endroits, elle était même plus abondante que d'habitude pour ce temps de l'année. Les pommes de terre tôt semées poussaient rapidement. En dépit d'une végétation plutôt inégale, les cultures maraîchères semblaient promettre en général. Le plantage des fraisiers était terminée dans les régions de Québec, de La Mauricie et de Montréal. Le démarlage des betteraves à sucre était à peine commencé. Une grande partie du tabac jaune était plantée dans les régions de Trois-Rivières et de Joliette, mais on commençait tout juste à planter le tabac à cigare.

Deux semaines de temps chaud et sec dans la majeure partie de la province ont permis aux cultivateurs de terminer les semaines vers le 20 juin. Les céréales progressaient bien, mais plutôt lentement dans les régions sèches. L'ensilage des fourrages commençait dans les régions de Montréal et Québec.

Montreal and Ottawa Valley regions and was expected to commence around Quebec and in the Eastern Townships within a short time. In general, satisfactory yields were anticipated. Meadows and pastures were in good condition and milk production was at its peak. Market gardens were making reasonable progress although the cool nights retarded growth. Insect damage was becoming evident in potato crops. Around Montreal some early truck crops were coming on the market with yields varying from average to excellent. Thinning of sugar beets was about 60 per cent completed around St. Hyacinthe. Tobacco planting was completed and first weeding was under way.

Ontario. — At May 2 good progress had been made with seeding in the western counties of the province. Most winter wheat in southern areas was reported to have suffered about 25 to 30 per cent loss from winterkill. Field operations and planting of vegetable crops made good progress in this area. Seeding operations in central counties had also progressed under excellent conditions while in the east only limited field work had been done. Moisture conditions, however, were favourable and little winterkill was reported. Heavy rains, some snow and below average temperatures prevented any field work in the northern part of the province.

At May 16 seeding of spring grain crops varied from little or none in northern areas to only a good beginning in eastern regions, nearly completed in central districts, and 75 to 95 per cent completed in the south and west. However, many areas in southern and western regions required rain as growth of forage crops and spring grains were somewhat slowed by dry soil and low temperatures. Seeding of corn and soybeans in Essex and Kent was well advanced while planting of sugar beets was nearing completion in Kent. Vegetables on light land in Essex were in need of moisture. Fruit trees in Lincoln County were in full bloom but moisture was also needed in this district. Additional moisture was also required in Central Ontario although crops generally were making fair progress. In eastern districts cool, showery weather hindered field work while growth of forage was only moderate.

Crop conditions at June 6 were reported to be reasonably good in central and eastern Ontario but rain was needed in most areas of the province, especially in southern and western counties. Most winter wheat was heading on short straw. Rain occurred in some counties of the southwest and crops in local areas showed improvement. The hay crop in this area was maturing earlier than usual but yields were not expected to be heavy. The set of tree fruits was irregular and a reduced strawberry crop was expected. In central and eastern counties seeding operations were generally completed and most crops were reported to be in reasonably good condition. Additional moisture, however, was required. In some areas of northern districts seeding was interrupted by rain.

Most crops were making a good recovery after receiving rain and yield prospects at June 20 were much improved. In many central and eastern areas of the province additional moisture was needed. Winter wheat was headed and some of the crop had commenced to turn. Spring-sown oats and barley were headed in western and southern Ontario and were making reasonably good growth in the remainder of the province. Corn and soybeans were progressing well. Haying operations were under way although the first cut was somewhat short in most areas due to the dry weather. Pastures were expected to recover after the rains. The tobacco crop was growing well in Simcoe and Norfolk Counties. A reduced strawberry crop was being harvested. Cucumbers were being picked in southern Ontario and harvesting of potatoes and tomatoes was expected to commence within a week. Picking of sweet cherries had started. Dry weather during the first half of June permitted the completion of seeding operations in northern areas.

La fenaison était commencée dans les régions de Montréal et de la vallée de l'Outaouais et devait commencer aux environs de Québec et dans les Cantons de l'Est très bientôt. En général, on prévoyait des rendements satisfaisants. Les prairies et les pâturages étaient en bon état et la production de lait était à son maximum. Les jardins maraîchers donnaient assez bien malgré les nuits fraîches qui retardait la végétation. Les insectes commençaient à manifester leurs ravages dans les pommes de terre. Aux alentours de Montréal, des jardinages hâtifs arrivaient au marché et les rendements variaient de moyens à excellents. Le démarriage des betteraves à sucre était d'environ 60 p. 100 terminé dans le voisinage de Saint-Hyacinthe. Le tabac était planté et l'extirpation des mauvaises herbes était commencé.

Ontario. — Le 2 mai les semaines étaient bien avancées dans les comtés occidentaux de la province. La majeure partie du blé d'hiver des régions méridionales avait souffert des pertes de 25 à 30 p. 100, au cours de l'hiver. Les travaux des champs et le plantage des légumes progressaient bien dans cette région. Les semaines progressaient aussi dans les comtés du centre dans d'excellentes conditions, alors que dans l'est, peu de travaux avaient été accomplis. Les réserves d'humidité étaient toutefois favorables et on signalait peu de dégâts causés par l'hiver. De lourdes pluies, de la neige et des températures inférieures à la moyenne empêchaient les travaux des champs dans le nord de la province.

Le 16 mai, l'ensemencement des céréales de printemps variait de peu ou rien dans les régions septentrionales à un bon commencement dans les régions de l'est, presque terminé dans les régions du centre, et de 75 à 95 p. 100 complété dans le sud et l'ouest. Cependant, plusieurs régions du sud et de l'ouest avaient besoin de pluie car la végétation des cultures fourragères et des céréales de printemps était tant soit peu ralentie par la sécheresse du sol et les basses températures. Les semaines de maïs et de soya étaient très avancées dans Essex et Kent et les betteraves à sucre étaient presque toutes plantées dans Kent. Les légumes des terres légères d'Essex avaient besoin d'humidité. Les arbres fruitiers du comté de Lincoln étaient en pleine floraison mais il fallait aussi de la pluie dans la région. Le besoin de plus d'humidité se faisait aussi sentir dans le centre de l'Ontario, mais les cultures en général progressaient assez bien. Dans les régions de l'est, le temps frais et pluvieux retardait les travaux et la végétation des cultures fourragères était lente.

L'état des cultures le 6 juin était assez bon dans le centre et l'est de l'Ontario mais il fallait de la pluie dans la plupart des régions de la province, particulièrement dans les comtés du sud et de l'ouest. La majeure partie du blé d'hiver éplait sur paille courte. Il y a eu de la pluie dans certains comtés du sud-ouest et les cultures locales se sont améliorées. Le foin mûrisait plus tôt que d'habitude dans cette région, mais les rendements ne s'annonçaient pas abondants. La noure des fruits de verger était irrégulière et on prévoyait une récolte de fraises réduite. Dans les comtés du centre et de l'est, les semaines étaient terminées en général et la majorité des cultures étaient en assez bon état. Il fallait cependant plus d'humidité. Dans certaines régions septentrionales, les semaines étaient interrompues par la pluie.

La majorité des cultures se remettaient bien après la pluie et le 20 juin, les perspectives de rendement s'étaient améliorées. Dans plusieurs régions du centre et de l'est de la province, il fallait plus d'humidité. Le blé d'hiver était en épis et une partie des cultures mûrissaient. L'avoine et l'orge de printemps étaient en épis dans l'ouest et le sud de l'Ontario et poussaient assez bien dans le reste de la province. Le maïs et le soya progressaient bien. La fenaison était commencée mais la première coupe était tant soit peu courte dans la plupart des régions, à cause du temps sec. Les pâturages devaient être ravivés par la pluie. Le tabac poussait bien dans les comtés de Simcoe et Norfolk. La récolte de fraises était moins abondante que l'an dernier. Les concombres étaient cueillis dans le sud de l'Ontario et les pommes de terre et les tomates devaient être ramassées avant une semaine. La cueillette des cerises sucrées est commencée. Le temps sec de la première partie de juin a permis de terminer les semaines dans les régions septentrionales.

Prairie Provinces.—Field work was expected to become general in most areas during the week of May 2. Apart from some southern districts in Alberta and Saskatchewan little or no seeding had been done. Pasture and range growth was slow. With some exceptions, surface moisture was adequate for germination, but over wide areas subsoil reserves were at critically low levels.

At May 9 seeding had progressed in most southern districts of the three provinces, but elsewhere little had been accomplished. Many farmers were delaying operations until germination conditions improved and to obtain satisfactory weed kills. Generally cool weather prevailed and, with few exceptions, rainfall was limited. Surface moisture was generally adequate to permit germination, but high winds had caused some rapid drying. While soil drifting occurred over wide areas, damage was limited in local districts. With few exceptions, growth of pastures and forage crops was slow and, with depleted feed reserves, was causing concern among livestock producers.

With some exceptions progress of seeding at May 16 was reported slow. Delays occurred in some instances because of wet, cool weather and in other cases farmers were awaiting wild oat growth to obtain a kill before seeding crops. Apart from most southern districts where seeding varied from 50 to 100 per cent completed, a very small proportion had been sown. Providing favourable weather prevailed, farmers expected to make good progress with seeding within a week. Rains improved the crop and forage prospects in Manitoba and in wide areas of Saskatchewan and Alberta. However, the moisture situation remained critical in much of south-central and southeastern Alberta and parts of southwestern Saskatchewan. Grass growth was generally slow and particularly so in the drought-affected areas. Grasshoppers were beginning to hatch in some regions.

While good progress was made with seeding in Saskatchewan and over wide areas in Alberta by May 23, little or no seeding or field work was accomplished in Manitoba due to wet weather. Wheat seeding was mostly completed in southern Alberta and about 75 per cent completed in Saskatchewan, while in Manitoba only in the western part of the province had significant acreages been seeded. Moisture conditions had markedly improved in Alberta as well as in Manitoba, while only light precipitation was received in Saskatchewan since May 16. Subsoil reserves were still much below normal over wide areas in Saskatchewan and Alberta. Pasture and hay crops responded very well in Manitoba and also in those areas of Alberta and Saskatchewan where moisture conditions were satisfactory. Little insect activity had occurred.

At June 6 seeding of all crops was nearing completion in Saskatchewan, in southern and central areas of Alberta and in the northwest portion of Manitoba. Wet weather continued to delay seeding in much of the western and northern sections of Alberta and the greater part of Manitoba. Very little seeding had been accomplished in the Red River Valley of Manitoba. Moisture conditions improved markedly over most of the Prairies and, as a result, growth of crops, hay and pastures was generally good. In general the weather was cool and cloudy and grasshopper activity was retarded. Heavy infestations of grasshoppers, however, were still in prospect and control measures would be required. Some local damage from cutworms had occurred. More rain was required in southern areas of Alberta and Saskatchewan but warm, dry weather was the major requirement in most other districts to permit completion of seeding and to allow for appropriate control measures for weeds and insects.

Provinces des Prairies.—Les travaux des champs devaient se généraliser dans la plupart des régions au cours de la semaine du 2 mai. En dehors de certains districts du sud de l'Alberta et de la Saskatchewan peu de semaines avaient été faites. Les pâtures et les prairies étaient lentes. A quelques exceptions près, l'humidité de surface suffisait à la germination mais sur de vastes étendues les réserves du sous-sol étaient à un niveau critique.

Le 9 mai, les semaines avançaient dans la plupart des districts méridionaux des trois provinces mais ailleurs on n'avait fait que très peu. Plusieurs cultivateurs retardait les travaux en attendant de meilleures conditions de germination et afin de pouvoir lutter avec succès contre les mauvaises herbes. Le temps demeurait frais en général et, à peu de chose près, la pluie était limitée. L'humidité de sursol suffisait en général à la germination mais de grands vents avaient asséché rapidement le sol. Bien qu'on ait signalé de l'érosion sur de vastes étendues, les dommages ont été plutôt de nature locale. En général et à quelques exceptions près la végétation des pâtures et des cultures fourragères était lente et en raison de l'épuisement des réserves de fourrage, causait des soucis chez les éleveurs.

Sauf dans quelques localités, le progrès des semaines, le 16 mai, était lent. Dans certains cas les travaux étaient retardés par la pluie et le temps frais et dans d'autres, les cultivateurs attendaient la folle avoine afin de la détruire avant d'ensemencer la terre. En dehors de la plupart des districts du sud, où les semaines étaient achevées dans une proportion de 50 à 100 p. 100, très peu de champs avaient été ensemencés. A la faveur d'un temps propice, les cultivateurs comptaient reprendre le temps perdu en moins d'une semaine. La pluie a amélioré les perspectives de récoltes et de fourrages au Manitoba et dans de vastes régions de la Saskatchewan et de l'Alberta. Toutefois, la situation de l'humidité demeurait critique dans une grande partie de l'Alberta du sud central et du sud-est et dans certaines parties du sud-ouest de la Saskatchewan. La croissance des herbes était lente en général et particulièrement dans les secteurs atteints par la sécheresse. Les sauterelles commençaient à éclore dans certaines régions.

Bien qu'au 23 mai les semaines eussent été avancées en Saskatchewan et dans de vastes régions de l'Alberta, peu de semaines ou de travaux des champs avaient été faits au Manitoba à cause du temps humide. Le blé était à peu près tout en terre dans le sud de l'Alberta et de 75 p. 100 semé en Saskatchewan tandis qu'au Manitoba seul l'ouest de la province signalait des étendues importantes ensemencées. Les conditions d'humidité s'étaient améliorées sensiblement en Alberta et au Manitoba tandis qu'en Saskatchewan il n'y avait eu depuis le 16 mai que de légères précipitations. Les réserves du sous-sol demeuraient très inférieures à la normale dans de grandes étendues de la Saskatchewan et de l'Alberta. Les pâtures et les cultures fourragères ont bien répondu au Manitoba de même que dans les régions de l'Alberta et de la Saskatchewan où les conditions d'humidité étaient satisfaisantes. On ne signalait encore que très peu d'activité chez les insectes.

Le 6 juin, les semaines touchaient à leur fin en Saskatchewan, dans le sud et le centre de l'Alberta et dans le nord et l'ouest du Manitoba. Le temps humide retardait toujours les semaines dans une grande partie des secteurs de l'ouest et du nord de l'Alberta et dans la majeure partie du Manitoba. Très peu de semaines avaient été faites dans la vallée de la rivière Rouge, au Manitoba. Les conditions d'humidité s'étaient améliorées sensiblement dans la majeure partie des Prairies et, en conséquence, la végétation des cultures, du foin et des pâtures était bonne en général. Un peu partout, le temps demeurait frais et nuageux et retardait l'activité des sauterelles. Toutefois, on s'attendait à de graves infestations de ces insectes et qu'il faudrait recourir à des mesures de répression. Le ver gris a causé localement certains dommages. Les régions méridionales de l'Alberta et de la Saskatchewan avaient besoin de pluie, mais la plupart des autres districts demandaient surtout du temps chaud et sec afin qu'on puisse y achever les semaines et recourir aux mesures appropriées pour réprimer les mauvaises herbes et les insectes.

Crops were making good to excellent growth at June 20 due to warmer weather and general precipitation over the greater part of the Prairies. Crops had reached the stage where they draw heavily on available moisture and ample rains would be required, particularly in areas where subsoil moisture reserves were low. In the large area of the Red River Valley and in parts of northern and northeastern Alberta, excessive rains delayed seeding operations to the point where some acreage may not be planted. Weed and insect control measures were under way in all three provinces and a considerable amount of summerfallowing had been done. Pastures and hay crop prospects had improved and haying was expected to commence soon.

At June 27 prospects generally were good as warmer weather brought along rapid growth. However, rain was needed in much of central and southeastern Alberta and would be welcomed in most other areas to advance the growth of heavy stands. Cutworm activity had subsided and although the grasshopper outbreaks were widespread, control measures were generally proving effective. Weed spraying and summerfallowing operations were in full swing. Haying had commenced with fair to good yields in prospect.

Manitoba. — At May 2 field work was just commencing in some districts. While surface moisture was reported to be fair to good, subsoil moisture supplies were only fair to poor in many districts. Grass growth was very slow and feed supplies were limited in some areas. Higher than usual losses in the spring pig and calf crops were reported.

Due to cool temperatures and also to obtain weed growth before first cultivation, farmers reported seeding being delayed at May 9. Some 60 per cent of the seeding had been completed in the southwest, with the amounts declining as one moves eastward. Little seeding had been done in the Red River Valley, eastern Manitoba, and elsewhere in the province. Rains were needed in all areas except the Red River Valley. Surface moisture, in general, was adequate to start crops, but subsoil reserves were low. Pastures and second-crop land were dry and high winds caused soil drifting over the May 5 week end.

Cool, wet weather delayed seeding throughout the province but conditions at May 16 were favourable for hay crops, pasture, crop germination and for checking grasshoppers. One inch or more of rain fell during the week in many areas and the south-central districts received approximately three inches. While there was excess moisture in the Red River Valley, elsewhere rain was needed to replenish subsoil supplies. Warmer weather was needed for early-seeded crops and weed growth. The percentage of wheat seeded was: Melita, 60; Virden, 40; Holland, 30; Swan River, 15; Somerset, 15; Carman, 15; and Carberry, 5. Lesser amounts of oats and barley had been sown. Potato and sugar beet planting was under way and seeding of canning and other special crops had started. The fall rye crop condition was good.

Fairly general rains over the province halted field operations at May 23. Wheat seeding varied from 75 per cent completed in the Swan River district in the north to 50 per cent at Melita in the southwest. No seeding of any account had been done in the Red River Valley. Surface moisture supplies were generally satisfactory in the province with the exception of the Red River Valley where they were excessive. Subsoil reserves were only fair. Early-seeded crops were growing well. Acreage sown to durum wheat was up sharply while barley and flax seedings were down. Warmer weather was needed to benefit crops.

Grâce au temps plus chaud et à des précipitations générales dans la majeure partie des Prairies, les cultures faisaient des progrès variant de bons à excellents le 20 juin. Elles avaient atteint le stade où elles taxaient lourdement les réserves d'humidité; il fallait donc des pluies généreuses particulièrement dans les secteurs où les réserves d'humidité du sous-sol étaient basses. Dans une vaste région de la vallée de la rivière Rouge et dans certaines parties du nord et du nord-est de l'Alberta, des pluies surabondantes ont retardé les semaines au point où certaines superficies devaient être abandonnées. On avait commencé dans les trois provinces à lutter contre les mauvaises herbes et les insectes et une somme considérable de travail avait été faite dans les jachères. Les perspectives quant aux pâturages et au foin s'étaient améliorées et la fenaison devait commencer incessamment.

Le 27 juin, grâce à la chaleur, la végétation s'accélérat et, en général, les perspectives étaient bonnes. Toutefois, une bonne partie du centre et du sud-est de l'Alberta de même que la plupart des autres régions avaient besoin de pluie pour activer la végétation. Le ver gris a perdu de son ardeur et bien qu'on ait signalé de partout l'éclosion des sauterelles les mesures de répression étaient couronnées de succès. La vaporisation des mauvaises herbes et les travaux des jachères battaient leur plein. La fenaison était commencée et on comptait sur des rendements de passables à bons.

Manitoba. — Le 2 mai, les travaux des champs ne faisaient que commencer dans certaines régions. L'humidité de surface variait de passable à bonne, mais celle du sous-sol ne variait que de passable à médiocre dans certaines régions. Les herbages poussaient très lentement et les approvisionnements de fourrages étaient réduits à certains endroits. On signalait des pertes supérieures à la moyenne de la production de cochonets et de veaux.

Le temps frais autant que de vouloir laisser pousser les mauvaises herbes avant les labours retardait les semaines au 9 mai. Environ 60 p. 100 des semaines étaient faites dans le sud-ouest, la proportion diminuant à mesure de l'avance vers l'est. Elles étaient peu avancées dans la vallée de la rivière Rouge, dans l'est du Manitoba, et ailleurs dans la province. Il fallait de la pluie dans toutes les régions sauf dans la vallée de la rivière Rouge. L'humidité de surface était suffisante en général pour lancer les cultures, mais celle du sous-sol était basse. Les pâturages et les terres de seconde récolte étaient secs et des vents violents ont causé de l'érosion du sol au cours de la fin de semaine du 5 mai.

Le temps frais et pluvieux a retardé les semaines dans toute la province, mais les conditions étaient favorables, le 16 mai, au foin, aux pâturages et à la germination des cultures et à la répression des sauterelles. Un pouce ou plus de pluie a baigné le sol durant la semaine en maints endroits et les régions du sud-central en ont reçu environ trois pouces. Alors qu'il y avait excès d'humidité dans la vallée de la rivière Rouge, le besoin de pluie se faisait sentir ailleurs pour combler les réserves du sous-sol. Le temps plus chaud était nécessaire pour stimuler la végétation des cultures hâties et des mauvaises herbes. Le pourcentage de blé ensemencé était: Melita, 60; Virden, 40; Holland, 30; Swan River, 15; Somerset, 15; Carman, 15; et Carberry, 5. Des quantités moindres d'avoine et d'orge étaient semées. On plantait les pommes de terre et les betteraves à sucre de même que les cultures de conserve et autres cultures spéciales. Le seigle d'automne était en bon état.

Les pluies assez générales, dans la province, ont mis fin aux travaux des champs le 23 mai. Les semaines de blé étaient avancées de 75 p. 100 dans la région de Swan River, au nord, à 50 p. 100 à Melita, dans le sud-ouest. Il n'y en avait pas eu pour la peine dans la vallée de la rivière Rouge. L'humidité de surface était en général suffisante dans la province, à l'exception de la vallée de la rivière Rouge où elle était excessive. Celle du sous-sol n'était que passable. Les cultures tôt semées poussaient bien. La superficie ensemencée de blé durum avait brusquement augmenté alors que l'orge et le lin diminuaient. Les cultures avaient besoin de temps plus chaud.

At June 6 seeding was almost completed in the northwest, less than 20 per cent completed in the southern part of the Interlake district and areas bordering the Red River Valley, and 50 per cent completed in the western parts of the province. Moisture supplies were sufficient in all areas except the northwest. Early-seeded crops, rye, hay and pastures were growing well. Weed growth was heavy and spraying had commenced. Grasshopper hatching was limited and there were no reports of insect damage. Potato plantings were 80 per cent completed at Carberry and 60 per cent in the Pembina Triangle. Sugar beet planting was finished at Portage, 35 per cent completed at Morden but only started at Emerson, St. Jean and Carman. The continued wet weather caused a change in farmers' plans to seed various crops. Flax, oats, barley and special crops were expected to be substituted for wheat, but the extent of the change was uncertain. Not all the intended acreage for crops would be seeded in the areas that were very wet.

Some seeding was still being done at June 20 in the Red River Valley where continuous rains delayed operations. Elsewhere in the province, however, seeding had been completed. Acreage of wheat was not as large as originally planned and the amount for summerfallow had increased. Recent heavy rains, with some hail, occurred in the southwest and general rains had occurred in other southern areas. Rain was needed in the Russell and Swan River districts. Spraying for weeds was general. Grasshoppers had hatched and were posing a threat to crops in local areas. Cutworms were also active in some regions. The hay crop was above average.

At June 27 the crop picture was varied with last minute seeding of coarse grains, flax and some wheat taking place in the Red River Valley, while stands of seeded grain advanced to the shot blade stage in extreme western sections. Rye growth varied from the flowering stage to filling. Haying, insect and weed spraying and summerfallowing were in full swing. Yields of tame hay were generally above average. The grasshopper situation was serious, with hoppers migrating outside the forecast areas. Pastures generally were excellent but rains were needed in the Roblin, Minnedosa, Dauphin and Ashern areas.

Saskatchewan.—Seeding had started at some points in the southern districts by May 2 but operations were not general with the exception of the Shaunavon-Assiniboia region. Seeding in northern areas was not expected to commence until mid-month. Moisture reserves generally were low in the brown and dark brown soil areas, but sufficient to ensure germination.

Wheat seeding was well under way at May 9 in southern districts of the province with about 50 per cent completed in the Leader-Eastend areas. Some 35 per cent of the wheat had been sown in central districts and about 5 per cent in the northwestern area. On a provincial basis some 14 per cent of the wheat and 10 per cent of the oats and barley were in the ground. Strong winds over the May 5 week end dried out topsoil and caused considerable soil lifting and drifting, particularly along the Alberta border from North Battleford to Eastend. Scattered rainfall eased the situation somewhat and also benefited pasture growth. However, slow pasture growth was causing considerable concern.

Reports received on May 16 indicated that cool, backward weather delayed seeding in east-central and northern districts but good progress had been made in southern districts. The soil was in good condition for cultivation but many farmers were awaiting an opportunity to obtain a satisfactory kill of wild oats. Wheat seeding was 50 per cent completed in southern districts, 30 per cent in central and west-central and 5 per cent in the remaining districts. On a provincial basis 35 per cent of the wheat had been seeded and 20 per cent of the coarse grains. Moisture conditions were favourable for germination but reserves were generally poor. Early rains were needed. Grass growth was slow and adequate pasture was causing some concern.

Le 6 juin, les semaines étaient presque terminées dans le nord-ouest, de moins de 20 p. 100 complétées dans le sud de la région d'Interlake et les régions bordant la vallée de la rivière Rouge, et de 50 p. 100 dans l'ouest de la province. Les réserves d'humidité étaient suffisantes dans toutes les régions sauf le nord-ouest. Les cultures tôt semées, le seigle, le foin et les pâtures poussaient bien. Les mauvaises herbes étaient abondantes et la vaporisation était commencée. L'éclosion des sauterelles était limitée et on ne signalait aucun dégât par les insectes. Les pommes de terre étaient plantées à 80 p. 100 à Carberry et à 60 p. 100 dans le triangle de Pembina. Les betteraves à sucre étaient plantées à Portage, de 35 p. 100 à Morden mais à peine à Emerson, Saint-Jean et Carman. Le temps pluvieux constant a modifié le programme des cultivateurs quant à certaines cultures. Le lin, l'avoine, l'orge et certaines cultures spéciales devaient être substitués au blé, mais on ignorait dans quelle mesure. Toute la superficie destinée aux cultures ne devait pas être ensemencée dans les régions trop mouillées.

Les semaines se poursuivaient encore le 20 juin dans la vallée de la rivière Rouge où des pluies constantes retardaient les travaux. Ailleurs dans la province, cependant, elles étaient terminées. La superficie de blé n'était pas aussi étendue qu'on l'avait d'abord espéré et celle des jachères était plus vaste. D'abondantes pluies accompagnées de grêle se sont abattues récemment dans le sud-ouest et des pluies générales ont baigné d'autres régions du sud. Il fallait de la pluie dans les régions de Russell et de Swan River. La vaporisation des mauvaises herbes était générale. Les sauterelles étaient écloses et menaçaient les cultures à certains endroits. Le ver gris était aussi actif dans certaines régions. Le foin était supérieur à la moyenne.

L'aspect des cultures variait le 27 juin, avec ensemencement de dernière heure des céréales secondaires, du lin et d'une partie du blé dans la vallée de la rivière Rouge, alors que les pousses des céréales semées passaient à la phase d'épiage à l'extrême occidentale. Le seigle présentait toutes les phases de la floraison au remplissage. La fenaison, la vaporisation contre les insectes et les mauvaises herbes, et les labours des jachères allaient bon train. Les rendements du foin cultivé étaient en général supérieurs à la moyenne. Les sauterelles causaient des inquiétudes et se transportaient en dehors des régions prévues. Les pâtures étaient excellents en général mais il fallait de la pluie dans les régions de Roblin, Minnedosa, Dauphin et Ashern.

Saskatchewan.—Les semaines étaient commencées en certains endroits du sud le 2 mai mais les travaux n'étaient pas généralisés sauf dans la région de Shaunavon-Assiniboia. Dans les régions du nord, elles ne devaient être entreprises que vers le milieu du mois. Les réserves d'humidité sont basses en général dans les sols bruns ou brun foncé mais suffisantes pour assurer la germination.

Le blé était en grande partie semé le 9 mai dans le sud de la province mais d'environ 50 p. 100 seulement dans la région de Leader-Eastend. Environ 35 p. 100 du blé était semé dans les régions centrales et environ 5 p. 100 dans le nord-ouest. A l'échelon provincial, environ 14 p. 100 du blé et 10 p. 100 de l'avoine et de l'orge étaient semés. Des vents violents durant la fin de semaine du 5 mai ont desséché et soulevé le sol et causé beaucoup d'érosion, particulièrement le long de la frontière de l'Alberta, depuis North Battleford jusqu'à Eastend. La pluie ça et là a quelque peu remisé à la situation et, fait aussi du bien aux pâtures. Toutefois, la végétation lente des pâtures causait beaucoup d'inquiétude.

Les rapports reçus le 16 mai indiquent que le temps frais et tardif a retardé les semaines dans l'est central et le nord de la province mais que les progrès étaient sensibles dans les régions du sud. Le sol était en bon état pour les labours mais plusieurs cultivateurs attendaient de pouvoir détruire la folle avoine de façon assez satisfaisante. Le blé était de 50 p. 100 semé dans le sud, de 30 p. 100 dans le centre et l'ouest central, et de 5 p. 100 dans les autres régions. A l'échelon provincial, 35 p. 100 du blé était semé et 20 p. 100 des céréales secondaires. Les réserves d'humidité étaient favorables à la germination mais médiocres en général. Les pluies prochaines étaient nécessaires. Les herbages poussaient lentement et on craignait la pénurie de pâtures.

Good progress was made with seeding operations and by May 23 it was estimated that about 75 per cent of the wheat and 50 per cent of the coarse grains were planted. Some delays occurred in the Moosomin-Indian Head region and in the northeast area as farmers awaited the growth of wild oats. Light to heavy rains fell in the western sections of the province over the holiday weekend and temperatures generally were cool. Pastures showed some improvement but growth was slow. Cutworm and grasshopper activity was becoming more evident. Good rains were required over much of the province to promote crop development.

The moisture situation was much improved at June 6 in most districts of the province. Seeding was practically completed and germination was fairly even, with about 80 per cent of the wheat fields showing green. Seeding trends throughout the province indicated an increase in wheat and oat acreage and decreases in other grains. Cool temperatures delayed hatching of grasshoppers but severe infestations of cutworms were being experienced in south-central and west-central districts. Extensive spraying operations were under way to control damage from this source. Pastures had improved and livestock responded to the better feed supply.

Warm, showery weather resulted in good growth in all areas of the province at June 20. Surface moisture supplies were generally good to excellent but subsoil reserves were limited in some regions and rain would be needed to properly advance the growth of the crop. Although somewhat restricted by weather conditions, spraying operations were under way for weeds, grasshoppers and cutworms. Reports also indicated heavy infestations of flea and turnip beetles in some fields of rapeseed although losses to date from insects had been relatively light. About 75 per cent of the first operation on summerfallow was completed. The condition of livestock and pastures was generally good.

As a result of widespread June rains, the crop outlook at June 27 was most encouraging. Seasonal rainfall was above normal at many points and while below average at others, timely rains were generally sufficient to promote satisfactory growth. Wheat and coarse grains averaged about 12 inches in height in the southern districts, 11 inches in central districts, and 6 to 8 inches in northern districts. Although cutworm activity was declining, grasshopper outbreaks were heavy at some points in southern and central regions and extensive control measures were under way. A good hay crop was in prospect in most areas.

Alberta.—Seeding was well advanced by May 2 in the southeast of the province, with some being reported as far north as Red Deer and Viking. Little growth had occurred due to dry soil and cold weather. Cattle wintered in fair to good condition, but spring losses in the case of both wintered stock and calves were heavier than normal. Slow growth of pastures and the short water supply was causing some concern in southern regions. The moisture situation was critical from the Saskatchewan border west to Lethbridge and from the United States border north to Coronation; below normal moisture supplies were also reported in most areas as far north as Leduc and Wainwright. Prospects in the northern and Peace River areas and in the extreme southwest were good.

The weather was still cool at May 9 and significant precipitation had occurred in northern and Peace River districts. Apart from scattered showers, the drought remained almost unbroken in most southern areas. Growth was very slow. Farmers were getting field work under way in that part of the province north of Wetaskiwin and Wainwright, but practically no seeding had been done in this region. In the

Les semaines progressaient bien et, le 23 mai, on estimait qu'environ 75 p. 100 du blé et 50 p. 100 des céréales secondaires étaient semés. Il y a eu du retard dans la région de Moosomin-Indian Head et dans le nord-est alors que les cultivateurs attendaient que la folle avoine pousse. Des pluies de légères à lourdes sont tombées dans les sections occidentales de la province durant la fin de semaine de congé et le temps a été frais en général. Les pâturages s'étaient un peu améliorés mais la végétation était lente. Le ver gris et la sauterelle se manifestaient davantage. De bonnes pluies étaient nécessaires dans une grande partie de la province pour stimuler les cultures.

Les réserves d'humidité s'étaient fort améliorées le 6 juin dans la majorité des régions de la province. Les semaines étaient presque achevées et la germination était assez égale, environ 80 p. 100 du blé ayant verdi. D'après les semaines faites dans la province, la superficie de blé et d'avoine était augmentée et celle des autres céréales, diminuée. Le temps frais a retardé l'éclosion des sauterelles mais de graves infestations de ver gris envahissaient le sud central et l'ouest central. La vaporisation se poursuivait sur une très haute échelle afin d'enrayer les ravages ainsi causés. Les pâturages étaient en meilleur état et le bétail se trouvait mieux des approvisionnements améliorés.

Le temps chaud et pluvieux avait stimulé une bonne végétation dans toutes les régions de la province au 20 juin. L'humidité de surface variait en général de bonne à excellente mais celle du sous-sol était limitée dans certaines régions et la pluie était nécessaire au progrès des cultures. Bien que tant soit peu ralentie par la température, la vaporisation se poursuit contre les mauvaises herbes, la sauterelle et le ver gris. Les rapports indiquent également de lourdes infestations de l'altise dans certains champs de colza, bien que les pertes causées par les insectes soient légères jusqu'à présent. Environ 75 p. 100 des premiers labours des jachères sont terminés. L'état du bétail et des pâturages est bon en général.

Par suite des pluies plutôt générales de juin, les perspectives étaient très encourageantes le 27 juin. Les pluies saisonnières dépassaient la normale en maints endroits et, bien qu'inférieures à la moyenne à d'autres endroits, elles étaient suffisantes en général pour stimuler une végétation satisfaisante. Le blé et les céréales secondaires étaient d'environ 12 pouces de hauteur dans le sud de la province, de 11 pouces dans les régions du centre, et de 6 à 8 pouces dans le nord. Le ver gris diminuait ses ravages mais la sauterelle infestait gravement certains endroits dans le sud et le centre de la province et des mesures extrêmes de répression étaient entreprises. On prévoyait une bonne récolte de foin dans la plupart des régions.

Alberta.—Les semaines étaient très avancées le 2 mai dans le sud-est de la province, et même aussi loin au nord que Red Deer et Viking. La végétation est peu avancée à cause de la sécheresse du sol et du temps froid. Le bétail a passé l'hiver en état variant de passable à bon, mais au printemps les pertes d'animaux hivernés et de veaux ont été plus lourdes que d'habitude. La lente végétation des pâturages et la pénurie d'eau causaient des inquiétudes dans les régions du sud. L'humidité faisait gravement défaut depuis la frontière de la Saskatchewan à l'ouest jusqu'à Lethbridge, et de la frontière des États-Unis au nord jusqu'à Coronation; des réserves d'humidité inférieures à la normale étaient également signalées dans la majorité des régions aussi loin au nord que Leduc et Wainwright. Les perspectives dans les régions septentrionales et de Rivière-la-Paix ainsi qu'à l'extrême sud-ouest étaient honnées.

Le temps frais persistait le 9 mai et des précipitations importantes étaient signalées dans les régions du nord et de Rivière-la-Paix. A l'exception d'averses dispersées, la sécheresse était presque constante dans la majorité des régions du sud. La végétation était très lente. Les cultivateurs commençaient les travaux des champs dans la partie de la province au nord de Wetaskiwin et de Wainwright, mais presque rien n'avait

southeastern corner of the province seeding was well advanced. In most southern and some central areas most of the land was prepared for seeding but many farmers were waiting for rain. Some unprotected fields, particularly of flax and mustard stubble, blew badly during the first week of May with damage as far north as Stettler. A significant acreage of sugar beets was also damaged by drifting.

Progress of seeding was very slow in most parts of the province and at May 16 farmers in many areas of the south were still waiting for rain. In western and central areas warmer weather was needed to hasten growth of wild oats in order to obtain a good kill before seeding. From Edmonton north and including the Peace River area, rain kept farmers off the land in many districts, notably Athabasca and Falher. In other areas field work was restricted to land preparation. Planting of sugar beets was about completed, with seeding of corn and peas under way. Damage from soil drifting extended as far north as Stettler and only the maintenance of trash cover on most fallows prevented a serious situation. Except in the extreme southwest, winter wheat suffered considerably. Considerable re-seeding of sugar beets would be required. Cattle were generally in fair condition. However, because of cool weather, pasture growth was slow even in areas where moisture was adequate. In the drought-affected districts the situation was becoming increasingly critical.

A few days of good rains extending as far south and east as Lethbridge, Drumheller and Coronation, with scattered precipitation over the remainder of the southeast, improved the crop outlook at May 23 in the major grain-growing areas. Moisture conditions in all northern and Peace River regions were excellent. Seeding of wheat was nearly finished in the south with only some coarse grains, flax, rapeseed, etc. remaining to be sown. In the central area considerable coarse grain remained to be seeded. The land was in excellent condition for seeding around Edmonton, but daily rains delayed operations north of the city where less than 25 per cent of the crop was in the ground. Spring operations were better than half completed in most of the Peace River district. Pastures generally responded to moisture and higher temperatures. Honey bee colonies built up exceptionally well considering the earlier cool weather.

At June 6 seeding operations were nearing completion in the southern and central areas of the province. In much of the western and northern areas and in parts of the Peace River District wet weather continued to delay seeding. Many farmers in some of these districts had little or no seed in the ground. Precipitation was above normal during the greater part of May and the first week of June in nearly all of the province except for the east-central region. East of Lethbridge the rain had also been very spotty. Crops and pastures responded to the few warm days. Farmers who had completed seeding had started cultivation of summerfallow.

At June 20 crops were progressing rapidly throughout the province as the result of warmer weather. Widespread showers covered extended areas and surface soil moisture supplies were sufficient to maintain growth. However, considerably more rain was needed in southern and east-central regions. Late barley and green feed were still being sown in northern areas and in some districts farmers were unable to plant all their intended acreage. Fine weather in the Peace River area aided farmers in completing field work. Germination had been generally good throughout the province but warmer weather was speeding up the grasshopper hatch. The movement of spray materials had increased.

Crops were growing rapidly in most districts at June 27. Fairly large areas in central, south-central and southeastern

étaient semé dans cette région. A l'extrême sud-est de la province, les semaines étaient très avancées. Dans la majorité des régions du sud et de certaines régions centrales la terre était presque entièrement préparée pour les semaines mais bon nombre de cultivateurs attendaient la pluie. Certains champs non protégés, particulièrement de lin et de moutarde en chaume, ont été violemment soulevés durant la première semaine de mai et les ravaux s'étendaient au nord jusqu'à Stettler. Une superficie importante de betteraves à sucre a également été ravagée par l'érosion.

Le progrès des semaines était très lent dans presque toutes les parties de la province et le 16 mai les cultivateurs de plusieurs régions du sud attendaient encore la pluie. Dans les régions occidentales et du centre, il fallait de la chaleur pour hâter la végétation de la folle avoine et sa destruction suffisante avant les semaines. D'Edmonton au nord, et y compris la région de Rivière-la-Paix, la pluie a retenu les cultivateurs loin des champs dans plusieurs régions, notamment à Athabasca et Falher. Dans d'autres régions, les travaux agricoles étaient confinés à la préparation du sol. Les betteraves à sucre étaient presque toutes plantées et l'ensemencement du maïs et des pois était commencé. Les dommages causés par l'érosion s'étendaient aussi loin au nord que Stettler et le fait d'avoir couvert de débris la majorité des jachères a seul conjuré une grave situation. Sauf à l'extrême sud-ouest, le blé d'hiver a souffert considérablement. Il faudra réensemencer une grande partie des betteraves à sucre. Le bétail était en général en assez bon état. Toutefois, à cause du temps frais, la végétation des pâturages était lente même dans les régions où l'humidité était suffisante. Dans les régions de sécheresse, la situation s'aggravait sans cesse.

Quelques jours de bonnes pluies baignant jusqu'au sud et à l'est de Lethbridge, Drumheller et Coronation, avec précipitations dans le reste du sud-est, ont beaucoup amélioré les perspectives de récolte le 23 mai dans la majorité des régions céréalières. Les réserves d'humidité dans toutes les régions du nord et dans la région Rivière-la-Paix étaient excellentes. L'ensemencement du blé était à peu près terminé dans le sud et une partie seulement des céréales secondaires, du lin, de la graine de colza, etc. étaient encore à semer. Dans le centre de la province, il y avait encore une grande partie des céréales secondaires à semer. La terre était en excellent état pour les semaines aux environs d'Edmonton, mais des pluies quotidiennes retardent les travaux au nord de la ville ou moins de 25 p. 100 des cultures étaient plantées. Les travaux du printemps étaient plantées. Les travaux du printemps étaient à plus de la moitié terminés dans la majeure partie de la région de Rivière-la-Paix. Les pâturages bénéficiaient en général de l'humidité et de la température plus élevée. Les ruches s'élevaient de façon exceptionnelle étant donné le temps frais précédemment.

Le 6 juin, les semaines touchaient à leur terme dans le sud et le centre de la province. Dans une bonne partie des régions de l'ouest et du nord et à certains endroits de la région de Rivière-la-Paix, le temps pluvieux retardait toujours les semaines. Plusieurs cultivateurs de certaines de ces régions avaient peu ou rien semé. Les précipitations ont dépassé la normale durant la majeure partie du mois de mai et la première semaine de juin dans presque toute la province, sauf dans l'est central. A l'est de Lethbridge, la pluie a de même été très inégale. Les cultures et les pâturages ont bénéficié des quelques jours de chaleur. Les cultivateurs qui avaient complété leurs semaines commençaient le travail des jachères.

Le 20 juin, les cultures progressaient rapidement partout dans la province grâce au temps chaud. Des averses très dispersées ont baigné de grandes étendues et l'humidité de surface suffisait à assurer la végétation. Toutefois, il fallait beaucoup plus de pluie dans le sud et l'est central de la province. L'orge et les fourrages verts tardifs étaient encore semés dans le nord et dans certaines régions les cultivateurs ne pouvaient ensemercer toute la superficie voulue. Le beau temps dans la région de Rivière-la-Paix a permis aux cultivateurs de terminer leurs travaux. La germination était bonne en général dans la province mais le temps plus chaud précipitait l'éclosion des sauterelles. La vaporisation était accélérée.

Les cultures progressaient rapidement dans la plupart des régions le 27 juin. Des régions assez vastes du centre, du sud

sections were in need of rain. Spraying for grasshoppers and weed control was general. Except in those areas where moisture supplies were depleted, hay and pasture crops were doing well. Seeding was completed in all areas except north of Edmonton where barley and green feed was being sown on land previously too wet. Summerfallow operations were well under way south of Wetaskiwin and about half completed in northern areas. A number of hail storms had occurred, with damage reported mainly to fall grains and some early crops in southern districts.

British Columbia.—Cool, unsettled weather prevailed over the province during the month of April with temperatures and precipitation below average. At May 2 soil moisture conditions were considered generally adequate. No winter damage was reported in tree or small fruit plantings, but fall-seeded wheat suffered some winter injury in the Interior. At the Coast, pastures were in good condition and some seeding was under way with plantings of early potatoes completed. In the Okanagan region apricots and cherries had passed the full blossom stage with good crops forecast.

Continued cool, unsettled weather over the entire province up to May 16 retarded growth of early-seeded crops and delayed seeding operations in several areas. Seeding of spring grains was completed in southern areas and was expected to be well advanced in the Peace River Block within 10 days. Unseasonably low temperatures during the blossom stages slightly reduced crop prospects in the southern tree fruit areas, while light frost damage was reported in some potato and tomato plantings. Pastures continued to improve generally and early silage cuttings had been taken off in the Coastal areas.

At June 6 seeding operations were virtually completed in all areas but crop growth was retarded as unsettled weather and abnormally low temperatures continued over the entire province. Pasture growth, in particular, was disappointing although hay and silage stands appeared promising. At the Coast the first harvesting of strawberries had commenced and raspberries were in blossom. Early potato seedlings were showing up well, with first digging expected within two weeks. In the southern interior area fruit prospects were variable as sets on most varieties had fallen below earlier blossom indications. Vegetable crops were progressing satisfactorily in most areas although peas, beans and corn had spotty germination.

Harvesting of strawberries, early potatoes and early vegetable varieties was under way at June 20 but warmer temperatures were required to bring production into full volume. Average yields of all major crops, with the exception of apples, cherries and peaches were anticipated. The apple crop was expected to be the heaviest since 1958, while the highest level of production in a decade was indicated for peaches. Grain crop prospects improved as adequate rainfall produced satisfactory early growth. Pasture growth continued slow with development estimated as much as two weeks later than usual.

Precipitation in the Prairie Provinces

Records of precipitation for representative stations in the various crop districts of the Prairie Provinces have been compiled from data furnished by the Meteorological Service of Canada and figures for the periods from the beginning of April to the end of April, May, and June, respectively, are given in the following table.

central et du sud-est avaient besoin de pluie. La vaporisation contre les sauterelles et les mauvaises herbes était générale. Sauf dans les régions où les réserves d'humidité étaient épuisées, le foin et les pâtures allaient bien. Les semaines étaient terminées dans toutes les régions sauf au nord d'Edmonton où l'orge et les fourrages verts étaient semés dans une terre jusque-là trop mouillée. Le travail des jachères était très avancé au sud de Wetaskiwin et terminés à près de la moitié dans les régions septentrionales. Il y avait eu des orages de grêle et des dégâts surtout dans les céréales d'automne et une partie des cultures des régions du sud.

Colombie-Britannique.—Le temps est demeuré incertain et la température et les précipitations au-dessous de la normale ont prédominé en avril dans toute la province. Le 2 mai l'humidité était jugée en général suffisante. Les vergers et les plantations de petits fruits, n'ont pas souffert de l'hiver mais le blé d'automne a été endommagé à l'intérieur. Sur le littoral, les pâtures étaient en bon état; les semaines étaient en marche et les pommes de terre hâtives étaient plantées. Dans la région d'Okanagan, les abricots et les cerises avaient passé la pleine floraison et on prévoyait de bonnes récoltes.

Le temps toujours frais et incertain dans toute la province jusqu'au 16 mai retardait la végétation des cultures tôt semées et les semaines dans bon nombre de régions. Les semaines de céréales de printemps étaient terminées dans le sud et devaient être très avancés dans le bloc de Rivière-la-Paix dans les dix jours suivants. Les températures basses hors saison du temps de la floraison avaient légèrement diminué les perspectives de récolte dans les régions fruitières du sud, alors que de légers dégâts par la gelée étaient signalés dans certaines plantations de pommes de terre et de tomates. Les pâtures continuaient de s'améliorer en général et les premières coupes d'ensilage étaient ramassées dans les régions côtières.

Le 6 juin, les semaines étaient à peu près terminées dans toutes les régions mais la végétation était retardée par le temps incertain et les températures anormalement basses qui persistaient dans la province. La végétation des pâtures en particulier était décevante, bien que le foin et l'ensilage aient monté sur des pousses prometteuses. Sur la côte, la première cueillette de fraises était commencée et les framboises étaient en fleur. Les pommes de terre hâtives avaient belle apparence et on espérait ramasser les premiers tubercules dans une quinzaine de jours. Dans le sud de l'intérieur, les perspectives de récoltes de fruits variaient car la nouure de la plupart des variétés était inférieure à celle qu'on avait d'abord prévue par la floraison. Les légumes progressaient de façon satisfaisante dans presque toutes les régions malgré la germination inégale des pois, des haricots et du maïs.

La cueillette des fraises, des pommes de terre hâtives et des légumes précoces était commencée le 20 juin mais il fallait du temps plus chaud pour donner son plein volume à la production. Des rendements moyens des principales cultures, sauf les pommes, les cerises et les pêches, sont prévus. La récolte de pommes devrait être la plus abondante depuis 1958 et on espère la production la plus élevée de pêches, depuis dix ans. Les perspectives de récolte des céréales se sont améliorées grâce à la pluie suffisante qui a stimulé une végétation hâtive assez satisfaisante. La végétation des pâtures demeure lente et à près de deux semaines en retard sur la normale.

Précipitation dans les provinces des Prairies

Des relevés sur la précipitation pour les stations représentatives dans les divers districts agricoles des provinces des Prairies ont été compilés d'après des données fournies par le Service météorologique du Canada, et des chiffres pour les périodes du commencement d'avril à la fin d'avril, mai et juin respectivement sont donnés dans le tableau qui suit.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1962

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1962

Province, crop district and station Province, district agricole et station	April 1 to April 30 1er avril au 30 avril		April 1 to May 28 1er avril au 28 mai		April 1 to June 25 1er avril au 25 juin	
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale
Manitoba						
1—Boissevain .....	.52	1.08	4.26	2.91	11.66	6.00
Pierson .....	.53	1.19	3.49	2.89	8.11	5.89
Waskada .....	.99	1.00	4.74	2.58	11.77 ¹	5.98
2—Ninette .....	.49	1.27	3.90	3.20	9.23	6.49
Pilot Mound .....	.43	1.28	4.66	2.91	7.74	5.92
3—Altona .....	.27	1.15	5.02	2.83	7.07	5.48
Deerwood .....	.42	1.15	4.82	2.97	9.42	5.79
Graysville .....	.32	1.16	4.29	2.77	8.76	5.59
Gretna .....	.31	1.17	5.16	2.83	8.18	5.59
Morden .....	.32	1.33	5.70	3.32	10.53	6.00
Morris .....	.49	1.04	4.79	2.46	7.00	5.25
Portage la Prairie .....	.41	1.09	4.59	2.81	8.52	5.78
Roland .....	.32	1.15	4.53	2.88	8.69	5.60
4—Stonewall .....	.55	1.02	3.99	2.71	7.48	5.55
5—Emerson .....	.48	1.17	5.36	2.80	8.21	5.58
St. Genevieve .....	.13		3.78	2.70	6.80	5.39
Steinbach .....	.34	1.15	5.30	2.97	7.20	5.83
Winnipeg .....	.67	1.15	4.32	2.94	7.99	5.38
6—Seven Sisters Falls .....	.41	.96	5.84	2.43	7.59	4.95
Sprague .....	.64	1.43	5.89	3.19	10.97	6.18
7—Reston .....	.48	1.26	3.34	2.80	9.41	5.78
Rivers .....	.80	.93	3.64	2.74	6.00	6.06
Virden	1.05	.89	2.66	2.41	5.18	5.55
8—Brandon .....	.87	1.27	4.12	3.07	7.79	6.09
Cypress River .....	.33	1.00	3.45	2.68	7.75	5.63
9—Kelwood .....	.52	²	2.64	2.57	8.11	5.69
Minnedosa .....	.44	²	2.89	2.80	5.34	5.53
Neepawa .....	.92	.92	3.52	2.44	7.01	5.55
10—Birtle .....	.75	.94	2.77	2.24	4.82	5.18
Rossburn .....	.99	.87	2.82	2.22	7.08	5.10
Russell .....	.82	.87	2.05	2.15	3.80	5.06
11—Dauphin .....	.84	²	2.84	2.48	5.58	5.34
Gilbert Plains .....	.74	²	2.31	2.48	3.85	5.34
12—Arborg .....	.41	²	2.55	2.33	4.87	5.23
Gimli .....	.50	.83	4.08	2.38	6.72	5.50
13—Swan River	1.25	.87	2.66	2.11	5.43	4.52
The Pas	1.07	.90	1.41	2.07	3.58	4.12
14—Grass River	1.05	.96	3.02	2.57	7.15	5.69
Averages—Manitoba—Moyennes .....	.60	1.07	3.87	2.67	7.31	5.56
Saskatchewan						
1A — Estevan .....	.46	.85	2.45	2.16	7.58	5.74
Oxbow .....	.65	1.06	2.12	2.57	6.53	5.78
Willmar .....	.86	.97	2.26	2.27	8.22	5.41
1B — Broadview .....	.31	.93	1.16	2.25	5.34	5.59
Moosomin .....	.45	.76	2.26	2.22	7.15	5.83
2A — Claybank .....	.26	.76	.88	2.30	6.70	5.31
Creelman .....	.21	.77	1.22	2.11	5.02	5.13
Midale .....	.49		1.46	2.27	6.71	5.10
Weyburn .....	.39	.77	1.63	2.19	6.44	5.09
Yellow Grass .....	.35	.78	1.39	2.15	6.94	4.98
2B — Francis .....	.44	.62	1.24	1.84	4.37	4.71
Indian Head .....	.68	.82	1.92	2.23	5.56	5.28
Moose Jaw .....	.36	.75	.83	2.24	6.41	5.06
Qu'Appelle .....	.46	1.05	1.47	2.50	5.61	5.86
Regina .....	.86	.78	1.31	2.14	6.08	5.13
3AS—Assiniboia .....	.37	.70	1.51	2.08	5.97	5.23
Cardross .....	.36	.77	1.34	2.29	5.16 ¹	5.34
Ceylon .....	.41	1.08	1.93	2.70	5.52	5.72
Minton .....	.42	1.06	2.71	2.67	7.59	5.70
Ormiston .....	.23	.77	1.17	2.30	5.15	5.23

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1962 — Continued

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1962 — suite

Province, crop district and station Province, district agricole et station	April 1 to April 30 1er avril au 30 avril		April 1 to May 28 1er avril au 28 mai		April 1 to June 25 1er avril au 25 juin	
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale
Saskatchewan — Concluded						
3AN — Chaplin .....	.03	.77	.79	2.13	2.80	4.59
Coderre .....	.16	.77	.56	2.20	3.98	4.91
Gravelbourg .....	.27	.72	.92	2.04	4.10	4.60
3BS — Aneroid .....	.07	.88	.77	2.15	5.37	5.03
Cadillac .....	.05	.90	.98	2.37	3.77	5.37
Instow .....	.10	.73	.78	2.11	4.03	4.98
Pambur .....	.33	.77	.95	2.13	2.74	4.92
Shaunavon .....	.29	.80	1.31	2.25	4.46	4.77
Val Marie .....	.10	?	1.40	1.73	3.77	4.07
3BN — Hodgeville .....	.13	.77	.61	2.13	2.92	4.86
Hughton .....	.10	.76	.99	2.05	5.56	4.05
Pennant .....	.16	.92	2.47	2.15	4.78	4.80
Swift Current .....	.28	.82	1.63	2.21	4.09	5.07
4A — Consul .....	.08	.70	1.07	1.84	3.40	4.25
4B — Abbey .....	.10	.77	2.14	1.97	4.49	4.11
5A — Bangor .....	.66	.87	1.36	2.13	3.83	4.99
Cupar .....	.69	.77	1.58	2.03	5.57	4.71
Keilther .....	.83	?	1.57	2.05	4.81	4.88
Melville .....	.73	.77	1.73	2.12	4.00	4.79
Yorkton .....	.92	.82	1.95	2.14	4.61	4.71
5B — Arran	1.45	.86	2.21	2.06	4.50	4.48
Dafoe .....	.38	.72	.51	1.93	2.65	4.48
Foam Lake .....	.50	.94	.92	2.21	2.50	5.26
Kamsack	1.15	?	2.13	2.00	3.95	4.40
Kuroki .....	.74	?	1.10	2.28	2.78	5.17
Lintlaw .....	.88	.93	1.29	2.34	2.50	5.08
6A — Davidson .....	.15	.71	.79	2.13	2.85	4.61
Imperial .....	.30	.67	1.06	2.10	5.12	4.77
Semans	1.00	.81	1.33	1.91	4.36	4.19
Strasbourg .....	.72	.85	1.32	2.07	5.60	4.95
Watrous .....	.61	.67	.84	1.87	6.46	4.46
6B — Dundurn .....	.17	.68	.57	1.78	2.43	4.49
Elbow .....	.10	.71	.91	2.05	3.68	4.41
Harris .....	.10	.69	1.64	1.71	4.17	4.19
Outlook .....	.10	.49	.65	1.70	3.66	4.06
Saskatoon .....	.21	.74	.32	1.97	2.04	4.30
Tugaske .....	.29	.66	1.01	2.07	4.74	4.89
7A — Alsask .....	.10	.96	.29	2.10	3.23	3.76
Kindersley .....	.35	.70	1.05	1.77	3.61	3.67
Rosetown .....	.25	.86	1.88	2.13	6.37	4.50
7B — Biggar .....	.17	.61	1.82	1.88	4.57	4.37
Denzil .....	.53	.95	1.10	2.14	3.47	4.28
Macklin .....	.57	.95	1.07	2.14	3.19	4.28
Scott .....	.23	.88	1.17	2.22	3.69	4.32
8A — Armit	1.10	.90	1.56	2.33	2.77	4.69
Hudson Bay	1.12	.90	1.26	2.33	2.60	4.69
Prairie River	1.13	.77	1.31	2.13	3.02	4.84
8B — Humboldt .....	.29	.69	.36	1.81	2.64	4.52
Melfort	1.00	.83	1.02	2.02	1.97	4.47
9A — Island Falls	1.46	.83	2.89	2.12	4.26	4.26
North Battleford .....	.11	.84	.29	1.99	2.38	4.12
Prince Albert .....	.79	1.04	.96	2.39	3.50	4.82
Victoire .....	.65	.85	1.15	1.79	2.76	3.75
9B — Waseca .....	.39	1.03	.88	2.22	4.93	4.43
St. Walburg .....	.34	.96	.97	2.26	5.89	4.30
Averages — Saskatchewan — Moyennes .....	.46	.81	1.30	2.12	4.47	4.77

See footnote at end of table.

Voir renvoi à la fin du tableau.

TABLE 1. Precipitation in Inches at Various Stations in the Prairie Provinces during April, April-May, and April-June, 1962 — Concluded

TABLEAU 1. Précipitation en pouces aux diverses stations dans les provinces des Prairies durant avril, avril-mai et avril-juin 1962 — fin

Province, crop district and station Province, district agricole et station	April 1 to April 30 1er avril au 30 avril		April 1 to May 28 1er avril au 28 mai		April 1 to June 25 1er avril au 25 juin	
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale
Alberta						
1—Empress	trace	.54	.57	1.37	2.25	3.14
Foremost .....	.33	1.13	1.07	2.64	2.81	5.29
Hanna .....	.23	.78	.82	1.97	2.90	4.23
Manyberries .....	.34	.83	2.16	1.79	5.75	3.97
Medicine Hat .....	.26	.95	.84	2.26	2.33	4.43
Naco .....	.21	.87	.93	1.78	3.00	3.88
Winnifred .....	.42	1.04	2.08	2.47	3.20	4.53
2—Brooks .....	.06	.78	1.25	2.26	2.93	4.17
Drumheller .....	.05	.74	2.09	1.90	3.08	4.01
Gleichen .....	.63	1.10	2.19	2.53	5.02	4.76
Hays .....	.29	.77	1.35	2.23	2.66	4.20
Lethbridge .....	.26	1.29	1.55	3.07	3.55	5.81
Raymond .....	.48	1.62	2.03	3.26	3.70	5.71
Strathmore .....	.52	.98	2.11	2.50	3.94	5.40
Three Hills .....	.40	.82	2.16	2.19	3.67	4.94
Trochu	1.23	1.16	2.57	2.61	4.53	5.39
Vulcan .....	.53	1.07	2.37	2.67	4.18	5.23
3—Calgary .....	.59	1.20	2.75	2.90	4.49	6.00
Cardston .....	.70	1.09	2.82	3.05	5.23	6.43
Fort McLeod .....	.17	.97	1.45	2.98	2.83	6.20
High River .....	.52	1.71	2.51	3.51	3.60	7.27
Magrath .....	.40	1.25	1.75	3.23	4.00	6.22
Olds	1.09	1.18	3.36	2.82	6.28	5.94
Pincher Creek	1.22	1.50	3.33	3.52	6.19	7.43
4—Camrose .....	.69	1.03	2.02	2.49	5.07	4.43
Coronation .....	.47	.99	1.65	2.03	3.93	3.79
Hughenden .....	.23	.82	.67	2.00	4.09	4.22
Lloydminster .....	.47	.97	1.38	2.07	6.47	4.12
Stettler .....	.30	1.06	2.72	2.46	4.61	5.28
Vegreville .....	.47	.70	2.03	2.03	6.65	4.33
Vermilion .....	.49	.86	1.17	1.97	5.99	4.30
5—Edmonton	1.00	1.06	1.67	2.64	5.79	5.26
Lacombe .....	.51	1.29	1.98	2.92	5.67	5.88
Red Deer .....	.86	.94	2.79	2.52	5.58	5.46
Rocky Mountain House	1.48	1.42	3.12	3.58	6.14	6.88
Wetaskiwin .....	.88	1.22	2.23	2.71	8.49	5.27
6—Athabasca	1.67	.72	3.37	2.23	8.46	4.48
Campsie	1.89	.93	3.62	2.64	7.17	5.10
Edson .....	.59	1.01	3.31	2.55	5.50	5.53
Elk Point .....	.55	.82	1.59	1.95	10.21	4.47
Embarres .....	.49	.69	1.42	1.80	4.35	3.15
Lac la Biche .....	.77	.77	2.45	2.33	8.33	4.52
Smith	1.26	—	3.45	2.26	6.97	4.26
Whitecourt	2.78	1.25	5.08	3.06	7.12	5.52
7—Beaverlodge	1.57	.84	3.00	2.15	3.99	3.90
Fairview	1.18	.97	2.48	2.20	4.05	4.24
Fort Vermilion	1.37	.58	2.51	1.77	5.43	3.32
Grande Prairie	1.82	.79	3.40	2.11	4.42	3.86
High Prairie	2.20	.96	3.82	2.23	4.91	4.49
Peace River	1.44	—	3.26	1.64	4.68	3.60
Rycroft .....	.98	.67	2.66	1.88	3.76	3.77
Wagner	2.38	.93	3.72	2.30	6.69	4.04
Averages — Alberta — Moyennes .....	.80	.99	2.28	2.42	4.94	4.85

¹ Data incomplete; not included in calculation of provincial average.

¹ Chiffres incomplets; non compris dans le calcul de la moyenne provinciale.

² No report received.

² Aucun rapport reçu.

Source: Meteorological Service of Canada.

Source: Service météorologique du Canada.

Winterkilling and Condition of Over-Winter Crops and Pastures

Correspondents were asked to report the condition of winter wheat, fall rye and tame hay in their neighbourhood as "above average", "average", or "below average" at May 31. In addition they were requested to report pasture condition at the same date. The condition is indicated by the percentage of correspondents reporting condition in each of the three categories. As in previous years, correspondents were also asked at the time of the survey to assess the damage caused to hay and fall-sown crops by winterkilling.

Dégâts dus à l'hiver et état des cultures d'hivernage

On a demandé aux correspondants de faire rapport de l'état du blé d'hiver, du seigle d'automne et du foin cultivé dans leur voisinage en indiquant s'il est "supérieur", "égal" ou "inférieur à la moyenne" au 31 mai. De plus, on leur a demandé de faire rapport de l'état des pâturages à la même date. L'état est indiqué d'après le pourcentage des correspondants qui ont fait rapport de chacune des trois catégories. Tout comme les années précédentes, on a aussi demandé aux correspondants d'estimer les dommages causés au foin et aux cultures d'automne durant l'hiver.

TABLE 1. Percentages of Correspondents Reporting Condition of Winter Wheat, Fall Rye, Tame Hay and Pasture as Above Average, Average or Below Average at May 31, 1962**TABLEAU 1. Pourcentages de correspondants qui ont déclaré que l'état du blé d'hiver, du seigle d'automne, du foin cultivé et des pâturages était supérieur, égal ou inférieur à la moyenne, le 31 mai 1962**

Crop and condition — Culture et état	Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique
Winter wheat — Blé d'hiver:									
Above average — Supérieur à la moyenne.....	—	—	—	—	6	—	—	—	—
Average — Moyen.....	—	—	—	—	51	—	—	—	—
Below average — Inférieur à la moyenne.....	—	—	—	—	43	—	—	—	—
Fall rye — Seigle d'automne:									
Above average — Supérieur à la moyenne.....	—	3	17	31	6	28	16	6	15
Average — Moyen.....	57	62	50	56	67	65	51	43	73
Below average — Inférieur à la moyenne.....	43	35	33	13	27	7	33	51	12
Tame hay — Foin cultivé:									
Above average — Supérieur à la moyenne.....	2	1	2	17	18	38	9	16	16
Average — Moyen.....	24	44	49	67	43	56	61	54	65
Below average — Inférieur à la moyenne.....	74	55	49	16	39	6	30	30	19
Pasture — Pâturages:									
Above average — Supérieur à la moyenne.....	3	—	2	18	16	38	8	13	18
Average — Moyen.....	31	37	39	69	51	53	51	48	55
Below average — Inférieur à la moyenne.....	66	63	59	13	33	9	41	39	27

TABLE 2. Percentages of Winter Wheat, Fall Rye and Tame Hay Winterkilled, by Province, 1960-61 and 1961-62**TABLEAU 2. Pourcentages de blé d'hiver, de seigle d'automne et de foin cultivé détruits par l'hiver, par province, 1960-61 et 1961-62**

Province	Winter wheat ¹		Fall rye ¹		Tame hay	
	Blé d'hiver ¹ 1960-61	1961-62	Seigle d'automne ¹ 1960-61	1961-62	Foin cultivé 1960-61	1961-62
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard.....	—	—	—	—	4	28
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse.....	—	—	—	—	4	10
New Brunswick — Nouveau-Brunswick.....	—	—	—	—	5	17
Québec.....	—	—	1	2	7	6
Ontario.....	8	15	3	9	4	9
Manitoba.....	—	—	5	4	5	5
Saskatchewan.....	—	—	7	16	3	8
Alberta.....	—	—	5	28	3	8
British Columbia — Colombie-Britannique.....	—	—	2	6	3	6
Canada.....	8 ²	15 ²	5 ²	15 ²	5	8

¹ Dashes indicate that data are insufficient for the making of annual estimates.

² Includes only provinces for which estimates are shown.

Spring Seeding

Estimates of the progress of spring seeding for 1962 are based on the May 31 survey of the Bureau's crop correspondents conducted in co-operation with provincial departments.

An estimated 83 per cent of the combined total 1962 Canadian (excluding Newfoundland) acreage expected to be sown to spring wheat, oats, barley, flaxseed and mixed grains

¹ Les tirets indiquent que les données sont insuffisantes pour permettre des estimations annuelles.

² Comprend seulement les provinces pour lesquelles il existe des estimations.

Semailles du printemps

Les estimations sur les progrès des semaines de printemps de 1962 se fondent sur les résultats de l'enquête effectuée le 31 mai par les correspondants agricoles du Bureau en collaboration avec les ministères provinciaux.

On estime que 83 p. 100 de toute la superficie destinée au blé de printemps, à l'avoine, à l'orge, à la graine de lin et aux céréales mélangées, au Canada (sans Terre-Neuve) avaient été

was seeded by May 31. The percentage sown at this date is lower than that accomplished in 1961 when 91 per cent was completed.

Seeding in the Prairies Provinces, where the bulk of the spring-sown grain is grown, was 83 per cent completed at May 31, 1962 compared with 93 per cent a year earlier. Progress in Saskatchewan was only slightly behind last season's average. Most regions of Alberta experienced satisfactory planting weather although seeding in some northerly districts was retarded by frequent rains. In sharp contrast to Saskatchewan conditions, large sections of Manitoba remained unseeded at May 31. Apart from some districts in the north and west only slow progress was made with planting this spring as operations were held up by frequent rains. The situation was particularly bad in Crop Districts 3, 4, 5 and 6 where only 12, 3, 6, and 23 per cent respectively, of the intended wheat acreage had been seeded by May 31. This was in sharp contrast to Districts 10, 11, 13 and 14 where 89, 92, 96 and 94 per cent of the wheat respectively, was sown.

The weather during the spring planting season was generally dry and warm in Ontario and as a result some 97 per cent of the five grains included in this report were in the ground by May 31, compared with 89 per cent a year ago. Progress of seeding in Quebec at 67 per cent completed was ahead of last season's 60 per cent. In contrast to the extremely difficult 1961 season, seeding conditions generally were favourable in the Maritimes and somewhat better than average. Some 71 per cent of the intended acreage was planted by May 31 this year compared with 20 per cent a year ago. At the other end of the country, British Columbia also had a dry spring and progress of seeding was slightly ahead of normal. By May 31, some 94 per cent of the intended acreage of the five grains included in this report was in the ground, compared with 95 per cent in 1961.

ensemencés le 31 mai. La proportion est moins élevée en cette saison qu'en 1961, alors que 91 p. 100 de la superficie étaient terminés.

Dans les provinces des Prairies, où se cultive la majeure partie des céréales de printemps, on avait terminé 83 p. 100 des semaines le 31 mai 1962, au regard de 93 p. 100 un an plus tôt. La Saskatchewan n'était que très peu en retard sur la moyenne de la saison précédente. La plupart des régions de l'Alberta ont connu un temps favorable, mais les semaines ont été retardées par des pluies fréquentes dans quelques régions du Nord. Contrairement à la situation en Saskatchewan, de grandes parties du Manitoba n'avaient pas encore été ensemencées le 31 mai. Sauf dans quelques régions du Nord et de l'Ouest, les semaines sont allées très lentement parce que les travaux ont été arrêtés par de fréquentes averses. Le retard a été particulièrement marqué dans les districts 3, 4, 5 et 6 où l'on n'avait encore semé, le 31 mai, que 12, 3, 6 et 23 p. 100 du blé. Par contre, dans les districts 10, 11, 13 et 14, on avait semé 89, 92, 96 et 94 p. 100 du blé.

Durant les semaines du printemps, il a fait généralement sec et chaud en Ontario. Aussi, les cinq céréales sur lesquelles porte le présent rapport se trouvaient-elles semées au 31 mai dans la proportion de 97 p. 100 contre 89 p. 100 un an plus tôt. Les semaines au Québec (67 p. 100 terminées) furent en avance sur l'an dernier, (60 p. 100). Contrairement aux semaines extrêmement difficiles de 1961, le temps a été généralement favorable et un peu meilleur à la moyenne dans les Maritimes. Une proportion de quelque 71 p. 100 de la superficie prévue était ensemencée au 31 mai. En Colombie-Britannique, le printemps a aussi été sec et les semaines ont été un peu en avance sur la normale. Au 31 mai, la superficie destinée aux cinq céréales sur lesquelles porte le rapport étaient ensemencées dans la proportion de quelque 94 p. 100 contre 95 p. 100 il y a un an.

TABLE 1. Estimated Progress Made in Seeding of Principal Grain Crops in Canada, by Province, as at May 31, 1961 and 1962

TABLEAU 1. Progrès estimatif des semaines des principales céréales au Canada, par province, au 31 mai 1961 et 1962

Province	Spring wheat		Oats		Barley		Flaxseed		Mixed grains		Total, five grains	
	Ble de printemps	1961	Avoine	1961	1962	Orge	1961	1962	Graine de lin	Céréales mélangées	1961	1962
percentage completed — pourcentage effectué												
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard.....	13	72	15	63	9	62	—	—	17	65	16	64
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	12	80	32	82	23	76	—	—	29	84	32	82
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	19	82	22	74	14	76	—	—	12	79	21	75
Québec.....	45	27	61	69	59	48	—	—	56	56	60	67
Ontario.....	86	91	88	96	90	98	65	94	93	98	89	97
Manitoba	94	50	83	37	80	34	64	15	80	14	84	39
Saskatchewan	99	99	91	89	92	86	87	81	90	84	96	95
Alberta.....	99	97	91	82	83	70	88	77	84	74	92	85
British Columbia — Colombie-Britannique	98	99	96	93	91	89	94	99	96	95	95	94
Canada.....	98	92	84	76	86	71	80	55	83	77	91	83

TABLE 2. Average Rates of Seeding of Principal Grains, by Province, 1961 and 1962

TABLEAU 2. Taux moyen des semences des principales céréales, par province, 1961 et 1962

Province	Spring wheat		Oats		Barley		Spring rye		Flaxseed		1961	1962
	Ble de printemps	1961	Avoine	1961	1962	Orge	1961	1962	Seigle de printemps	Graine de lin		
bushels per acre — boisseaux à l'acre												
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard.....	2.1	2.0	3.6	3.5	2.2	2.1	1.3	—	—	—	—	—
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	1.5	1.6	3.2	3.1	2.2	2.1	1.4	—	—	—	—	—
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	2.0	2.0	3.4	3.3	2.4	2.1	2.0	—	—	—	—	—
Québec.....	1.7	1.6	3.1	3.0	1.9	1.9	1.7	1.6	—	—	—	—
Ontario.....	1.7	1.6	2.4	2.3	1.8	1.8	1.6	1.5	0.6	0.6	0.6	0.6
Manitoba	1.5	1.5	2.3	2.3	1.7	1.6	1.2	1.2	0.6	0.6	0.6	0.6
Saskatchewan	1.4	1.4	2.1	2.0	1.6	1.5	1.1	1.1	0.6	0.6	0.6	0.6
Alberta.....	1.4	1.4	2.2	2.2	1.7	1.7	1.0	1.1	0.6	0.6	0.6	0.6
British Columbia — Colombie-Britannique	1.5	1.5	2.7	2.9	1.9	1.9	1.3	1.6	0.6	0.6	0.6	0.6

Flour Milling

The following tables provide summary data of mill grindings and output during the second quarter of 1962. More complete data are given in the report, "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

Meunerie

Les tableaux suivants contiennent des renseignements sommaires sur la mouture des moulins et sur la production durant le deuxième trimestre de 1962. Des renseignements plus complets paraissent dans le rapport *Grain Milling Statistics* publié chaque mois par la Division de l'agriculture du Bureau de la Statistique.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour Mills, by Month, April - June, 1962¹**TABLEAU 1. Quantités de grains moulus par les minoteries canadiennes, par mois, avril - juin 1962¹**

Kind of Grain - Variété de grain	April - Avril	May - Mai	June - Juin	bushels - boisseaux
Wheat, for flour - Blé, pour farine	6,057,000	7,473,000	8,051,000	
Oats - Avoine	257,000	263,000	382,000	
Barley - Orge	12,000	13,000	14,000	
Rye - Seigle	35,000	41,000	38,000	

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour Mills, by Month, April - June, 1962¹**TABLEAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, avril - juin 1962¹**

Product - Produit	April - Avril	May - Mai	June - Juin
Wheat flour - Farine de blé	cwt.	2,725,000	3,360,000
Oatmeal - Farine d'avoine	lb. - liv.	1,072,000	1,251,000
Rolled oats - Flocons d'avoine	"	4,124,000	4,130,000
Pot and pearl barley - Orge mondé et perlé	"	211,000	192,000
Rye flour and meal - Farine de seigle	"	1,394,000	1,592,000
Millfeeds - Issues de meunerie:			
Bran - Son	tons - tonnes	19,000	25,000
Shorts - Gru rouge	"	21,000	27,000
Middlings - Gru blanc	"	4,000	5,000

¹ For human consumption only. Rounded to nearest thousand.

¹ Pour la consommation humaine seulement. Ramenés au millier le plus près.

Visible Supplies of Canadian Grain

The table below gives a weekly summary of the amounts of the principal Canadian grains in store and in transit in Canada and the United States during the second quarter of 1962.

Approvisionnements visibles de grain canadien

Le tableau ci-dessous renferme des données sommaires, par semaine, sur les quantités des principales variétés de céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis le deuxième trimestre de 1962.

TABLE 1. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Weeks, April - June, 1962**TABLEAU 1. Grain canadien en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, avril - juin 1962**

Week ended Semaine terminée le	Wheat Blé	Oats Avoine	Barley Orge	Rye Seigle	Flaxseed Graine de lin
thousand bushels - milliers de boisseaux					
April - Avril 4.....	340,273	20,043	36,588	2,512	4,423
" " 11.....	336,206	19,661	35,069	2,507	4,624
" " 18.....	334,399	19,246	33,355	2,508	4,520
" " 25.....	328,332	18,903	32,042	2,522	4,605
May - Mai 2.....	327,773	18,578	29,725	2,536	4,767
" " 9.....	323,609	18,137	27,539	2,532	4,798
" " 16.....	315,929	17,629	26,217	2,523	4,415
" " 23.....	307,801	16,772	25,431	2,463	4,318
" " 30.....	301,386	16,000	24,496	2,490	4,213
June - Juin 6.....	295,523	15,691	23,334	2,576	4,228
" " 13.....	295,287	15,317	23,170	2,642	4,255
" " 20.....	294,781	15,084	23,495	2,743	3,954
" " 27.....	296,779	15,157	24,042	2,681	3,852

DAIRYING

Review of the Dairy Situation, April - June, 1962

Reports from the semi-annual livestock survey indicated that milk cow numbers at June 1, 1962, were down 1 per cent from the Census total at June 1, 1961. All provinces contributed to the decrease except Québec and British Columbia. Reflecting last year's drought, milk cow numbers were down 3.4 per cent in the West while numbers declined only 0.2 per cent in the East. Dairy correspondents reported that 77.0 per cent of all milk cows were being milked at June 15, 1962, compared with 77.8 per cent at the same date a year ago, while milk production per cow on these farms was reported to be up 1.6 per cent over that of a year ago.

Milk production reached 5,715,000,000 pounds in the second quarter of 1962, only fractionally lower than in the second quarter of 1961. In all provinces except Quebec and Ontario, production during the quarter was lower than in the corresponding period last year. The greatest declines came in Saskatchewan and Alberta where milk was down 8 and 6 per cent, respectively. Milk utilized in dairy factories during the quarter declined 1.0 per cent from the same period last year to 3,603,700,000 pounds. With the exception of a moderate increase in milk used for creamery butter, all classes of manufactured whole milk products showed a decline. Sales of milk off farms for fluid use, however, was up 2.0 per cent over the April to June quarter a year ago. Despite a 4.1 per cent increase in milk used for livestock feeding, milk used on farms for all purposes during the quarter declined fractionally.

Creamery butter production during the three months, April to June, 1962, increased 2.8 per cent over the corresponding period a year ago to 115,199,000 pounds, but apparent domestic disappearance rose 8,962,000 pounds or 12.9 per cent to 78,313,000 pounds. The period under review involves adjustments relating to the payment of a 12 cent per pound consumer subsidy on butter, effective May 1, 1962 and part of the apparent increase in disappearance may be attributed to adjustments of inventories at the retail level.

Cheddar cheese production during the quarter declined 7.7 per cent from a year ago, and while the preliminary estimate indicates an increase in domestic disappearance of 20.8 per cent to 30,321,000 pounds, this estimate is subject to a downward adjustment when June trade statistics become available.

Output of most concentrated milk products declined from the April-June period a year ago. Condensed milk production, however, increased 12 per cent during the quarter, while evaporated milk, whole milk powder and skim milk powder production declined 11, 18 and 13 per cent, respectively. Except for whole milk powder, the preliminary estimates of domestic disappearance indicate a decline in the consumption of concentrated milk products during the quarter from a year ago. Whole milk powder increased 16 per cent to 2,794,000 pounds, while skim milk powder declined 5 per cent to 46,559,000 pounds. Evaporated and condensed milk declined 1 and 9 per cent, respectively. Since these preliminary estimates do not take into account June trade statistics, it is expected that second-quarter levels of domestic disappearance may be somewhat lower than indicated by data now available.

L'INDUSTRIE LAITIÈRE

Revue de la situation laitière, avril - juin 1962

Selon les rapports de l'enquête semestrielle sur le bétail, le nombre de vaches laitières au 1er juin 1962 avait baissé de 1 p. 100 par rapport à celui du recensement du 1er juin 1961. Toutes les provinces ont contribué à la baisse, sauf le Québec et la Colombie-Britannique. Par suite de la sécheresse de l'an dernier, le nombre de vaches laitières dans l'Ouest a diminué de 3.4 p. 100, alors que dans l'Est il n'a diminué que de 0.2 p. 100. D'après les rapports des correspondants laitiers, 77.0 p. 100 des vaches laitières étaient traitées au 15 juin 1962, contre 77.8 à la même date il y a un an; la production par vache, cependant, avait augmenté de 1.6 p. 100.

La production de lait a atteint 5,715 millions de livres durant le deuxième trimestre de 1962, soit une fraction de moins seulement qu'en 1961. Dans toutes les provinces, sauf le Québec et l'Ontario, la production durant le trimestre a été inférieure à celle de la période correspondante de l'année dernière. C'est en Saskatchewan et en Alberta que la baisse a été le plus prononcée, soit 8 et 6 p. 100 respectivement. Les fabriques laitières ont utilisé 1.0 p. 100 moins de lait durant le trimestre de cette année (3,603,700,000 livres). Toutes les catégories de produits fabriqués de lait entier ont accusé une diminution, sauf le beurre de beurrerie où la consommation de lait a légèrement augmenté. Les ventes de lait à la ferme pour usage à l'état liquide ont augmenté, cependant, de 2.0 p. 100 par rapport au trimestre d'avril à juin il y a un an. Bien que la quantité de lait donnée aux animaux ait augmenté de 4.1 p. 100 durant le trimestre, la quantité retenue à toutes fins par les fermes a diminué d'une fraction.

La production de beurre de beurrerie d'avril à juin 1962 a augmenté de 2.8 p. 100, pour s'établir à 115,199,000 livres au regard de la même période l'année dernière, mais la disparition domestique, à 78,313,000 livres, aurait augmenté de 8,962,000 livres ou 12.9 p. 100. La période observée tient compte de la subvention de 12¢ la livre sur la consommation de beurre à compter du 1er mai 1962, et une partie de l'augmentation de la disparition tient aussi aux rectifications des stocks de détail.

La production de fromage cheddar durant le trimestre a baissé cette année de 7.7 p. 100, et bien que l'estimation provisoire (30,321,000 livres) indique que la disparition intérieure a augmenté de 20.8 p. 100, ce chiffre baîssera probablement une fois que sera connue la statistique de juin sur le commerce.

La production de la plupart des produits concentrés du lait a été moins élevée que celle d'avril-juin il y a un an. La production de lait condensé, toutefois, a augmenté de 12 p. 100 durant le trimestre, tandis que celle de lait évaporé, de poudre de lait entier et de poudre de lait écrémé a baissé respectivement de 11, 18 et 13 p. 100. Les chiffres provisoires sur la disparition intérieure indiquent que la consommation de produits concentrés du lait sauf celle de poudre de lait entier a diminué durant le trimestre de cette année. La poudre de lait entier (2,794,000 livres) a augmenté de 16 p. 100 tandis que la poudre de lait écrémé (46,559,000 livres) a diminué de 5 p. 100. Le lait évaporé et le lait condensé ont fléchi respectivement, de 1 et de 9 p. 100. Comme ces chiffres provisoires ne tiennent pas compte de la statistique de juin sur le commerce, on prévoit que la disparition domestique du deuxième trimestre sera légèrement inférieure aux chiffres connus à l'heure actuelle.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Province, April-June, 1961 and 1962
TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, avril-juin 1961 et 1962

Province and year Province et année	Total milk production Production globale de lait	Milk used in the manufacture of dairy products Lait employé dans la fabrication de produits laitiers							Milk otherwise used Lait autrement utilisé			
		Total used in manufacture Quantité globale utilisée dans la fabrication	In factories Dans les fabriques					Farm butter Beurre de ferme	Total otherwise used Total autrement utilisé	Fluid sales Ventes à l'état liquide	Farm-home consumed Consommé sur la ferme (maison)	Fed to live-stock Donné aux animaux
			Total in factories Quantité globale dans les fabriques	Creamery butter Beurre de beurserie	Factory cheese Fromage de fabrique	Concentrated milk products Produits concentrés du lait	Ice cream Crème glacée					
thousand pounds — milliers de livres												
Canada:												
1961	5,720,367 ¹	3,691,546 ¹	3,639,996 ¹	2,622,181	455,118	342,275 ¹	220,422	51,550	2,029,121	1,458,041	263,360	305,720
1962	5,714,983 ¹	3,848,784 ¹	3,603,739 ¹	2,695,657	420,164	305,269 ¹	182,649	45,045	2,066,199	1,489,319	258,570	318,310
Prince Edward Island — Ile-du-Prince-Edouard:												
1961	62,411	43,383	42,775	38,142	3,443	— ²	1,190	608	19,028	6,598	5,750	6,680
1962	59,607	42,134	41,479	38,399	2,354	— ²	726	655	17,473	6,843	5,440	5,190
Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse:												
1961	111,866	46,195	43,036	30,186	—	4,384	8,466	3,159	65,671	49,091	10,660	5,920
1962	107,644	40,624	38,542	26,442	—	3,668	8,432	2,082	67,020	49,980	10,220	6,820
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:												
1961	132,384	70,205	64,612	57,306	2,002	—	5,304	5,593	62,179	40,289	9,820	12,070
1962	129,253	67,646	61,889	54,546	2,024	—	5,319	5,757	61,607	41,717	9,690	10,200
Québec:												
1961	1,974,347	1,342,511	1,336,730	1,017,245	167,874	98,231	53,380	5,781	631,836	436,636	73,600	121,600
1962	2,007,199	1,358,494	1,353,089	1,096,243	134,606	72,571	49,669	5,405	648,705	442,505	70,400	135,800
Ontario:												
1961	1,926,764	1,240,377	1,237,944	709,020	268,308	181,090	79,526	2,433	686,387	546,087	53,800	86,500
1962	1,956,218	1,250,365	1,247,931	745,547	267,679	158,118	76,587	2,434	705,853	564,753	53,900	87,200
Manitoba:												
1961	344,603	222,275	216,051	200,632	2,975	— ²	12,444	6,224	122,328	81,008	21,990	19,330
1962	341,883	218,986	214,049	200,375	3,117	—	10,557	4,937	122,897	80,217	21,630	21,050
Saskatchewan:												
1961	409,350	255,182	241,470	228,618	—	—	12,852	13,712	154,168	86,118	44,400	23,650
1962	378,669	226,359	215,197	209,734	—	—	5,463	11,162	152,310	85,590	42,900	23,820
Alberta:												
1961	486,839	337,104	325,662	297,602	6,028	— ²	22,032	11,442	149,735	92,135	37,100	20,500
1962	455,980	306,230	295,864	280,542	5,764	— ²	9,558	10,366	149,750	95,090	36,000	18,660
British Columbia — Colombie-Britannique:												
1961	249,459	111,670	109,072	43,430	4,488	35,926	25,228	2,598	137,789	120,079	8,240	9,470
1962	247,830	107,246	104,999	43,829	4,620	40,212	16,338	2,247	140,584	122,624	8,390	9,570

¹ Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).

² Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial totals, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2 and 3.

¹ Y compris l'équivalent en lait des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).

² Moins de 3 établissements ont fait rapport. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2 et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, April - June 1961 and 1962

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition intérieure de produits laitiers au Canada, avril - juin 1961 et 1962

Period	Production	Change in stocks — Changement dans les stocks	Total supply — Approvi- sionnement global	Domestic disappearance Disparition intérieure		Production	Change in stocks — Changement dans les stocks	Total supply — Approvi- sionnement global	Domestic disappearance Disparition intérieure			
				Total — Totale	Per capita — Par bouche				Total — Totale	Per capita — Par bouche		
				Creamery butter ¹ — Beurre de beurrerie ¹						Total butter ² — Total du beurre ²		
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.		
April — Avril:												
1961	25,957	+ 5,182	137,375	20,775	1.14	26,922	+ 5,211	138,424	21,711	1.19		
1962	25,159	+ 8,307	201,595	16,851	0.91	25,966	+ 8,315	202,490	17,650	0.96		
May — Mai:												
1961	37,178	+ 12,701	153,778	24,477	1.34	38,376	+ 12,750	155,089	25,626	1.40		
1962	38,966	+ 5,893	223,709	33,073	1.79	40,029	+ 5,944	224,868	34,085	1.85		
June — Juin:												
1961	48,924	+ 24,825	178,225	24,099	1.32	50,193	+ 24,903	179,656	25,290	1.39		
1962	51,074	+ 22,685	241,710	28,389	1.54	52,195	+ 22,789	242,978	29,406	1.60		
April - June — Avril - Juin:												
1961	112,059	+ 42,708	223,477	69,351	3.80	115,491	+ 42,864	226,993	72,627	3.98		
1962	115,199	+ 36,885	291,635	78,313 ³	4.24 ³	118,190	+ 37,048	294,714	81,141 ³	4.41 ³		
Cheddar cheese ⁴ — Fromage cheddar ⁴						Ice cream — Crème glacée						
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres				gal. — gall.		
April - June — Avril - Juin:												
1961	38,335	+ 11,003	81,415	25,093	1.37	12,950	—	12,950	12,950	0.71		
1962	35,038	- 269	87,533	30,321 ³	1.65 ³	13,635	—	13,635	13,635	0.74		
Condensed milk — Lait condensé						Evaporated milk ⁵ — Lait évaporé ⁵						
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.		
April - June — Avril - Juin:												
1961	3,563	- 459	5,058	4,022	0.21	110,103	+ 31,587	134,181	77,727	4.26		
1962	3,998	+ 346	4,665	3,652 ³	0.19 ³	97,646	+ 19,782	124,104	76,813 ³	4.17 ³		
Whole-milk powder — Poudre de lait entier						Skim milk powder — Poudre de lait écrémé						
thousand pounds — milliers de livres					lb. — liv.	thousand pounds — milliers de livres				lb. — liv.		
April - June — Avril - Juin:												
1961	8,650	+ 1,964	10,503	2,417	0.13	70,085	+ 16,719	90,790	48,910	2.67		
1962	7,099	+ 1,005	9,036	2,794 ³	0.15 ³	61,283	+ 10,043	81,522	46,559 ³	2.52 ³		

¹ Data includes butter oil stocks in butter equivalent.² Total butter includes creamery, dairy, whey butter and butter oil stocks in butter equivalent.³ Preliminary, June import and export data unavailable at time Table was prepared.⁴ Canadian only.⁵ Stocks refer to manufacturers' stocks only.¹ Les chiffres comprennent les stocks d'huile de beurre en équivalent de beurre.² Le total du beurre comprend le beurre de beurrerie, de ferme et de petit lait et les stocks d'huile de beurre en équivalent de beurre.³ Chiffres provisoires; ceux des exportations et importations de Juin n'étaient pas connus au moment où l'on a dressé le tableau.⁴ Fromage canadien seulement.⁵ Les données sont fondées sur les stocks des fabricants seulement.

POULTRY PRODUCTS

The following tables show the total production, value and consumption of eggs and poultry meat in Canada for the years 1959 to 1961. Figures on farm cash income and income in kind are also given. Information on production and utilization is obtained from producers in the different provinces through the medium of monthly sample surveys. More complete information is available in the report, "Production of Poultry and Eggs", published annually by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. Data for Newfoundland are not available.

PRODUITS AVICOLES

Les tableaux qui suivent indiquent la production, la valeur et la consommation d'oeufs et de chair de volaille au Canada de 1959 à 1961. Le revenu monétaire des fermes et le revenu en nature y figurent aussi. Les renseignements sur la production et sur la consommation sont obtenus des producteurs des différentes provinces au moyen de relevés échantillons mensuels. Des renseignements plus complets sont donnés dans le rapport *Production of Poultry and Eggs*, publié chaque année par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique. Les données relatives à Terre-Neuve ne sont pas disponibles.

TABLE 1. Production and Values of Eggs in Canada, by Province, 1959-1961**TABLEAU 1. Production et valeur d'oeufs au Canada, par province, 1959-1961**

Province	Quantities — Quantité			Values — Valeur		
	1959	1960	1961	1959	1960	1961
	thousand dozens milliers de douzaines			thousand dollars milliers de dollars		
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	5,604	6,086	5,147	1,678	1,847	1,679
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	21,576	21,439	21,031	8,185	8,534	8,909
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	8,163	8,130	8,094	3,601	3,584	3,579
Québec	64,378	58,641	61,919	25,225	23,108	24,862
Ontario	195,662	193,762	191,173	68,759	68,920	69,685
Manitoba	40,115	39,857	37,876	10,683	10,404	10,592
Saskatchewan	41,784	39,248	35,094	10,781	10,297	9,515
Alberta	44,561	45,456	46,329	13,384	13,806	14,900
British Columbia — Colombie-Britannique	38,061	38,431	39,870	13,749	13,691	14,720
Canada	460,004	451,050	446,533	156,045	154,191	158,441

TABLE 2. Supply, Distribution, Domestic Disappearance and Consumption of Eggs, Canada, 1959-1961**TABLEAU 2. Stocks, distribution, disparition intérieure et consommation d'oeufs, Canada, 1959-1961**

Item — Détail	1959	1960	1961
	thousand dozens milliers de douzaines		
Stocks at January 1 — Stocks au 1er janvier	7,890	6,030	6,030
Production	460,004	451,050	446,533
Imports — Importations	2,449	1,772	4,707
Total supply — Stocks globaux	470,343	458,852	457,270
Exports — Exportations	29,932	10,911	6,512
Stocks at December 31 — Stocks au 31 décembre	6,030	6,030	3,720
Domestic disappearance — Total — Disparition intérieure	434,381	441,911	447,038
Used for hatching — Pour incubation	15,456	15,111	17,843
Total consumption — Consommation totale	418,925	426,800	429,195
dozens — douzaines			
Consumption per capita — Consommation per capita	24.0	24.0	23.5

TABLE 3. Production and Values of Eggs in Canada, by Province, 1959-1961

TABLEAU 3. Production et valeur des oeufs dans les fermes au Canada, par province, 1959-1961

Province and year Province et année	Average number of layers Nombre moyen de pondeuses	Average production per 100 layers Production moyenne par 100 pondeuses	Total net production ¹ Production totale nette ¹	Average farm value per dozen ² Valeur fermière moyenne par douzaine ²	Total farm value Valeur fermière totale
	'000	No. — nomb.	'000 doz. — douz.	cts.	\$'000
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard:					
1959	386	17,436	5,604	29.9	1,678
1960	403	18,010	6,086	30.3	1,847
1961	362	17,109	5,147	32.6	1,679
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:					
1959	1,291	20,224	21,576	37.9	8,185
1960	1,266	20,494	21,439	39.8	8,534
1961	1,276	19,923	21,031	42.4	8,909
New Brunswick — Nouveau Brunswick:					
1959	543	18,211	8,163	44.1	3,601
1960	532	18,563	8,130	44.1	3,584
1961	527	18,598	8,094	44.2	3,579
Québec:					
1959	4,163	18,744	64,378	39.2	25,225
1960	3,699	19,222	58,641	39.4	23,108
1961	3,808	19,695	61,919	40.2	24,862
Ontario:					
1959	11,873	19,959	195,662	35.1	68,759
1960	11,406	20,567	193,762	35.6	68,920
1961	11,106	20,822	191,173	36.4	69,685
Manitoba:					
1959	2,689	17,991	40,115	26.6	10,683
1960	2,585	18,591	39,857	26.1	10,404
1961	2,486	18,394	37,876	28.0	10,592
Saskatchewan:					
1959	2,954	17,199	41,784	25.8	10,781
1960	2,762	17,242	39,248	26.2	10,297
1961	2,454	17,351	35,094	27.1	9,515
Alberta:					
1959	3,101	17,455	44,661	30.0	13,384
1960	3,079	17,920	45,456	30.4	13,806
1961	3,055	18,408	46,329	32.2	14,900
British Columbia — Colombie-Britannique:					
1959	2,302	20,080	38,061	36.1	13,749
1960	2,270	20,479	38,431	35.6	13,691
1961	2,334	20,656	39,870	36.9	14,720
Canada:					
1959	29,302	19,026	460,004	33.9	156,045
1960	28,002	19,516	451,050	34.2	154,191
1961	27,408	19,723	446,533	35.5	158,441

¹ Total production, less losses from broken and spoiled eggs.² Average yearly farm value of eggs sold and used for consumption or hatching.¹ La production totale moins les œufs brisés ou mauvais.² Valeur fermière moyenne par année des œufs vendus et utilisés pour la consommation ou l'incubation.

TABLE 4. Production and Values of Poultry Meat in Canada, by Province, 1959-1961
TABLEAU 4. Production et valeur de la viande de volaille au Canada, par province, 1959-1961

Province and meat — Province et viande	Quantities — Quantité			Values — Valeur		
	1959	1960	1961	1959	1960	1961
	thousand pounds ¹ milliers de livres ¹			thousand dollars milliers de dollars		
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	2,025	1,732	1,648	626	563 ^r	505
Turkey — Dindon	301	382	227	114	153	72
Goose — Oie	108	96	98	44	43	38
Duck — Canard	68	70	66	26	32	27
Total	2,502	2,280	2,039	810	791^r	642
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	9,988	11,421	13,333	3,362	3,356 ^r	3,638
Turkey — Dindon	681	578	609	259	231	195
Goose — Oie	27	26	30	15	11	11
Duck — Canard	23	18	18	10	8	8
Total	10,719	12,043	13,990	3,646	3,606^r	3,852
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	5,325	5,160	5,517	1,883	1,587 ^r	1,632
Turkey — Dindon	506	562	602	193	242	199
Goose — Oie	54	53	49	23	24	18
Duck — Canard	23	22	23	8	10	9
Total	5,908	5,797	6,191	2,107	1,863^r	1,858
Québec:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	80,727	91,290	117,782	23,830	26,807	31,192
Turkey — Dindon	14,379	13,247	17,329	5,032	5,166	5,719
Goose — Oie	135	123	145	51	49	55
Duck — Canard	784	990	1,097	304	436	425
Total	96,025	105,650	136,353	29,217	32,458	37,391
Ontario:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	158,994	143,230	153,813	40,809	38,644	35,371
Turkey — Dindon	49,004	40,168	52,781	17,641	16,067	17,946
Goose — Oie	1,028	1,027	1,071	388	410	409
Duck — Canard	1,570	1,782	1,748	631	750	678
Total	210,596	186,207	209,413	59,469	55,871	54,404
Manitoba:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	26,577	22,590	26,755	7,181	6,459	6,583
Turkey — Dindon	18,963	14,973	21,400	5,878	5,240	6,420
Goose — Oie	720	657	700	206	224	213
Duck — Canard	315	286	213	91	97	63
Total	46,575	38,506	49,068	13,356	12,020	13,279
Saskatchewan:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	23,127	18,601	22,295	6,516	5,681	6,026
Turkey — Dindon	20,086	15,457	22,950	6,026	5,410	6,884
Goose — Oie	405	399	370	120	142	120
Duck — Canard	337	308	219	102	112	71
Total	43,955	34,765	45,834	12,764	11,345	13,101
Alberta:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	30,240	34,140	40,540	9,139	10,153	10,629
Turkey — Dindon	17,625	13,943	20,151	5,464	5,019	6,247
Goose — Oie	585	659	800	170	230	262
Duck — Canard	382	374	370	113	132	119
Total	48,832	49,116	61,861	14,886	15,534	17,257
British Columbia — Colombie-Britannique:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	28,195	29,775	34,704	8,689	8,559	8,439
Turkey — Dindon	9,069	8,334	7,782	3,265	3,334	2,646
Goose — Oie	108	105	137	45	46	55
Duck — Canard	279	286	372	116	120	138
Total	37,651	38,500	42,995	12,115	12,059	11,278
Canada:						
Fowl and chicken — Poule et poulet	365,198	357,939	416,387	102,035	101,809 ^r	104,015
Turkey — Dindon	130,614	107,644	143,831	43,872	40,862	46,328
Goose — Oie	3,170	3,145	3,400	1,062	1,179	1,181
Duck — Canard	3,781	4,136	4,126	1,401	1,697	1,538
Total	502,763	472,864	567,744	148,370	145,547^r	153,062

¹ Eviscerated weight basis.¹ Poids éviscétré.

TABLE 5. Supply, Distribution and Domestic Disappearance of Poultry Meat,¹ Canada, 1959-1961
 TABLEAU 5. Stocks, écoulement et disparition intérieure de viande de volaille¹, Canada, 1959-1961

Item — Détail		1959	1960	1961
Fowl and chicken meat — Viande de poule et de poulet:				
Stocks at January 1 — Stocks au 1er janvier	'000 lb. — liv.	25,736	12,783	14,877
Production ²	"	365,198	357,939	416,387
Imports — Importations	"	6,262	16,339	10,284
Total supply — Stocks globaux	"	397,196	387,061	441,548
Exports — Exportations	"	648	107	150
Stocks at December 31 — Stocks au 31 décembre	"	12,783	14,877	18,969
Total domestic disappearance — Disparition intérieure totale	"	383,765	372,077	422,429
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	22.0	20.9	23.2
Turkey meat — Viande de dindon:				
Stocks at January 1 — Stocks au 1er janvier	'000 lb. — liv.	18,043	11,804	10,573
Production ²	"	130,614	107,644	143,831
Imports — Importations	"	438	4,680	4,532
Total supply — Stocks globaux	"	149,095	124,128	158,936
Exports — Exportations	"	69	7	7
Stocks at December 31 — Stocks au 31 décembre	"	11,804	10,573	19,106
Total domestic disappearance — Disparition intérieure totale	"	137,222	113,548	139,823
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	7.9	6.4	7.7
Goose meat — Viande d'oie:				
Stocks at January 1 — Stocks au 1er janvier	'000 lb. — liv.	224	129	72
Production ²	"	3,170	3,145	3,400
Imports — Importations	"	—	—	—
Total supply — Stocks globaux	"	3,394	3,274	3,472
Exports — Exportations	"	—	64	100
Stocks at December 31 — Stocks au 31 décembre	"	129	72	80
Total domestic disappearance — Disparition intérieure totale	"	3,265	3,138	3,292
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	0.2	0.2	0.2
Duck meat — Viande de canard:				
Stocks at January 1 — Stocks au 1er janvier	'000 lb. — liv.	220	154	283
Production ²	"	3,781	4,136	4,126
Imports — Importations	"	1,533	1,810	1,398
Total supply — Stocks globaux	"	5,534	6,100	5,807
Exports — Exportations	"	—	—	—
Stocks at December 31 — Stocks au 31 décembre	"	154	283	398
Total domestic disappearance — Disparition intérieure totale	"	5,380	5,817	5,409
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	0.3	0.3	0.3
Total poultry meat — Toute viande de volaille:				
Stocks at January 1 — Stocks au 1er janvier	'000 lb. — liv.	44,223	24,870	25,805
Production ²	"	502,763	472,864	567,744
Imports — Importations	"	8,233	22,829	16,214
Total supply — Stocks globaux	"	555,219	520,563	609,763
Exports — Exportations	"	717	178	257
Stocks at December 31 — Stocks au 31 décembre	"	24,870	25,805	38,553
Total domestic disappearance — Disparition intérieure totale	"	529,632	494,580	570,953
Disappearance per capita — Disparition per capita	lb. — liv.	30.4	27.8	31.4

¹ Eviscerated weight basis.² Production estimates exclude Newfoundland.¹ Poids éviscétré.² Terre-Neuve n'est pas comprise dans les chiffres estimatifs de production.

TABLE 6. Income and Value, Poultry Meat and Eggs, Canada, by Province, 1959 - 1961
TABLEAU 6. Revenu et valeur, viande de volaille et oeufs, Canada, par province, 1959 - 1961

Province	Cash income — Revenu monétaire			Income in kind — Revenu en nature			Total income — Revenu total	Total value ¹ — Valeur totale ¹
	Poultry meat — Viande de volaille	Eggs — Oeufs	Total	Poultry meat — Viande de volaille	Eggs — Oeufs	Total		
	thousand dollars — milliers de dollars							
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard								
1959	654	1,451	2,105	156	227	383	2,488	2,488
1960 ^r	645	1,613	2,258	146	234	380	2,638	2,638
1961	483	1,435	1,918	159	244	403	2,321	2,321
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:								
1959	3,340	7,567	10,907	306	617	923	11,830	11,831
1960 ^r	3,345	7,914	11,259	261	619	880	12,139	12,140
1961	3,640	8,301	11,941	212	607	819	12,760	12,761
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:								
1959	1,813	2,908	4,721	294	691	985	5,706	5,708
1960 ^r	1,619	2,871	4,490	244	711	955	5,445	5,447
1961	1,595	2,896	4,491	263	681	944	5,435	5,437
Québec:								
1959	27,676	21,708	49,384	1,541	3,512	5,053	54,437	54,442
1960 ^r	30,864	19,595	50,459	1,594	3,508	5,102	55,561	55,566
1961	35,475	21,308	56,783	1,916	3,549	5,465	62,247	62,252
Ontario:								
1959	57,632	64,585	122,217	1,837	4,164	6,001	128,218	128,228
1960	53,848	64,639	118,487	2,023	4,272	6,295	124,782	124,791
1961	52,514	65,322	117,836	1,890	4,354	6,244	124,080	124,089
Manitoba:								
1959	12,205	9,526	21,731	1,151	1,154	2,305	24,036	24,039
1960	10,411	9,196	19,607	1,609	1,205	2,814	22,421	22,424
1961	11,895	9,241	21,136	1,384	1,348	2,732	23,868	23,871
Saskatchewan:								
1959	10,046	8,291	18,337	2,718	2,484	5,202	23,539	23,545
1960	8,244	7,676	15,920	3,101	2,616	5,717	21,637	21,642
1961	10,282	6,936	17,218	2,819	2,575	5,394	22,612	22,616
Alberta:								
1959	12,775	10,943	23,718	2,111	2,436	4,547	28,265	28,270
1960	12,991	11,248	24,239	2,543	2,552	5,095	29,334	29,340
1961	15,076	12,290	27,366	2,181	2,605	4,786	32,152	32,157
British Columbia — Colombie-Britannique:								
1959	11,660	12,803	24,463	455	940	1,395	25,858	25,864
1960	11,624	12,732	24,356	435	954	1,389	25,745	25,750
1961	10,911	13,798	24,709	367	918	1,285	25,994	25,998
Canada:								
1959	137,801	139,782	277,583	10,569	16,225	26,794	304,377	304,415
1960	133,591	137,484	271,075	11,956	16,671	28,627	299,702	299,738
1961	141,871	141,527	283,398	11,191	16,881	28,072	311,470	311,503

¹ Total income plus value of home hatch.¹ Revenu et valeur de l'incubation à la maison.

SPECIAL CROPS

Fruits

The first estimate of commercial production of all fruit for 1962 was issued by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics on August 1, 1962. Estimates were based on reports received from Federal and Provincial Departments of Agriculture personnel in the various fruit-growing areas. Figures for 1962 are preliminary and subject to revision.

CULTURES SPÉCIALES

Fruits

La Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique a publié le 1er août 1962 la première estimation de la production commerciale de tous fruits au Canada. L'estimation est fondée sur des rapports reçus des représentants des ministères fédéral et provinciaux de l'Agriculture dans les diverses régions fructicoles. Les chiffres de 1962 sont provisoires et sujets à révision.

TABLE 1. First Estimate of the Commercial Production of all Fruits in Canada, by Province, 1962, as compared with Latest Estimates for 1961

TABLEAU 1. Première estimation de la production commerciale de tous fruits, Canada, par province, 1962, au regard de la dernière estimation de 1961

Province and fruit — Province et fruit		1961	1962
in thousands — en milliers			
Canada:			
Apples — Pommes	bu. — boiss.	16,521	15,664
Pears — Poires	"	1,477	1,542
Plums and prunes — Prunes et pruneaux	"	578	413
Peaches — Pêches	"	3,075	2,586
Apricots — Abricots	"	265	281
Cherries, sweet — Cerises, douces	"	306	391
Cherries, sour — Cerises, sures	"	526	216
Strawberries — Fraises	qt. — pte.	23,022	20,570
Raspberries — Framboises	"	9,469	7,904
Loganberries — Mûres du Logan	lb. — liv.	1,203	1,112
Grapes — Raisins	"	85,237	84,920
Newfoundland — Terre-Neuve:			
Blueberries — Bleuets	"	2,934	3,000
Prince Edward Island — Île-du-Prince Édouard:			
Strawberries — Fraises	qt. — pte.	1,900	1,200
Blueberries — Bleuets	lb. — liv.	451	500
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:			
Apples — Pommes	bu. — boiss.	3,151	2,300
Pears — Poires	"	51	60
Plums — Prunes	"	5	5
Strawberries — Fraises	qt. — pte.	2,300	1,900
Raspberries — Framboises	"	45	35
Blueberries — Bleuets	lb. — liv.	5,700	7,000
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:			
Apples — Pommes	bu. — boiss.	525	400
Strawberries — Fraises	qt. — pte.	1,400	1,000
Raspberries — Framboises	"	60	50
Blueberries — Bleuets	lb. — liv.	4,500	4,000
Québec:			
Apples — Pommes	bu. — boiss.	3,055	3,555
Strawberries — Fraises	qt. — pte.	4,100	5,178
Raspberries — Framboises	"	1,300	650
Blueberries — Bleuets	lb. — liv.	2,715	..
Ontario:			
Apples — Pommes	bu. — boiss.	5,511	4,048
Pears — Poires	"	816	940
Plums and prunes — Prunes et pruneaux	"	340	191
Peaches — Pêches	"	2,544	1,984
Cherries, sweet — Cerises, douces	"	125	231
Cherries, sour — Cerises, sures	"	526	216
Strawberries — Fraises	qt. — pte.	7,986	6,338
Raspberries — Framboises	"	2,997	2,122
Grapes — Raisins	lb. — liv.	81,634	81,634
British Columbia — Colombie-Britannique:			
Apples — Pommes	bu. — boiss.	4,279	5,361
Pears — Poires	"	610	542
Plums and prunes — Prunes et pruneaux	"	233	217
Peaches — Pêches	"	531	602
Apricots — Abricots	"	265	281
Cherries, sweet — Cerises, douces	"	181	160
Strawberries — Fraises	qt. — pte.	5,336	4,954
Raspberries — Framboises	"	5,067	5,047
Loganberries — Mûres du Logan	lb. — liv.	1,203	1,112
Grapes — Raisins	"	3,603	3,286
Blueberries — Bleuets	"	1,763	1,902

TABLE 2. Net Weight of the Commercial Production of Fruit, Canada, by Province, 1961 and 1962**TABLEAU 2. Poids net de la production commerciale de fruits, Canada, par province, 1961 et 1962**

Note: Data in this table were derived from data in Table 1 by conversion. The net weights used in making the conversions were as follows: 1 bushel of apples - 45 lb.; 1 quart of strawberries, raspberries or blueberries - 1.25 lb. in all provinces except British Columbia where 1 quart - 1.5 lb.; one bushel of all other fruits - 50 lb.

Nota: Les chiffres de ce tableau ont été obtenus par conversion des chiffres du tableau 1. Voici les poids nets employés pour la conversion: 1 boisseau de pommes - 45 livres; 1 pinte de fraises, de framboises, ou de bleuets - 1.25 livre dans toutes les provinces sauf en Colombie-Britannique où 1 quart - 1.5 livre; un boisseau de tous les fruits - 50 livres.

Province and fruit — Province et fruit	1961	1962
	tons — tonnes	
Canada:		
Apples — Pommes	371,729	352,438
Pears — Poires	36,917	38,551
Plums and prunes — Prunes et pruneaux	14,438	10,313
Peaches — Pêches	76,875	64,654
Apricots — Abricots	6,634	7,017
Cherries, sweet — Cerises, douces	7,643	9,763
Cherries, sour — Cerises, sures	13,150	5,400
Strawberries — Fraises	15,056	13,475
Raspberries — Framboises	6,551	5,570
Loganberries — Mûres de Logan	601	556
Grapes — Raisins	42,618	42,460
Newfoundland — Terre-Neuve:		
Blueberries — Bleuets	1,467	1,500
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:		
Strawberries — Fraises	1,188	750
Blueberries — Bleuets	226	250
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:		
Apples — Pommes	70,898	51,750
Pears — Poires	1,275	1,500
Plums — Prunes	125	125
Strawberries — Fraises	1,438	1,188
Raspberries — Framboises	28	22
Blueberries — Bleuets	2,850	3,500
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:		
Apples — Pommes	11,812	9,000
Strawberries — Fraises	875	625
Raspberries — Framboises	38	31
Blueberries — Bleuets	2,250	2,000
Québec:		
Apples — Pommes	68,738	79,988
Strawberries — Fraises	2,562	3,236
Raspberries — Framboises	812	406
Blueberries — Bleuets	1,358	..
Ontario:		
Apples — Pommes	123,998	91,080
Pears — Poires	20,400	23,500
Plums and prunes — Prunes et pruneaux	8,500	4,775
Peaches — Pêches	63,600	49,600
Cherries, sweet — Cerises, douces	3,125	5,775
Cherries, sour — Cerises, sures	13,150	5,400
Strawberries — Fraises	4,991	3,961
Raspberries — Framboises	1,873	1,326
Grapes — Raisins	40,817	40,817
Blueberries — Bleuets .....	..	..
British Columbia — Colombie-Britannique:		
Apples — Pommes	96,283	120,620
Pears — Poires	15,242	13,551
Plums and prunes — Prunes et pruneaux	5,813	5,413
Peaches — Pêches	13,275	15,054
Apricots — Abricots	6,634	7,017
Cherries, sweet — Cerises, douces	4,518	3,988
Strawberries — Fraises	4,002	3,715
Raspberries — Framboises	3,800	3,785
Loganberries — Mûres de Logan	601	556
Grapes — Raisins	1,801	1,643
Blueberries — Bleuets	882	951

Vegetables

Contracted Acreages. — The survey of vegetable processors to determine the acreage contracted of beans, corn, peas and tomatoes and tonnage of asparagus has been completed for 1962 and the results are shown in the accompanying tables.¹

Estimates of contracted acreages were compiled from a survey made by the Dominion Bureau of Statistics of all licensed canners packing these products in all provinces except Quebec where the Quebec Bureau of Statistics carried out a similar survey. Questionnaires were sent out in May and, for the most part, completed and returned during June. Therefore, these figures represent the total acreages contracted or to be contracted, at the time of reporting. Figures for the previous years were reported at the corresponding time each season, therefore the figures are comparable. Subsequent changes in plans, occasioned by variations in factors such as weather or economic conditions, may result in actual plantings varying somewhat from contract indications. Such changes would, of course, influence any inferences which may be drawn from these figures.

The relationship between acreages contracted and acreages planted under contract has been studied by the Dominion Bureau of Statistics for the years 1954 to 1961 in all provinces, except British Columbia, for which contracted acreage statistics are compiled.

Results indicated that in 1961 the acreage of beans planted for processing was less than the acreage contracted by 2 per cent and that of tomatoes by 11 per cent. The area of corn planted under contract stood at 102 per cent of the contracted area and peas at 103 per cent.

¹ Asparagus contracted is shown in terms of tonnage. Most firms reporting to the Dominion Bureau of Statistics indicate that contracts were signed on a tonnage basis. Where acreage was reported, the figures were converted to tons on the basis of an assumed average yield of one ton per acre.

Légumes

Superficies commandées. — L'enquête faite auprès des conserveries de légumes pour connaître la superficie commandée de haricots, de maïs, de pois et de tomates ainsi que le tonnage d'asperges est terminée pour 1962. Les résultats en sont donnés dans les tableaux suivants¹.

Le Bureau fédéral de la statistique établit les estimations des superficies commandées d'après une enquête auprès de toutes les conserveries autorisées dans toutes les provinces sauf le Québec, où le Bureau de la statistique de la province a fait une enquête semblable. Envoyés en mai, la plupart des questionnaires ont été remplis et retournés en juin. Les chiffres représentent donc les superficies totales commandées ou devant l'être, lors de l'enquête. Les chiffres des années antérieures ont été déclarés à l'époque correspondante de chaque saison et sont donc comparables. Des changements intervenant après l'enquête et attribuables à des facteurs tels que la température ou les conditions économiques peuvent faire en sorte que les plantations s'écartent du chiffre des intentions. Ces changements fausseraient, naturellement, les conclusions qu'on peut tirer des chiffres du présent rapport.

Le rapport entre les superficies commandées et les superficies plantées en vertu d'un contrat a été étudié par le Bureau fédéral de la statistique pour les années 1954-1961 et à l'égard de toutes les provinces, sauf la Colombie-Britannique, dont la statistique de la superficie commandée est établie.

Les résultats ont montré qu'en 1961 la superficie plantée en haricots de conserve était moins grande que la superficie retenue à forfait de 2 p. 100 et celle des tomates, de 11 p. 100. La superficie en maïs planté à forfait représentait 102 p. 100 de la superficie retenue à forfait celle des pois, 103 p. 100.

¹ Les asperges commandées sont exprimées en tonnage. Le plupart des établissements qui font rapport au B.F.S. indiquent que les contrats passés se fondent sur le tonnage. Lorsqu'on indique une superficie, elle est convertie en tonnes sur la base d'une tonne à l'acre.

TABLE 1. Acreages of Beans, Corn, Peas and Tomatoes Contracted by Processors, 1959 - 1962

TABLEAU 1. Superficies de haricots, de maïs, de pois et de tomates commandées par les conserveries, 1959 - 1962

Province and crop — Province et culture	1959	1960	1961	1962
acres				
Canada:				
Beans — Haricots	9,640	10,450	13,340	15,470
Corn — Maïs	37,540	40,220	42,090	39,620
Peas — Pois	33,860	44,720	48,010	50,430
Tomatoes — Tomates	31,560	28,920	26,050	25,030
Maritime Provinces — Provinces Maritimes:				
Beans — Haricots	590	690	830	1,280
Peas — Pois	2,970	3,540	4,840	6,010
Québec:				
Beans — Haricots	5,680	6,550	8,900	10,210
Corn — Maïs	11,250	11,580	11,330	10,420
Peas — Pois	11,400	11,490	11,640	12,030
Tomatoes — Tomates	4,060	3,500	3,800	2,800
Ontario:				
Beans — Haricots	1,340	1,170	1,690	1,990
Corn — Maïs	19,680	21,660	23,120	21,650
Peas — Pois	13,800	17,230	18,670	18,460
Tomatoes — Tomates	26,720	24,800	21,490	21,390
Prairie Provinces — Provinces des Prairies:				
Beans — Haricots	670	850	770	880
Corn — Maïs	4,670	4,960	5,670	5,420
Peas — Pois	6,660	7,230	6,940	8,040
British Columbia — Colombie-Britannique:				
Beans — Haricots	1,360	1,190	1,150	1,130
Corn — Maïs	1,940	2,020	1,970	2,130
Peas — Pois	5,030	5,230	5,920	5,890
Tomatoes — Tomates	780	620	760	840

TABLE 2. Estimated Tonnages of Asparagus Contracted by Processors, 1959-1962
TABLEAU 2. Tonnages estimatifs d'asperges commandées par les conserveries, 1959-1962

Province	1959	1960	1961	1962
ton - tonnes				
Ontario	1,990 ¹	1,900 ¹	1,920 ¹	1,930
British Columbia -- Colombie-Britannique	320	360	340	330
Canada	2,310	2,260	2,260	2,260

¹ Includes a small tonnage grown in Quebec.

¹ Comprend une petite quantité cultivée au Québec.

Honey

The following table contains the latest estimate of Canadian honey production for 1961 together with the estimated value of the 1960 crop. Estimates for the province of Quebec are prepared by the Quebec Bureau of Statistics while estimates for all other provinces except Newfoundland, for which data are not available, are prepared by the Dominion Bureau of Statistics in co-operation with the provinces. Three mail questionnaire surveys are conducted, one in July to obtain the number of colonies and another in September to determine yields. A final yield and price survey is conducted at about the end of the year. Provincial officials provide the mailing lists of beekeepers and aid in the interpretation of survey results.

The revised estimate of the 1961 honey crop stands at 35.0 million pounds, 9 per cent above the 1960 output of 32.2 million pounds and 22 per cent above the 1950-1959 average of 28.7 million. The increased production in 1961 over that of 1960 was the result of both slightly higher yields and a small increase in the number of colonies operated in the latter year. The increase from the 1950-1959 period, however, was due entirely to a considerably higher average yield per colony being obtained in 1961.

The total value of the honey produced in Canada in 1961 is estimated at 5.4 million dollars, 3 per cent above the 1960 total of 5.2 million dollars. The preliminary estimate of the average price received by beekeepers for the 1961 crop is 15 cents per pound, one cent below the 1960 figure. These prices represent average returns per pound for honey received by beekeepers as reported to the Dominion Bureau of Statistics but not including the cost of containers. Beekeepers replying to the second honey survey (the second survey of the 1961 crop was conducted in the early part of 1962) were asked to indicate the average price received for their honey. In the case of beekeepers patronizing co-operatives, final payments to the individual producers were not known at the time this survey was made. Therefore, co-operative establishments handling honey in Canada were asked to prepare estimates of the volume and value of honey which they expected to handle and the average returns which they anticipated paying their patrons by the end of the season. Final figures will be obtained at a later date. This information was used in calculating the weighted average price for the provinces concerned. To the extent that such returns are estimates, the 1961 prices are preliminary and subject to revision.

The 1960 prices do not include any estimates of payments which may be made in respect of the deficiency payment to eligible producers announced by the Agricultural Stabilization Board, May 14, 1962, since this material is not yet available.

Miel

Le tableau qui suit contient l'estimation la plus récente de la production de miel au Canada en 1961, et la valeur estimative de la récolte de 1960. Le Bureau des statistiques de Québec voit au calcul des estimations concernant la province de Québec, tandis que le Bureau fédéral de la statistique, en collaboration avec les provinces, dresse celles de toutes les autres provinces, sauf de Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas connus. Il se fait trois enquêtes postales en juillet (nombre de colonies), en septembre (rendement) et vers la fin de l'année (rendement et prix). Les autorités provinciales fournissent la liste des apiculteurs et concourent à l'étude des résultats des enquêtes.

L'estimation revisée de la production de miel en 1961 est fixée à 35.0 millions de livres, soit 9 p. 100 de plus qu'en 1960 (32.2 millions) et 22 p. 100 de plus que la moyenne de 1950-1959 (28.7). L'augmentation de 1961 sur 1960 tient au rendement un peu plus élevé et à la faible augmentation du nombre de colonies exploitées. L'augmentation sur la période de 1950-1959, cependant, découlle entièrement du rendement moyen beaucoup plus élevé par colonie en 1961.

La valeur totale du miel produit au Canada en 1961 est estimée à \$5,400,000, soit 3 p. 100 de plus qu'en 1960 (\$5,200,000). La première estimation du prix moyen touché par les apiculteurs à l'égard du miel de 1961 est de 15c. la livre, soit 1c. de moins qu'en 1960. Il s'agit du prix moyen la livre touché par les apiculteurs et déclaré au Bureau fédéral de la statistique, sans le coût des emballages. Les apiculteurs qui ont répondu à la seconde enquête sur le miel de 1961 (qui a eu lieu au début de 1962) devaient indiquer le prix moyen touché à l'égard de leur miel. Dans le cas des apiculteurs membres de coopératives, les paiements définitifs aux divers producteurs n'étaient pas connus au moment de l'enquête. Voilà pourquoi les établissements coopératifs qui s'occupent du miel devaient établir une estimation du volume et de la valeur du miel qu'elles comptaient écouter ainsi qu'une estimation de la somme moyenne qu'elles s'attendaient à payer à leurs membres pour la saison. Des chiffres définitifs seront recueillis plus tard. Les renseignements ci-dessus ont servi à calculer le prix moyen pondéré des provinces en cause. Les prix de 1961 sont provisoires pour autant que les renseignements recueillis sont des estimations.

Les prix de 1960, ne comprennent pas d'estimations des paiements d'appoint, qui peuvent être faits aux producteurs admissibles et que l'Office a annoncés le 14 mai 1962, parce que ces estimations ne sont pas encore établies.

TABLE 1. Latest Estimate of the Numbers of Beekeepers and Colonies, Production of Honey, and Values of Honey and Beeswax in Canada, by Province, 1960 and 1961 with Ten-Year Average, 1950 - 1959

TABLEAU 1. Estimation dernière du nombre d'apiculteurs et de colonies, de la production de miel et de la valeur du miel et de la cire d'abeille au Canada, par province, 1960 et 1961 et moyenne de 1950 - 1959

Province and year — Province et année	Bee- keepers — Apicul- teurs	Colonies	Honey — Miel				Value of honey and wax — Valeur du miel et de la cire d'abeille
			Production per hive — Production par ruche	Total production — Production globale	Price per pound — Prix la livre	Total value — Valeur globale	
	No. — nomb.	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	\$	\$'000		
Canada:¹							
Average — 1950-1959 — Moyenne	15,680	354,540	81	28,710	.17	4,770	4,976
1960	12,570	327,340	98	32,224	.16	5,179	5,394
1961	11,663	336,910	104	35,030	.15	5,351	5,586
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:							
Average — 1950-1959 — Moyenne	120	850	80	68	.19	13	14
1960	90	800	81	65	.22	14	15
1961	90	900	72	67	.19	13	14
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:							
Average — 1950-1959 — Moyenne	400	2,200	64	142	.22	31	32
1960	380	2,800	52	146	.22	32	33
1961	390	2,690	93	249	.17	42	46
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:							
Average — 1950-1959 — Moyenne	320	1,900	54	103	.27	.28	29
1960	190	1,200	72	86	.29	25	26
1961	170	1,280	70	85	.25	21	23
Québec:							
Average — 1950-1959 — Moyenne	3,260	59,400	61	3,607	.22	778	800
1960	2,220	49,840	46	2,284	.24	558	572
1961	2,133	48,700	61	2,971	.23	683	702
Ontario:							
Average — 1950-1959 — Moyenne	3,600	162,900	62	10,117	.17	1,710	1,786
1960	2,720	123,100	75	9,232	.18	1,652	1,717
1961	2,700	126,000	74	9,360	.15	1,438	1,502
Manitoba:							
Average — 1950-1959 — Moyenne	1,310	41,140	122	5,013	.14	720	755
1960	920	41,700	153	6,380	.13	815	856
1961	790	40,560	164	6,670	.14	909	950
Saskatchewan:							
Average — 1950-1959 — Moyenne	2,800	29,200	118	3,437	.15	514	536
1960	2,400	33,200	136	4,515	.14	634	663
1961	2,000	36,800	108	3,973	.14	556	581
Alberta:							
Average — 1950-1959 — Moyenne	1,900	41,800	118	4,921	.14	712	744
1960	1,670	54,900	138	7,576	.14	1,061	1,111
1961	1,390	60,000	160	9,580	.13	1,274	1,339
British Columbia — Colombie-Britannique:							
Average — 1950-1959 — Moyenne	2,000	15,200	86	1,304	.20	266	280
1960	1,980	19,800	98	1,940	.20	388	401
1961	2,000	19,980	105	2,075	.20	415	429

¹ Excluding Newfoundland, for which data are not available.

¹ Sans Terre-Neuve, dont les chiffres ne sont pas disponibles.

Forage Seeds

The following table contains the final estimate of production of forage seed crops in Canada for 1960 and 1961. The data were compiled from information supplied by the Plant Products Division of the Department of Agriculture.

Graines de plantes fourragères

Le tableau suivant renferme des estimations définitives de la production canadienne des cultures de graines de plantes fourragères en 1960 et 1961. Les données sont calculées d'après les renseignements fournis par la Division des produits végétaux du ministère de l'Agriculture.

TABLE 1. Final Estimate of Production and Value of Forage Seed Crops in Canada, by Province, 1960 and 1961**TABLEAU 1. Estimation définitive du rendement et de la valeur des cultures de graines de plantes fourragères au Canada, par province, 1960 et 1961**

Province and seed crop — Province et graine	Production		Values — Valeurs	
	1960	1961	1960	1961
		thousand pounds		thousand dollars
Canada:		milliers de livres	milliers de dollars	
Alfalfa — Luzerne	5,982	5,769	969	1,589
Aisike clover — Trèfle d'alsike	12,187	14,058	1,602	1,520
Red clover, double cut — Trèfle rouge, deux récoltes	4,858	4,406	892	955
" " single cut — " " unique récolte	8,786	6,016	703	959
Sweet clover — Trèfle d'odeur	7,710	13,674	361	1,109
Timothy — Mil	23,085	14,203	1,653	1,496
Brome grass — Brome inerme	8,901	6,312	535	756
Crested wheat grass — Agropyre à crête	2,285	1,382	229	204
Slender wheat grass ¹ — Agropyre grêle ¹	87	100	13	..
Kentucky blue grass — Pâturen des prés	398	65	134	13
Canada blue grass — Pâturen bleu du Canada	70	25	14	6
Creeping red fescue — Fétuque rouge	16,600	21,000	1,162	2,520
Meadow fescue — Fétuque des prés	3,195	1,886	383	280
Russian wild rye grass — Elyme de Russie	397	350	119	88
Bird's-foot trefoil — Trèfle cornu	305	268	76	80
Atlantic Provinces — Provinces de l'Atlantique:				
Red clover, double cut — Trèfle rouge, deux récoltes	50	20	12	5
Timothy — Mil	700	150	42	15
Québec:				
Alfalfa — Luzerne	14	10	3	..
Red clover, double cut — Trèfle rouge, deux récoltes	233	250	54	62
Timothy — Mil	3,156	1,000	268	120
Ontario:				
Alfalfa — Luzerne	753	351	132	88
Aisike clover — Trèfle d'alsike	5	12	1	..
Red clover, double cut — Trèfle rouge, deux récoltes	4,085	3,830	735	843
" " single cut — " " unique récolte	409	248	61	42
Sweet clover — Trèfle d'odeur	800	591	20	30
Timothy — Mil	16,251	11,219	1,138	1,178
Canada blue grass — Pâturen bleu du Canada	70	25	14	6
Bird's-foot trefoil — Trèfle cornu	305	266	76	80
Manitoba:				
Alfalfa — Luzerne	2,565	1,920	410	518
Aisike clover — Trèfle d'alsike	58	70	6	8
Red clover, double cut — Trèfle rouge, deux récoltes	44	39	7	7
" " single cut — " " unique récolte	777	255	62	41
Sweet clover — Trèfle d'odeur	3,000	3,673	75	331
Timothy — Mil	1,088	433	76	43
Brome grass — Brome inerme	226	173	11	21
Crested wheat grass — Agropyre à crête	49	26	5	..
Slender wheat grass ¹ — Agropyre grêle ¹	41	100	6	..
Kentucky blue grass — Pâturen des prés	278	32	56	8
Meadow fescue — Fétuque des prés	3,104	1,847	372	277

**TABLE 1. Final Estimate of Production and Value of Forage Seed Crops in Canada, by Province,
1960 and 1961 — Concluded**

**TABLEAU 1. Estimation définitive du rendement et de la valeur des cultures de graines de plantes fourragères au Canada,
par province, 1960 et 1961 — fin**

Province and seed crop — Province et graine	Production		Values — Valeurs	
	1960	1961	1960	1961
	thousand pounds milliers de livres		thousand dollars milliers de dollars	
Saskatchewan:				
Alfalfa — Luzerne	700	600	112	180
Alsike clover — Trèfle d'alsike	400	160	28	18
Red clover, double cut — Trèfle rouge, deux récoltes	200	70	36	..
" " single cut — " " unique récolte	2,850	800	200	128
Sweet clover — Trèfle d'odeur	3,000	1,800	75	144
Timothy — Mil	850	600	60	60
Brome grass — Brome inerme	4,500	2,000	270	240
Crested wheat grass — Agropyre à crête	1,500	750	150	112
Kentucky blue grass — Pâturen des prés	10	20	5	..
Meadow fescue — Fétuque des prés	20	20	2	..
Russian wild rye grass — Elyme de Russie	140	70	42	18
Slender wheat grass ¹ — Agropyre grêle ¹	46	—	7	..
Alberta:				
Alfalfa — Luzerne	1,880	2,723	301	762
Alsike clover — Trèfle d'alsike	9,225	11,275	1,292	1,240
Red clover, double cut — Trèfle rouge, deux récoltes	93	47	17	..
" " single cut — " " unique récolte	4,250	4,113	340	658
Sweet clover — Trèfle d'odeur	750	7,205	188	576
Timothy — Mil	840	591	59	59
Brome grass — Brome inerme	4,000	3,939	240	473
Crested wheat grass — Agropyre à crête	700	568	70	85
Kentucky blue grass — Pâturen des prés	50	6	25	..
Creeping red fescue — Fétuque rouge	12,100	17,000	847	2,040
Meadow fescue — Fétuque des prés	46	—	6	—
Russian wild rye grass — Elyme de Russie	257	280	77	70
British Columbia — Colombie-Britannique:				
Alfalfa — Luzerne	70	165	11	41
Alsike clover — Trèfle d'alsike	2,499	2,541	275	254
Red clover, double cut — Trèfle rouge, deux récoltes	153	150	31	36
" " single cut — " " unique récolte	500	600	40	90
Sweet clover — Trèfle d'odeur	160	405	3	28
Timothy — Mil	200	210	10	21
Brome grass — Brome inerme	175	200	14	22
Crested wheat grass — Agropyre à crête	36	38	4	7
Kentucky blue grass — Pâturen des prés	60	7	48	5
Creeping red fescue — Fétuque rouge	4,500	4,000	315	480
Meadow fescue — Fétuque des prés	25	19	3	3

¹ Also known and formerly published as Western rye grass.

¹ Désigné aussi auparavant comme Ray-grass de l'Ouest.

Tobacco

The estimated production of leaf tobacco (green weight) in Canada in the crop year ending September 30, 1961 amounted to 209,721,000 pounds, a decrease of 4,446,000 pounds from the record crop of 1960 of 214,167,000 pounds. The total crop was harvested from 137,917 acres and the average yield per acre was 1,521 pounds. Prices paid for the crop amounted to 50.2 cents per pounds compared with 53.6 cents per pound in 1960.

Tabac

La production estimative de tabac en feuilles (poids vert) au Canada durant la campagne agricole terminée le 30 septembre 1961 s'établissait à 209,721,000 livres, soit à 4,446,000 livres de moins que la récolte sans précédent (214,167,000) de 1960. La récolte totale s'est faite sur 137,917 acres, dont le rendement moyen a été de 1,521 livres l'acre. Elle s'est vendue à raison de 50.2¢ la livre, au regard de 53.6¢ en 1960.

TABLE 1. Acreages, Production and Values of the Commercial Crop of Leaf Tobacco in Canada, 1952-1961**TABLEAU 1. Superficie, production et valeur de la récolte commerciale de tabac en feuilles au Canada, 1952-1961**

Year Année	Harvested area Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production ¹ Production globale ¹	Average value per pound Valeur moyenne la livre	Total farm value Valeur fermière globale
				'000 lb. - liv. lb. - liv.	cents \$'000
1952	91,639	1,525	139,719	40.7	56,797
1953	101,088	1,377	139,190	42.8	59,617
1954	131,755	1,402	184,763	42.1	77,788
1955	109,909	1,227	134,840	42.8	57,685
1956	127,722	1,274	161,940	44.5	76,059
1957	136,787	1,205	164,865	47.7	78,589
1958	134,126	1,471	197,302	45.4	89,603
1959	128,133	1,326	169,904	53.2	90,403
1960	135,962	1,575	214,167	53.6	114,699
1961	137,917	1,521	209,721	50.2	105,295

¹ Estimated green weight.

¹ Poids estimatif du tabac vert.

TABLE 2. Final Estimate of Acreages, Production and Values of Tobacco in Canada, by Province and Type, 1960 and 1961**TABLEAU 2. Estimation définitive de la superficie, de la production et de la valeur du tabac au Canada,
par province et variété, 1960 et 1961**

Note: Information in this table was supplied by the Industry and Merchandising Division of the Bureau in co-operation with the Tobacco Division of the Central Experimental Farm.

Note: Les renseignements du présent tableau ont été fournis par la division de l'industrie et du commerce du Bureau de la Statistique avec la collaboration de la division du tabac de la Ferme expérimentale centrale.

Province, type and year — Province, variété et année	Area — Superficie	Yield per acre Rendement à l'acre	Total production ¹ Production totale ¹	Average value per pound Valeur moyenne la livre	Total farm value Valeur fermière totale
	acres	lb. - liv. lb. - liv.	'000 lb. - liv.	cents	\$'000
Canada:					
All types — Toutes variétés:					
1960	135,962	1,575	214,167	53.56 ²	114,699
1961	137,917	1,521	209,721	50.21 ²	105,295
Flue-cured — Jaune:					
1960	129,092	1,592	205,514	54.55	112,118
1961	127,844	1,529	195,441	51.58	100,813
Burley:					
1960	10	1,200	12	41.67	5
1961	3,681	1,770	6,516	37.23	2,426
Dark — Noir:					
1960	480	1,392	668	34.58	231
1961	750	1,312	984	33.13	326
Cigar — A cigare:					
1960	5,100	1,303	6,647	28.15	1,871
1961	4,418	1,264	5,584	25.02	1,397
Pipe — A pipe:					
1960	1,280	1,036	1,326	35.75	474
1961	1,224	977	1,196	27.84	333

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

**TABLE 2. Final Estimate of Acreages, Production and Values of Tobacco in Canada, by Province and Type,
1960 and 1961 — Concluded**

**TABLEAU 2. Estimation définitive de la superficie, de la production et de la valeur du tabac au Canada,
par province et variété, 1960 et 1961 — fin**

Province, type and year — Province, variété et année	Area — Superficie	Yield per acre — Rendement à l'acre	Total production ¹ — Production totale ¹	Average value per pound — Valeur moyenne la livre	Total farm value — Valeur fermière totale
	acres	lb. — liv.	'000 lb. — liv.	cents	\$'000
Québec:					
All types — Toutes variétés:					
1960	11,598	1,200	13,914	38.80	5,398
1961	11,081	1,074	11,900	34.92	4,158
Flue-cured — Jaune:					
1960	5,218	1,139	5,941	51.40	3,054
1961	5,439	941	5,120	47.38	2,426
Burley:					
1960	—	—	—	—	—
1961	—	—	—	—	—
Cigar — A cigarette:					
1960	5,100	1,303	6,647	28.15	1,871
1961	4,418	1,264	5,584	25.02	1,397
Large pipe — A pipe, gros:					
1960	300	1,460	438	28.77	126
1961	600	1,241	745	25.77	192
Medium pipe — A pipe, moyen:					
1960	660	988	652	38.34	250
1961	414	894	371	30.46	113
Small pipe — A pipe, petit:					
1960	320 ²	738	236 ³	41.53	98
1961	210	381	80	35.00	28
Ontario:					
All types — Toutes variétés:					
1960	124,321	1,610	200,201	54.58	109,272
1961	126,718	1,560	197,664	51.13	101,059
Flue-cured — Jaune:					
1960	123,831	1,611	199,521	54.65 ²	109,036
1961	122,287	1,555	190,164	51.70 ²	98,307
Burley:					
1960	10	1,200	12	41.67 ⁴	5
1961	3,681	1,770	6,516	37.23 ⁴	2,426
Dark, air-cured and fire-cured — Noir, séché à l'air et au feu:					
1960	480	1,392	668	34.58 ⁴	231
1961	750	1,312	984	33.13 ⁴	326
British Columbia — Colombie-Britannique:					
Flue-cured — Jaune:					
1960	—	—	—	—	—
1961	—	—	—	—	—
Other provinces — Autres provinces:					
Flue-cured — Jaune:					
1960	43	1,209	52	53.85	28
1961	118	1,331	157	50.96	80

¹ Estimated green weight.

² Ontario prices include payments for grading and tying.

³ Includes 300 acres of tobacco grown as flue-cured in Quebec actually sold as pipe tobacco.

⁴ In addition to prices quoted, growers received an extra 2 cents per pound for grading and tying. In cases where tobacco was not tied, 1 cent per pound was paid for grading.

¹ Poids estimatif du tabac vert.

² Les prix de l'Ontario comprennent les paiements pour classement et le liage.

³ Comprend 300 acres de tabac cultivé comme tabac jaune dans le Québec et vendu comme tabac à pipe.

⁴ En plus des prix indiqués, les producteurs ont reçu 2 cents supplémentaires la livre pour le tabac classé et attaché. Pour le tabac classé mais non lié, ils n'ont reçu que 1 cent supplémentaire la livre.

TABLE 3. Domestic and Imported Redried Leaf Tobacco Taken from Stocks for Manufacturing in Canada, 1952 - 1961**TABLEAU 3. Tabac en feuilles reséché, domestique et importé pris des stocks pour fins de conditionnement, Canada, 1952 - 1961**

Year — Année	Quantity — Quantité			Percentage of total — Pourcentage du total	
	Domestic — Domestique	Imported — Importé	Total	Domestic — Domestique	Imported — Importé
	thousand pounds — milliers de livres				
1952	93,274	2,292	95,566	97.6	2.4
1953	99,181	2,064	101,245	98.0	2.0
1954	100,753	1,959	102,712	98.1	1.9
1955	105,379	2,258	107,637	97.9	2.1
1956	108,026	2,349	110,375	97.9	2.1
1957	112,316	2,769	115,085	97.6	2.4
1958	117,607	3,949	121,556	96.8	3.2
1959	123,149	2,791	125,940	97.8	2.2
1960	120,676	2,965	123,641	97.6	2.4
1961	122,477	2,940	125,417	97.6	2.4

TABLE 4. Per Capita Consumption of Tobacco Products, Canada, 1952 - 1961¹**TABLEAU 4. Consommation de produits du tabac, par personne, Canada, 1952 - 1961¹**

Year — Année	Cigarettes	Cigars — Cigares	Cut tobacco — Tabac fin	Plug tobacco — Tabac en carotte	Snuff — Tabac en poudre	Raw leaf — En feuilles	
						No. — nomb.	pounds — livres
1952	1,237	13.9	2.15	0.13	0.06	0.08	
1953	1,421	15.9	1.77	0.12	0.06	0.08	
1954	1,455	16.1	1.61	0.10	0.06	0.08	
1955	1,575	16.2	1.52	0.10	0.05	0.07	
1956	1,679	15.9	1.32	0.08	0.05	0.06	
1957	1,817	17.6	1.23	0.07	0.05	0.06	
1958	1,901	19.0	1.25	0.08	0.05	0.06	
1959	1,939	18.0	1.25	0.07	0.05	0.06	
1960	1,925	18.7	1.23	0.06	0.05	0.05	
1961	1,983	18.2	1.19	0.06	0.04	0.05	

¹ Based on tax-paid withdrawals as indicated by the sale of excise revenue stamps.

¹ D'après les retraits des taxes payées indiqués par la vente de timbres d'accise.

TABLE 5. Exports of Leaf Tobacco from Canada, by Type, Crop years Ended September 30, 1957 - 1961**TABLEAU 5. Exportations de tabac en feuilles du Canada par variété, campagnes se terminant le 30 septembre, 1957 - 1961**

Crop year ended September 30 Campagne se terminant le 30 septembre	Flue-cured — Jaune	Burley	Dark, air and fire-cured — Noir, séché à l'air et à la chaleur	Cigar leaf — A cigare	Raw leaf, n.o.p. — En feuilles n.a.é.	Stems and cuttings — Tiges et boutières	
						pounds — livres	
1957	37,649,681	1,053,113	23,600	107,491	93,940	53,400	
1958	29,303,144	1,524,887	109,158	49,484	54,419	187,719	
1959	36,304,561	2,028,550	2,000	64,510	186,539	161,592	
1960	35,717,236	2,538,593	51,063	27,373	289,389	267,526	
1961	39,118,763	588,059	—	2,911	—	32,274	

TABLE 6. Imports of Leaf Tobacco into Canada, by Type, Crop Years Ended September 30, 1957 - 1961**TABLEAU 6. Importations de tabac en feuilles au Canada, par variété, campagnes se terminant le 30 septembre, 1957 - 1961**

Crop year ended September 30 Campagne se terminant le 30 septembre	Flue-cured — Jaune	Cigar leaf — A cigare		Turkish — Turc	Other types — Autres types	
		pounds — livres				
1957		27,007	1,278,072	366,501	68,841	
1958		310,817	1,410,256	348,022	936,437	
1959		103,292	1,405,956	320,172	220,474	
1960		583,363	1,716,939	293,552	83,430	
1961		79,862	1,703,449	335,989	62,346	

METEOROLOGICAL RECORDS
DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

**TABLE 1. Temperatures in Degrees Fahrenheit at Canada Department of Agriculture Experimental Farms, by Month,
April - June, 1962, compared with Normal**

**TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit au ministère fédéral de l'agriculture, fermes expérimentales, par mois,
avril - juin 1962 comparativement à la normale**

Experimental Farm Ferme expérimentale	April - Avril				May - Mai				June - Juin			
	High Maximum	Low Minimum	Mean Moyenne	Normal Normale	High Maximum	Low Minimum	Mean Moyenne	Normal Normale	High Maximum	Low Minimum	Mean Moyenne	Normal Normale
Charlottetown, P.E.I.	57	22	37.5	35.6	76	24	45.7	48.3	85	35	57.0	58.1
Kentville, N.S.	62	24	41.2	39.6	81	26	49.8	50.8	88	38	60.0	59.9
Nappan, N.S.	57	20	38.4	37.8	77	24	46.8	49.2	82	35	57.0	58.3
Fredericton, N.B.	64	18	38.2	39.2	90	28	50.1	51.3	89	39	60.4	60.7
L'Assomption (P.Q.)	84	8	39.4	40.3	90	28	55.6	54.1	88	41	65.0	63.8
Lennoxville (P.Q.)	84	8	39.3	39.6	89	22	53.2	52.1	85	35	61.6	61.9
Normandin (P.Q.)	59	1	33.3	31.5	79	24	48.3	46.9	88	35	59.6	58.0
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.) ..	59	18	37.3	36.4	82	30	50.2	49.6	83	37	61.6	59.8
Delhi, Ont.	81	16	43.6	43.3	90	29	60.3	55.2	88	41	64.5	65.3
Harrow, Ont.	83	24	47.4	46.1	93	37	64.3	57.6	89	43	69.1	68.3
Kapuskasing, Ont.	64	- 7	30.8	30.8	90	21	50.7	45.7	86	29	57.3	57.3
Ottawa, Ont.	84	18	41.0	40.5	92	33	58.2	54.2	89	44	65.1	64.1
Brandon, Man.	77	- 3	35.6	37.7	80	26	50.4	51.8	94	30	63.9	60.6
Morden, Man.	74	6	34.3	38.7	78	27	51.5	53.0	90	40	64.5	62.6
Indian Head, Sask.	81	16	40.0	37.4	76	20	48.8	51.0	89	37	63.3	59.6
Scott, Sask.	78	8	40.2	37.0	77	23	48.8	50.2	95	39	61.0	57.6
Swift Current, Sask.	82	16	43.9	40.7	78	26	50.7	52.5	89	39	62.4	60.0
Beaverlodge, Alta.	67	21	40.9	37.6	70	23	47.1	49.9	83	32	55.7	56.2
Fort Vermilion, Alta.	56	8	34.4	32.1	75	23	46.8	49.1	81	36	58.1	57.2
Lacombe, Alta.	75	22	42.9	38.7	73	24	49.2	50.2	84	37	57.6	56.6
Lethbridge, Alta.	83	23	47.6	42.0	71	24	50.6	51.9	86	36	59.8	58.5
Manyberries, Alta.	82	19	46.2	42.1	72	25	51.2	52.8	89	35	61.9	59.6
Agassiz, B.C.	78	32	50.5	50.2	68	31	52.0	56.2	83	40	58.7	60.6
Sidney, B.C.	66	35	47.8	47.8	65	36	50.9	53.9	78	40	56.8	58.8
Summerland, B.C.	79	30	50.7	48.3	75	30	54.1	57.2	90	37	62.2	64.0

Source: Meteorological Branch, Department of Transport.

Source: Division de la météorologie, ministère des Transports.

**TABLE 2. Precipitation in Inches at Canada Department of Agriculture Experimental Farms, by Month,
April - June, 1962, compared with Normal**

**TABLEAU 2. Précipitation en pouces au ministère fédéral de l'agriculture, fermes expérimentales, par mois,
avril - juin 1962, comparativement à la normale**

Experimental Farm Ferme expérimentale	April - Avril		May - Mai		June - Juin	
	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale	Actual Réelle	Normal Normale
Charlottetown, P.E.I.	5.98	3.40	1.37	3.68	3.22	3.67
Kentville, N.S.	6.77	2.78	0.96	2.99	3.11	2.98
Nappan, N.S.	8.59	2.73	0.56	2.62	3.25	2.82
Fredericton, N.B.	3.42	3.00	1.82	2.96	2.10	3.41
L'Assomption, (P.Q.)	4.74	3.10	1.36	2.97	2.43	3.46
Lennoxville, (P.Q.)	4.88	3.01	2.37	3.20	3.22	3.68
Normandin, (P.Q.)	2.37	1.85	4.70	2.51	1.55	3.47
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.) ..	3.58	2.78	3.12	3.09	2.47	3.57
Delhi, Ont. ....	..	3.28	0.90	3.43	2.40	3.20
Harrow, Ont.	1.23	2.51	1.41	2.44	2.02	2.96
Kapuskasing, Ont.	2.69	1.65	6.84	2.29	2.13	2.79
Ottawa, Ont.	3.25	2.62	1.71	2.84	3.08	3.43
Brandon, Man.	0.87	1.32	4.44	2.10	2.70	3.35
Morden, Man.	0.28	1.39	8.40	2.26	2.13	2.98
Indian Head, Sask.	0.68	0.86	3.05	1.70	2.16	3.21
Scott, Sask.	0.37	0.92	1.28	1.56	2.36	2.31
Swift Current, Sask.	0.25	0.85	1.27	1.67	2.16	2.98
Beaverlodge, Alta.	1.57	0.87	1.72	1.50	1.51	2.01
Fort Vermilion, Alta.	1.37	0.61	1.85	1.36	5.00	1.67
Lacombe, Alta.	0.51	1.33	1.99	1.94	3.52	3.19
Lethbridge, Alta.	0.30	1.34	1.04	2.07	2.20	2.92
Manyberries, Alta.	0.34	0.86	2.23	1.14	3.30	2.40
Agassiz, B.C.	3.98	4.11	3.26	3.49	2.25	2.77
Sidney, B.C.	1.58	1.51	1.08	1.16	0.57	1.14
Summerland, B.C.	0.93	0.76	0.83	0.96	0.75	1.29

Source: Meteorological Branch, Department of Transport.

Source: Division de la météorologie, ministère des Transports.

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE
PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

**TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
 Fort William - Port Arthur, April - June, 1962**

**TABLEAU 1. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Fort-William - Port-Arthur,
 avril - juin 1962 (Commission canadienne du blé)**

Item - Énumération	April	May	June
	— Avril	— Mai	— Juin
cents and eighths			
cents et huitièmes de cent			
Initial payment to producers, 1961-62 pool — Versement initial aux producteurs, pool de 1961-62:			
1 Northern - 1 du Nord	140	140	140
2 Northern - 2 du Nord	136	136	136
3 Northern - 3 du Nord	132	132	132
4 Northern - 4 du Nord	125	125	125
No. 5	108	108	108
No. 6	102	102	102
Feed - Fourrager	96	96	96
1 C.W. Garnet - 1 C.O. Garnet	122	122	122
2 C.W. Garnet - 2 C.O. Garnet	117	117	117
1 Alberta Red Winter - 1 Alberta rouge d'hiver	124	124	124
2 Alberta Winter - 2 Alberta d'hiver	119	119	119
1 C.W. Amber Durum - 1 C.O. Amber Durum	175	175	175
2 C.W. Amber Durum - 2 C.O. Amber Durum	171	171	171
3 C.W. Amber Durum - 3 C.O. Amber Durum	167	167	167
International Wheat Agreement and domestic sales — Prix intérieurs et d'après l'accord international sur le blé:			
1 Northern - 1 du Nord	190/7	197	198/1
2 Northern - 2 du Nord	189/7	196	197/1
3 Northern - 3 du Nord	188/7	195	196/1
4 Northern - 4 du Nord	183/7	190	191/1
No. 5	179/7	186	187/1
No. 6	178/7	185	186/1
Feed - Fourrager	174/7	181	182/1
1 C.W. Garnet - 1 C.O. Garnet	189/7	196	197/1
2 C.W. Garnet - 2 C.O. Garnet	185/7	192	193/1
3 C.W. Garnet - 3 C.O. Garnet	183/7	190	191/1
1 Alberta Red Winter - 1 Alberta rouge d'hiver	190/7	197	198/1
2 Alberta Winter - 2 Alberta d'hiver	187/7	194	195/1
3 Alberta Winter - 3 Alberta d'hiver	184/7	191	192/1
1 C.W. Amber Durum - 1 C.O. Amber Durum	349/7	356	357/1
2 C.W. Amber Durum - 2 C.O. Amber Durum	348/7	355	356/1
3 C.W. Amber Durum - 3 C.O. Amber Durum	346/7	353	354/1
Export (Class II) — Prix d'exportation (Classe II):			
1 Northern - 1 du Nord	190/7	197	196/1
2 Northern - 2 du Nord	189/7	196	197/1
3 Northern - 3 du Nord	188/7	195	196/1
4 Northern - 4 du Nord	183/7	190	191/1
No. 5	179/7	186	187/1
No. 6	178/7	185	186/1
Feed - Fourrager	174/7	181	182/1
1 C.W. Garnet - 1 C.O. Garnet	189/7	196	197/1
2 C.W. Garnet - 2 C.O. Garnet	185/7	192	193/1
3 C.W. Garnet - 3 C.O. Garnet	183/7	190	191/1
1 C.W. Amber Durum - 1 C.O. Amber Durum	349/7	356	357/1
2 C.W. Amber Durum - 2 C.O. Amber Durum	348/7	355	356/1
3 C.W. Amber Durum - 3 C.O. Amber Durum	346/7	353	354/1

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

**TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Wheat, Basis in Store
Vancouver, April - June, 1962**

**TABLEAU 2. Prix moyen comptant¹ du blé, par boisseau, en entrepôt à Vancouver,
avril - juin 1962 (Commission canadienne du blé)**

Item — Énumération	April — Avril	May — Mai	June — Juin
cents and eighths cents et huitièmes de cent			
Initial payment to producers, 1961-62 pool — Versement initial aux producteurs, pool de 1961-62:			
1 Northern — 1 du Nord	140	140	140
2 Northern — 2 du Nord	136	136	136
3 Northern — 3 du Nord	132	132	132
4 Northern — 4 du Nord	125	125	125
No. 5	108	108	108
No. 6	102	102	102
Feed — Fourrager	96	96	96
1 C.W. Garnet — 1 C.O. Garnet	122	122	122
2 C.W. Garnet — 2 C.O. Garnet	117	117	117
1 Alberta Red Winter — 1 Alberta rouge d'hiver	124	124	124
2 Alberta Winter — 2 Alberta d'hiver	119	119	119
1 C.W. Amber Durum — 1 C.O. Amber Durum	140	140	140
2 C.W. Amber Durum — 2 C.O. Amber Durum	136	136	136
3 C.W. Amber Durum — 3 C.O. Amber Durum	132	132	132
International Wheat Agreement and domestic sales — Prix intérieurs et d'après l'accord international sur le blé:			
1 Northern — 1 du Nord	198/3	204/4	205/5
2 Northern — 2 du Nord	197/3	203/4	204/5
3 Northern — 3 du Nord	196/3	202/4	203/5
4 Northern — 4 du Nord	191/3	197/4	198/5
No. 5	185/3	191/4	192/5
No. 6	178/3	184/4	185/5
Feed — Fourrager	175/3	181/4	182/5
1 C.W. Garnet — 1 C.O. Garnet	189/3	195/4	196/5
2 C.W. Garnet — 2 C.O. Garnet	185/3	191/4	192/5
3 C.W. Garnet — 3 C.O. Garnet	184/3	190/4	191/5
1 Alberta Red Winter — 1 Alberta rouge d'hiver	189/3	195/4	196/5
2 Alberta Winter — 2 Alberta d'hiver	187/3	193/4	194/5
3 Alberta Winter — 3 Alberta d'hiver	186/3	192/4	193/5
Export (Class II) — Prix d'exportation (Classe II):			
1 Northern — 1 du Nord	198/3	204/4	205/5
2 Northern — 2 du Nord	197/3	203/4	204/5
3 Northern — 3 du Nord	196/3	202/4	203/5
4 Northern — 4 du Nord	191/3	197/4	198/5
No. 5	185/3	191/4	192/5
No. 6	178/3	184/4	185/5
Feed — Fourrager	175/3	181/4	182/5
1 C.W. Garnet — 1 C.O. Garnet	189/3	195/4	196/5
2 C.W. Garnet — 2 C.O. Garnet	185/3	191/4	192/5
3 C.W. Garnet — 3 C.O. Garnet	184/3	190/4	191/5
1 Alberta Red Winter — 1 Alberta rouge d'hiver	189/3	195/4	196/5
2 Alberta Winter — 2 Alberta d'hiver	187/3	193/4	194/5
3 Alberta Winter — 3 Alberta d'hiver	186/3	192/4	193/5

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

**TABLE 3. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices¹ per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store
Fort William - Port Arthur, April - June, 1962**

**TABLEAU 3. Prix moyen comptant¹ de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en entrepôt à Fort-William - Port-Arthur,
avril - juin 1962 (Commission canadienne du blé)**

Item - Énumération	April Avril	May Mai	June Juin
cents and eighths cents et huitièmes de cent			
Oats - Avoine:			
Initial payment to producers, 1961-62 pool - Versement initial aux producteurs, pool de 1961-62:			
2 C.W. - 2 C.O.	60	60	60
Extra 3 C.W. - 3 Extra, C.O.	57	57	57
3 C.W. - 3 C.O.	57	57	57
Extra 1 Feed - 1 Extra, fourragère	57	57	57
1 Feed - 1 Fourragère	55	55	55
2 Feed - 2 Fourragère	50	50	50
3 Feed - 3 Fourragère	45	45	45
Domestic and export ² - Prix intérieurs et d'exportation ² :			
2 C.W. - 2 C.O.	96	93/5	95/6
Extra 3 C.W. - 3 Extra, C.O.	93	93/5	92/6
3 C.W. - 3 C.O.	92/6	93/3	92/4
Extra 1 Feed - 1 Extra, fourragère	92/6	93/3	92/4
1 Feed - 1 Fourragère	91/6	92/3	91/3
2 Feed - 2 Fourragère	88/5	89/1	88/1
3 Feed - 3 Fourragère	85/5	86/1	85/1
Barley - Orge:			
Initial payment to producers, 1961-62 pool - Versement initial aux producteurs, pool de 1961-62:			
1 C.W. Six-Row - 1 C.O. à six rangs	98	98	98
2 C.W. Six-Row - 2 C.O. à six rangs	98	98	98
3 C.W. Six-Row - 3 C.O. à six rangs	96	96	96
1 C.W. Two-Row - 1 C.O. à deux rangs	91	91	91
2 C.W. Two-Row - 2 C.O. à deux rangs	91	91	91
3 C.W. Two-Row - 3 C.O. à deux rangs	88	88	88
1 Feed - 1 Fourragère	87	87	87
2 Feed - 2 Fourragère	83	83	83
3 Feed - 3 Fourragère	76	76	76
Domestic and export ² - Prix intérieurs et d'exportation ² :			
1 C.W. Six-Row - 1 C.O. à six rangs	152/1	151/2	147/3
2 C.W. Six-Row - 2 C.O. à six rangs	152/1	151/2	147/3
3 C.W. Six-Row - 3 C.O. à six rangs	150/1	149/2	145/3
1 C.W. Two-Row - 1 C.O. à deux rangs	150/1	149/2	145/3
2 C.W. Two-Row - 2 C.O. à deux rangs	150/1	149/2	145/3
3 C.W. Two-Row - 3 C.O. à deux rangs	144/1	143/2	139/3
1 Feed - 1 Fourragère	137/5	136/3	131/1
2 Feed - 2 Fourragère	137/1	135/7	130/1
3 Feed - 3 Fourragère	134/1	132/7	127/1

¹ Averages of prices fixed daily by the Canadian Wheat Board.

² For local sales and for spot sales subject to confirmation.

¹ Moyennes des prix établis chaque jour par la Commission canadienne du blé.

² Les chiffres sont sujets à confirmation pour ventes locales et sur place.

TABLE 4. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices per Bushel of Oats, Barley Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William - Port Arthur, April - June, 1962

TABLEAU 4. Prix moyen comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en magasin à Fort-William - Port-Arthur, avril - juin 1962

Item — Énumération	April — Avril	May — Mai	June — Juin			
	cents and eighths cents et huitièmes de cent					
Oats — Avoine:						
Domestic and export — Prix intérieurs et d'exportation:						
2 C.W. — 2 C.O.	94/3	95/7	94/1			
Extra 3 C.W. — 3 Extra, C.O.	92/3	93/2	92/3			
3 C.W. — 3 C.O.	91/5	93	92/1			
Extra 1 Feed — 1 Extra, fourragère	91/5	93	92			
1 Feed — 1 Fourragère	90/7	91/7	90/5			
2 Feed — 2 Fourragère	87/4	87/7	86/7			
3 Feed — 3 Fourragère	84/4	84/7	83/7			
Barley — Orge:						
Domestic and export — Prix intérieurs et d'exportation:						
1 C.W. Six-Row — 1 C.O. à six rangs	149	146	140/3			
2 C.W. Six-Row — 2 C.O. à six rangs	149	146	140/3			
3 C.W. Six-Row — 3 C.O. à six rangs	148	144/1	138/3			
1 C.W. Two-Row — 1 C.O. à deux rangs	140	139	132/3			
2 C.W. Two-Row — 2 C.O. à deux rangs	140	139	132/3			
3 C.W. Two-Row — 3 C.O. à deux rangs	136/5	135/1	129/6			
1 Feed — 1 Fourragère	136/5	135/1	129/6			
2 Feed — 2 Fourragère	135/1	133/5	128/1			
3 Feed — 3 Fourragère	130/3	127/4	120/5			
Rye — Seigle:						
Producers', domestic and export prices — Prix des producteurs, intérieurs et d'exportation:						
2 C.W. — 2 C.O.	141/7	144/2	147			
3 C.W. — 3 C.O.	136/1	139/1	139/5			
4 C.W. — 4 C.O.	125/5	124/4	125/2			
Ergoty — Ergoté	121/4	121/3	123			
Flaxseed — Graine de lin:						
Producers', domestic and export prices — Prix des producteurs, intérieurs et d'exportation:						
1 C.W. — 1 C.O.	388/7	393	356/6			
2 C.W. — 2 C.O.	383/6	388	360/6			
3 C.W. — 3 C.O.	350/5	348/7	330/7			

TABLE 5. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, April-June, 1962TABLEAU 5. Prix moyens mensuels¹, par boisseau, du grain aux États-Unis, avril-juin, 1962

Grain and Grade — Grain et classe	April — Avril	May — Mai	June — Juin
cents			
Wheat — Blé:			
No. 2 Hard Winter, Kansas City — N° 2 dur d'hiver, Kansas City	213.2	217.2	219.4
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis — N° 1 du Nord, foncé, de printemps, Minneapolis	246.2	250.4	250.5
Corn — Maïs:			
No. 3 Yellow, Chicago — N° 3 jaune, Chicago	111.5	114.9	113.7
Oats — Avoine:			
No. 3 White, Chicago — N° 3 blanche, Chicago	72.0	73.0	69.0
No. 3 White, Minneapolis — N° 3 blanche, Minneapolis	68.6	67.6	64.8
Barley — Orge:			
No. 3 Minneapolis	127.7	120.7	118.2
Rye — Seigle:			
No. 2 Minneapolis	125.3	121.4	123.7

¹ Weighted according to reported daily cash sales.¹ Pondérés d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture.

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis.

TABLE 6. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and Middlings at Principal Markets, April-June, 1962

TABLEAU 6. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge, et du gru blanc, sur les principaux marché, avril-juin 1962

Note: Basis of Quotations: Montreal and Toronto — flour, carlots, f.o.b. destination: bran, shorts and middlings, carlots, f.o.b. track. Montreal freight zone and f.o.b. West Toronto; Winnipeg — flour, carlots f.o.b. rail destination: bran, shorts and middlings, 100-lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door. Winnipeg: Vancouver — flour, carlots, f.o.b. rail destination: Minneapolis — carlots, prompt delivery.

Prices of flour and millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday of the week containing the 15th of the month, other Canadian prices are at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as at April 13, May 10 and June 21.

Note: Bases des cotes: Montréal et Toronto — farine, lots d'un wagon, f. à b. destination; son, gru rouge et gru blanc, lots d'un wagon, f. à b. la voie ferrée, zone de fret de Montréal, et f. à b. Toronto-Ouest; Winnipeg — farine, lots d'un wagon, f. à b. destination, par rail; son, gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f. à b. à la meunerie, Winnipeg: Vancouver — farine, lots d'un wagon, f. à b. à destination, parrail; Minneapolis — lots d'un wagon, prompte livraison.

Les prix de la farine et des issues de meunerie à Montréal et Toronto sont les cotes du jeudi de la semaine où tombait le 15 du mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du 13 avril, 10 mai et 21 juin.

Item and Market — Produit et marché	April — Avril	May — Mai	June — Juin
dollars			
Flour — Farine:			
First patents, Montreal — 1re patente, Montréal	cwt.	7.00	7.00
Ontario winter wheat, less carlots — Blé d'hiver d'Ontario, moins les lots d'un wagon	"	6.00	6.00
First patents, Toronto — 1re patente, Toronto	"	7.00	7.00
Fancy patents, Winnipeg — Patente de fantaisie, Winnipeg	"	7.10	7.10
First patents, Vancouver — 1re patente, Vancouver	"	7.05	7.05
Spring family, Minneapolis — Famille des blés de printemps, Minneapolis	"	7.50	7.50-7.70
Bran — Son:			
Montréal ¹	ton — tonne	52.25	56.25
Toronto ¹	"	53.25	57.25
Winnipeg	"	45.00	49.00
Minneapolis	"	34.00-35.00	32.00-32.50
Shorts — Gru rouge:			
Montréal ¹	"	53.25	57.25
Toronto ¹	"	54.25	58.25
Winnipeg	"	50.00	50.00
Minneapolis ²	"	32.50-33.00	30.00-30.50
Middlings — Gru blanc:			
Montréal ¹	"	57.25	59.25
Toronto ¹	"	58.25	60.25
Winnipeg	"	53.00	52.00

¹ Prices do not include government freight assistance payments.¹ Les prix ne comprennent pas des allocations pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.² Bulk middlings¹ Gru blanc en vrac.

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller.

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller.

TABLE 7. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
April-June, 1962

TABLEAU 7. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens,
avril - juin 1962

Market — Marché	April — Avril	May — Mai	June — Juin
dollars			
Cattle (All grades) — Bêtes à cornes (toutes classes):			
Montréal	16.62	16.62	17.12
Toronto	21.45	21.60	22.22
Winnipeg	21.09	21.59	21.78
Calgary	21.45	21.87	21.33
Edmonton	20.41	21.52	21.68
Moose Jaw	20.70	21.52	21.04
Calves (All grades) — Veaux (toutes classes):			
Montréal	23.08	23.68	24.28
Toronto	29.07	27.58	27.41
Winnipeg	27.16	27.12	28.65
Calgary	23.95	23.57	23.80
Edmonton	25.46	25.69	27.38
Moose Jaw	23.36	23.76	24.21
Hogs (B dressed) — Porcs (B habillés):			
Montréal	26.01	27.17	29.71
Toronto	26.23	26.92	30.09
Winnipeg	23.98	24.80	27.79
Calgary	23.16	23.79	26.16
Edmonton	23.00	23.74	26.21
Moose Jaw	23.03	23.83	27.08
Sheep and lambs (All grades) — Moutons et agneaux (toutes classes):			
Montréal	11.03	10.08	15.07 ¹
Toronto	17.51	12.16	21.58 ¹
Winnipeg	13.07	16.59 ¹	19.45 ¹
Calgary	11.92	17.04	17.87
Edmonton	15.20	16.89	16.29
Moose Jaw	9.25	—	—

¹ Includes spring lambs.

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture.

¹ Y compris les agneaux de printemps.

Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture.

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Chicago, U.S.A., April-June, 1962

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt. à Chicago, É.-U., avril - juin 1962

Class and grade — Classe et qualité	April — Avril	May — Mai	June — Juin
dollars			
Cattle and calves — Bovins:			
Beef steers, prime — Bouvillons de boucherie, surchoix	30.14	28.32	27.14
Beef steers, choice — Bouvillons de boucherie, choix	27.45	26.02	25.25
Beef steers, good — Bouvillons de boucherie, bons	25.44	24.33	23.90
Vealers, choice — Veaux de lait, choix	—	—	—
Stocker and feeder steers, average price, all weights ² — Bouvillons de long et de court engrangissement. prix moyens, tous poids ¹	25.11	24.18	23.23
Hogs, average price, all purchases — Porcs, prix moyen, tous achats	15.66	15.25	16.23
Lambs, choice — Agneaux, choix	18.19	18.15	23.30

¹ Kansas City.

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture.

¹ Kansas City.

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis.

TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets, April-June, 1962
TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens, avril-juin 1962

Market, class and grade — Marché, classe et qualité	April — Avril	May — Mai	June — Juin
dollars			
Montréal:			
Steers, all weights — Bouvillons tous poids:			
Good — Bons	24.94	25.17	25.04
Medium — Moyens	23.36	23.47	23.43
Common — Communs	20.72	20.74	20.16
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	1	21.92	21.65
Medium — Moyennes	20.98	19.62	20.04
Calves, fed — Veaux engrangés:			
Choice — Choix	25.75	24.75	1
Good — Bons	22.75	19.91	1
Calves, veal — Veaux de lait:			
Good and choice — Bons et de choix	27.07	27.15	28.46
Common and medium — Communs et moyens	22.18	22.56	22.41
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	18.02	18.18	18.39
Medium — Moyennes	16.70	16.90	17.08
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	20.08	20.33	20.36
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés	26.01	27.17	29.71
Feeders — D'engraissement	1	1	16.37
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	20.00 ²	20.00 ²	20.00
Common — Communs	17.51	14.03	18.61
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	11.41	10.28	10.00
Toronto:			
Steers, all weights — Bouvillons, tous poids:			
Good — Bons	24.13	24.27	24.80
Medium — Moyens	22.04	22.44	23.10
Common — Communs	18.50	18.77	19.21
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	21.91	21.98	22.74
Medium — Moyennes	20.29	20.29	20.72
Calves, fed — Veaux engrangés:			
Choice — Choix	26.00	26.00	26.00
Good — Bons	23.25	23.25	23.25
Calves, veal — Veaux de lait:			
Good and choice — Bons et de choix	33.56	32.25	31.45
Common and medium — Communs et moyens	25.74	25.30	24.67
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	18.17	18.32	19.02
Medium — Moyennes	16.74	17.03	17.64
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	19.27	19.39	20.18
Feeder steers — Bouvillons de court engrangement:			
Good — Bons	23.78	24.03	24.50
Common — Communs	21.22	21.46	21.00

See footnotes at end of table.

Source: Marketing Service, Canada Department of Agriculture.

Voir renvois à la fin du tableau.

Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture.

**TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
April - June, 1962 — Continued**

**TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens,
avril - juin 1962 — suite**

Market, class and grade — Marché, classe et qualité	April — Avril	May — Mai	June — Juin
dollars			
Toronto — Concluded — fin:			
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés.....	26.23	26.92	30.09
Feeders — D'engraissement			
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	24.29 ²	24.13 ²	24.00
Common — Communs.....	22.40	20.15	20.01
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	7.04	8.49	9.41
Winnipeg:			
Steers, all weights — Bouvillons, tous poids:			
Good — Bons	23.52	24.11	24.90
Medium — Moyens	21.62	21.77	22.75
Common — Communs.....	18.53	18.45	18.89
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	21.79	22.11	22.90
Medium — Moyennes	19.89	20.28	21.50
Calfes, fed — Veaux engrassés:			
Choice — Choix	23.35	23.50	24.31
Good — Bons	22.19	22.45	23.45
Calves, veal — Veaux de lait:			
Good and choice — Bons et de choix	33.28	32.79	33.08
Common and medium — Communs et moyens	26.35	26.92	26.24
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	18.46	18.78	18.46
Medium — Moyennes	16.84	17.19	17.11
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	18.13	18.72	18.99
Feeder steers — Bouvillons de court engrassement:			
Good — Bons	23.83	23.82	24.62
Common — Communs.....	19.97	20.25	20.93
Feeder heifers — Génisses d'engraissement:			
Good — Bonnes	19.85	20.24	20.92
Common — Communes.....	16.80	16.88	16.60
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés.....	23.98	26.92	27.79
Feeders — D'engraissement	16.79	18.14	19.80
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	16.60 ²	16.75 ²	24.66
Common — Communs.....	14.06	14.41	15.96
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	3.35	3.16	4.45
Calgary:			
Steers, all weights — Bouvillons tous poids:			
Good — Bons	22.46	23.68	24.01
Medium — Moyens	20.91	21.67	22.35
Common — Communs.....	19.14	19.63	20.32

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

**TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
April - June, 1962 — Continued**

**TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt. du bétail sur les principaux marchés canadiens,
avril - juin 1962 — suite**

Market, class and grade — Marché, classe et qualité	April — Avril	May — Mai	June — Juin
dollars			
Calgary — Concluded — fin:			
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	20.70	21.24	21.78
Medium — Moyennes	19.17	19.60	20.16
Calves, fed — Veaux engrassés:			
Choice — Choix	21.79	21.71	22.28
Good — Bons	20.09	19.95	20.75
Calves, veal — Veaux de lait:			
Good and choice — Bons et de choix	22.64	21.35	22.60
Common and medium — Communs et moyens	20.62	19.37	19.94
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	18.11	18.08	17.18
Medium — Moyennes	16.27	16.42	15.71
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	17.26	17.35	17.97
Feeder steers — Bouvillons de court engrissement:			
Good — Bons	22.99	23.40	23.89
Common — Communs	20.14	20.01	20.55
Feeder heifers — Génisses d'engrissement:			
Good — Bonnes	19.60	19.99	19.30
Common — Communes	16.45	16.16	15.52
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés	23.16	23.79	26.16
Feeders — D'engrangement	18.41	18.75	22.66
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	17.55 ²	18.66 ²	21.81
Common — Communs	16.75	17.69	17.71
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	4.58	4.80	4.46
Edmonton:			
Steers, all weights — Bouvillons, tous poids:			
Good — Bons	22.00	23.49	23.72
Medium — Moyens	20.92	21.95	21.93
Common — Communs	18.11	18.96	19.26
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	19.98	21.16	21.66
Medium — Moyennes	18.63	18.95	19.27
Calves, fed — Veaux engrassés:			
Choice — Choix	22.08	22.84	23.12
Good — Bons	20.63	21.12	21.52
Calves, veal — Veaux de lait:			
Good and choice — Bons et de choix	31.06	31.94	33.04
Common and medium — Communs et moyens	24.40	25.50	26.09
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	16.56	17.31	17.27
Medium — Moyennes	15.21	15.63	15.89
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	17.74	18.21	19.29

**TABLE 9. Average Monthly Prices per Cwt. of Livestock at Principal Canadian Markets,
April - June, 1962 — Concluded**

**TABLEAU 9. Moyenne des cours mensuels, par cwt, du bétail sur les principaux marchés canadiens,
avril - juin 1962 — fin**

Market, class and grade — Marché, classe et qualité	April — Avril	May — Mai	June — Juin
dollars			
Edmonton — Concluded — fin:			
Feeder steers — Bouvillons de court engrasement:			
Good — Rons	22.69	23.53	24.43
Common — Communs	19.18	18.97	20.08
Feeder heifers — Génisses d'engrasement:			
Good — Bonnes	17.39	19.01	20.95
Common — Communes	14.51	14.11	14.64
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés	23.00	23.74	26.21
Feeders — D'engrasement	19.29	20.48	23.23
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	17.32 ²	21.00 ²	21.57
Common — Communs			
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	1	1	10.20
Moose Jaw:			
Steers, all weights — Bouvillons, tous poids:			
Good — Bons	22.77	23.16	23.71
Medium — Moyens	21.61	22.24	22.60
Common — Communs	19.33	19.08	18.12
Heifers — Génisses:			
Good — Bonnes	21.23	21.90	22.47
Medium — Moyennes	19.47	20.27	20.99
Calves, fed — Veaux engrassés:			
Choice — Choix	21.95	22.73	23.19
Good — Bons	21.23	22.16	22.33
Calves, veal — Veaux de lait:			
Good and choice — Bons et de choix	24.10	26.48	30.39
Common and medium — Communs et moyens	19.55	18.40	20.43
Cows — Vaches:			
Good — Bonnes	16.78	17.42	17.00
Medium — Moyennes	15.40	16.19	16.07
Bulls — Taureaux:			
Good — Bons	17.10	17.75	17.75
Feeder steers — Bouvillons de court engrasement:			
Good — Bons	22.71	22.92	23.00
Common — Communs	19.55	20.00	20.63
Feeder heifers — Génisses d'engrasement:			
Good — Bonnes	19.68	20.00	20.26
Common — Communes	17.14	17.35	17.29
Hogs — Porcs:			
Grade B dressed — Classe B habillés	23.03	23.83	27.08
Feeders — D'engrasement	17.50		17.00
Lambs — Agneaux:			
Good — Bons	1	1	1
Common — Communs	12.00	1	1
Sheep — Moutons:			
Good — Bons	1	1	1

¹ No quotations.

² Includes mixed lots.

¹ Aucun prix coté.

² Comprend les lots mélangés.

TABLE 10. Average Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Month, April-June, 1962

TABLEAU 10. Prix de gros moyens des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, avril-juin 1962

Item and market — Denrée et marché	April — Avril	May — Mai	June — Juin	dollars
Maritime Centres — Centres maritimes:				
Hams, smoked boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.745	.754	.778
Bacon, rindless, $\frac{1}{2}$ lb. packages — Bacon, découenné, paquets de $\frac{1}{2}$ livre	"	.696	.710	.754
Beef, carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.421	.436	.447
Lamb carcass, choice — Agneau carcasses choix	"	.428	.418	.423
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.197	.197	.194
Butter, creamy, first grade — Beurre de crème, 1re qualité	"	.670	.540	.535
Cheese — Fromage	"	.385	.385	.385
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.485	.427	.438
Potatoes, No. 1 — Pommes de terre, n° 1	75 lb. — liv.	1.490	1.705	1.860
Montréal:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.692	.713	.756
Bacon, rindless, $\frac{1}{2}$ lb. packages — Bacon, découenné, paquets de $\frac{1}{2}$ livre	"	.643	.660	.720
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.420	.432	.438
Lamb carcass, choice — Agneau carcasses choix	"	.482	.574	.642
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.178	.172	.178
Butter, first grade, creamy prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.652	.534	.535
Cheese, white, No. 1, 30 lb. lots — Fromage, blanc, n° 1, meules de 30 liv.	"	.470	.470	.470
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.442	.398	.409
Potatoes, No. 1 — Pommes de terre, n° 1	75 lb. — liv.	1.069	1.270	1.450
Toronto:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.712	.736	.791
Bacon, rindless, $\frac{1}{2}$ lb. packages — Bacon, découenné, paquets de $\frac{1}{2}$ livre	"	.652	.678	.718
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.406	.414	.429
Lamb carcass, choice — Agneau carcasses choix	"	.545	.582	.671
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.170	.171	.175
Butter, first grade, creamy prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.654	.534	.527
Cheese, new, large, coloured, No. 1 — Fromage, nouveau, grosses meules, coloré, n° 1	"	.360	.360	.360
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.432	.381	.395
Potatoes, P.E.I. whites — Pommes de terre, I.-P.-É. blanches	75 lb. — liv.	1.594	1.920	2.094
Winnipeg:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.721	.730	.774
Bacon, rindless, $\frac{1}{2}$ lb. packages — Bacon, découenné, paquets de $\frac{1}{2}$ livre	"	.630	.662	.716
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.396	.402	.415
Lamb carcass, choice — Agneau carcasses choix	"	.436	.508	.544
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.168	.164	.171
Butter, first grade, creamy prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.670	.550	.550
Cheese — Fromage	"	.440	.440	.440
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.388	.377	.352
Potatoes, No. 2 — Pommes de terre, n° 2	75 lb. — liv.	2.925	2.785	2.875
Regina:				
Butter, first grade, creamy prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	lb. — liv.	.650	.530	.530
Cheese, triplets, Ontario, new — Fromage, tiers, Ontario, nouveau	"	.470	.470	.470
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.408	.380	.377
Potatoes, Gems — Pommes de terre, gems	100 lb. — liv.	3.302	3.875	4.962
Edmonton:				
Hams, smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.694	.702	.747
Bacon, rindless, $\frac{1}{2}$ lb. packages — Bacon, découenné, paquets de $\frac{1}{2}$ livre	"	.648	.666	.703
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.389	.401	.407
Lamb carcass, choice — Agneau, carcasses, choix	"	.431	.505	.534
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.149	.146	.156
Butter, first grade, creamy prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.630	.510	.510
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.438	.398	.392
Potatoes, Gems — Pommes de terre, gems	100 lb. — liv.	3.156	3.800	4.425
Vancouver:				
Hams smoked, boneless, not fully cooked — Jambons, fumés, désossés, demi-cuits	lb. — liv.	.722	.724	.745
Bacon, rindless, $\frac{1}{2}$ lb. packages — Bacon, découenné, paquets de $\frac{1}{2}$ livre	"	.670	.690	.740
Beef carcass, steer, commercial quality — Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale	"	.428	.444	.452
Lamb carcass — Agneau, carcasses	"	.440	.470	.518
Lard, 1 lb. cartons — Saindoux, cartons de 1 livre	"	.165	.166	.168
Butter, first grade, creamy prints — Beurre, 1re qualité, de crème, en pains	"	.670	.520	.550
Cheese, large, coloured — Fromage, grosses meules, coloré	"	.430	.430	.430
Eggs, grade A, large — Oeufs, classe A, gros	doz. — douz.	.480	.460	.435
Potatoes, Gems — Pommes de terre, gems	100 lb. — liv.	2.494	3.990	5.438

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010756748